

EAXODUS

Iosrael san Éigipt

1 Siad seo ainmneacha clann mhac Iosrael a tháinig go dtí an Éigipt le Iacób agus a theaghlach féin le gach duine díobh. ²Reúbaen, Simeon, Léiví, Iúdá, ³Iósácár, Zabúlun agus Biniáimin, ⁴Dán agus Naftáilí, Gád agus Áiséar. ⁵Deichniúr agus trí fichid ar fad sliocht Iacóib; bhí Iósaeaf cheana féin san Éigipt. ⁶Ansin cailleadh Iósaeaf agus a dheartháireacha go léir, agus an ghlúin sin uile. ⁷Ach bhí an rath ar shliocht Iosrael agus chuadar i líonmhaire go mór; chuadar in iomadúlacht agus i dtreise go héachtach, i dtreo gur líonadar an tír.

⁸Tháinig rí nua i réim san Éigipt, gan aon aithne aige ar Iósaeaf. ⁹Agus dúirt seisean lena mhuintir: “Muintir seo Iosrael, féachaigí conas mar a sháraíonn siad sinn i líonmhaire agus i neart. ¹⁰Téanaigí agus bímis glic leo d’fhonn nach méadódh ar a líon, agus, má thagann cogadh orainn, nach dtaobhóidís lenár naimhde agus troid inár n-aghaidh agus éalú as an tír.” ¹¹Uime sin chuireadar saostí saothair os a gcionn chun iad a chloí le hualáí troma; agus thógadar na cathracha Pition agus Ramasaes d’Fhorann. ¹²Ach dá mhéad a luíodh orthu, is ea is mó a chuadar i líonmhaire agus a leathadar. Agus tháinig scanradh ar na hÉigiptigh roimh mhuintir Iosrael. ¹³Chuireadar iallach ar mhuintir Iosrael dá bhrí sin seirbhis an éigin a dhéanamh, ¹⁴agus d’fhágadar an saol go searbh acu le



saothar dian i mbun moirtéil agus brící agus gach sórt saothair sna goirt; bhrúdar gach sort saothair orthu.

¹⁵ Ansin labhair rí na hÉigipte le mná cabhartha na nEabhrach – bhí Sifreá mar ainm ar bhean acu, agus Púá ar an mbean eile. ¹⁶ “Nuair a bhíonn sibhse,” ar sé, “ag déanamh curam mná cabhartha do mhná na nEabhrach, agus nuair a fheiceann sibh iad ar a leaba seoil, más mac a bhíonn ann maraí é; más iníon, bíodh a hanam aici.” ¹⁷ Ach bhí eagla Dé ar na mná cabhartha agus ní dhearnadar mar a d’ordaigh rí na hÉigipte dóibh ach ligeadar do na leanaí mic maireachtáil. ¹⁸ Ghlaigh rí na hÉigipte chuige ar na mná cabhartha dá bhrí sin agus d’fhiafraigh díobh: “Cad chuige daoibh é seo a dhéanamh agus na mic a choimeád beo?” ¹⁹ “Mar nach bhfuil na mná Eabhracha mar na mná Éigipteacha,” arsa na mná cabhartha le Forann. “Ach tá fuinneamh iontu agus bíonn beirthe acu sula dtagann an bhean chabhartha chucu.” ²⁰ Bhí Dia go maith do na mná cabhartha, agus lean na daoine orthu ag dul i líonmhaire agus chuadar i neart go mór. ²¹ De bhrí go raibh eagla Dé ar na mná cabhartha, bhronn sé sliocht orthu. ²² Ansin thug Forann ordú dá mhuintir go léir: “Gach gin mhic a bhéarfad do na hEabhraigh, caithigí san abhainn é; ach ligigí do na hiníonacha go léir maireachtáil.”

Breith Mhaois agus a Óige

2 Bhí duine de threibh Léiví agus phós sé bean de shliocht Leiví. ² Ghabh an bhean gin agus rug sí mac, agus nuair a chonaic sí gur bhunóc bhreá é, chuir sí i bhfolach é ar feadh trí mhí. ³ Nuair a chuaigh di é a choimeád faoi cheilt a thuilleadh, fuair sí cléibhín



paipíre dó agus chuimil sí bitíúman agus pic de, agus chuir an leanbh ann, agus chuir i measc na n-eileastram ar bhruach na habhann é. ⁴Sheas a dheirfiúr i leataobh tamall féachaint cad a dhéanfaí leis. ⁵Agus tháinig iníon Fhorainn anuas chun í féin a fholcadh san abhainn agus bhí a hionailtí ag spaisteoireacht ar bhruach na habhann. Chonaic sí an cléibhín i measc na n-eileastram agus chuir sí a hionailt ag triall air. ⁶D’oscail, d’fhéach, agus chonaic an leanbh fir, agus bhí an leanbh ag gol; bhí trua aici dó agus dúirt: “Leanbh le duine de na hEabhraigh é seo!” ⁷Ansin dúirt a dheirfiúr le hiníon Fhorainn: “An rachaidh mé agus buime a ghairm ó i measc na mban Eabhrach chun an leanbh a oiliúint duit?” ⁸“Déan,” arsa iníon Fhorainn léi, agus d’imigh an cailín agus ghlaoiigh ar mháthair an linbh. ⁹Agus dúirt iníon Fhorainn léi: “Beir leat an leanbh seo, agus oil dom é, agus ní fhágfaidh mé gan do thuarastal thú.” Thóg an bhean an leanbh agus d’oil. ¹⁰Agus d’fhás an leanbh agus thug sí chun iníon Fhorainn é, agus bhí sé amhail mac aici, agus thug sí Maois air, “mar,” ar sí, “gur tharraing mé as an uisce é.”

¹¹Nuair a bhí Maois ina fhear chuaigh sé ar thuairisc a mhuintire lá agus chonaic sé cad é cruatan a bhí á fhulaingt acu; agus chonaic sé Éigipteach ag bualadh Eabhraigh, duine dá mhuintir. ¹²D’fhéach sé anseo agus ansiúd agus nuair nach bhfaca sé aon duine, mharaigh sé an tÉigipteach agus chuir a chorp i bhfolach sa ghaineamh. ¹³Tháinig sé ar ais lá arna mhárach agus b’sheo beirt Eabhrach ag troid le chéile. Dúirt sé leis an té a bhí san éagóir: “Cén fáth gur bhuail tú do chomhthíreach?” ¹⁴“Agus cé a cheap thusa,” ar seisean leis, “i do thaoiseach agus i do bhreitheamh orainne? An mé a mharú a ba áil leat, mar a mharaigh tú an tÉigipteach?” Tháinig scanradh ar Mhaois: “Ní foláir,” ar sé leis féin, “nó go bhfuil an scéal úd amuigh orm.” ¹⁵Nuair a chuala Forann ina thaobh, rinne sé



iarracht ar Mhaois a mharú, ach theith Maois ó Fhorann agus d’fhan sé i dtír Mhidián. Shuigh sé lámh le tobar.

¹⁶Agus anois bhí mórshéisear iníonacha ag sagart Mhidián agus thángadar agus tharraingíodar uisce agus líonadar na humair chun uisce a thabhairt do thréad a n-athar. ¹⁷Tháinig aoirí agus thiomáin ar shiúl iad, ach d’éirigh Maois agus d’fhóir orthu agus thug deoch dá dtréad. ¹⁸Nuair a thángadar mar a raibh Reúél, an t-athair, dúirt seisean: “Nach luath atá sibh ar ais inniu!” ¹⁹“Shaor Éigipteach sinn,” ar siad, “ó lámha na n-aoirí agus, fairis sin, tharraing sé uisce dúinn agus thug deoch don tréad.” ²⁰Agus dúirt seisean lena iníonacha: “Cá bhfuil mo dhuine? Cén fáth é a fhágáil ansiúd? Iarraigí air teacht agus bia a chaitheamh linn.” ²¹Bhí Maois sásta cur faoi i bhfochair an duine seo agus thug seisean Zipiorá a iníon mar bhean dó. ²²Rug sí mac agus thug sé Géirsiom mar ainm air, “mar,” ar sé, “is deoraí (gér) mé i dtír iasachta.”

Maois á Ghlaoch

²³Le himeacht na fadaimsire sin tháinig an bás ar rí na hÉigipte; agus bhí clann Iosrael ag cneadaíl faoi chuing a ndaoirse agus scread siad ag iarraidh cabhrach agus tháinig a scread ó umar a ndaoirse i láthair Dé. ²⁴D’éist Dia lena gcnead agus chuimhnigh Dia ar a chonradh le hAbrahám, le hÍosác agus le Iacób. ²⁵D’fhéach Dia ar chlann Iosrael agus ba eol dó [a gcruachás].



3 Bhí Maois ag aoireacht tréad athair a chéile, Iatró, sagart Mhidián. Sheol sé a thréad go hiarthar an fhásaigh agus tháinig go Horaeb, sliabh Dé. ²Thaispeáin aingeal an Tiarna é féin dó ansiúd i riocht lasair thine ag teacht as lár toir; d'fhéach sé agus b'shiúd an tor ar lasadh ach gan é á dhó. ³“Caithfidh mé dul i leataobh,” arsa Maois, “agus an radharc iontach seo a fheiceáil – cen fáth a bhfuil an tor gan do.” ⁴Nuair a chonaic an Tiarna é agus é ag dul i leataobh á fheiceáil, ghlaigh Dia air ón tor: “A Mhaois, a Mhaois!” “Anseo dom,” ar sé. ⁵“Ná tar níos gaire,” arsa [an Tiarna], “bain do bhróga de do chosa óir an ball ar a bhfuil tú i do sheasamh, is talamh naofa é.” ⁶“Is mise,” ar sé ansin, “Dia d'athar, Dia Abrahám, Dia Íosác, Dia Iacóib.” Agus chlédaigh Maois a aghaidh mar nár leomhaigh sé féachaint ar Dhia.

⁷Ansín dúirt an Tiarna: “Chonaic mé an cruatan atá ar mo phobal san Éigipt agus chuala mé a screadaíl de bharr a saoiatí saothair; is eol dom a bpianta. ⁸Tháinig mé anuas chun iad a fhuascailt as lámha na nÉigipteach agus chun iad a sheoladh as an tír sin isteach i dtír mhéith fairsing, i dtír ina bhfuil bainne agus mil ina slaoda, i dtír na gCanánach agus na Hiteach, na nAmórach agus na bPirizeach, na Hiveach agus na Iabúsach. ⁹Anois tá scread chlann Iosrael tagtha chugam agus chonaic mé an leatrom a imríonn na hÉigiptigh orthu. ¹⁰Téanam mar sin agus cuirfidh mé ag triall ar Fhorann thú chun go dtabharfá mo phobal, clann Iosrael, as an Éigipt amach.” ¹¹Dúirt Maois le Dia: “Cé hé mise a rá is go rachainn ag triall ar Fhorann agus clann Iosrael a thabhairt ón Éigipt amach?” ¹²“Beidh mise leat,” ar sé, “agus beidh seo mar chomhartha agat air gur mise a sheol thú. Nuair a thabharfaidh tú mo phobal leat amach as an Éigipt, déanfaidh tú Dia a adhradh ar an gcnoc seo.”



Ainm Dé - Misean Mhaois - Árón

¹³ Ansin dúirt Maois le Dia: “Má théim go clann Iosrael agus a rá leo: ‘Dia bhur n-aithreacha a chuir mise chugaibh,’ agus go bhfiafraíonn siad díom: ‘Cén t-ainm atá air?’ céard a déarfaidh mé leo?” ¹⁴ Dúirt Dia le Maois: “Is mé an te atá ann,” agus lean sé air: “agus abair é seo le clann Iosrael: ‘An té atá ann is é a sheol chugaibh mé.’” ¹⁵ Agus dúirt Dia arís le Maois: “Seo mar a déarfaidh tú le clann Iosrael: ‘An Tiarna, Dia bhur n-aithreacha, Dia Abrahám, Dia Íosác, Dia Iacóib, is é a chuir chugaibh mé.’ Sin é m’ainm ar feadh na síoraíochta agus sin mar a bheidh m’ainm á ghlaoch ó ghlúin go glúin.

¹⁶ “Imigh agus cruinnigh seanóirí chlann Iosrael le chéile agus abair leo: ‘An Tiarna, Dia bhur n-aithreacha, Dia Abrahám, Dia Íosác, Dia Iacóib, thaispeáin sé é féin dom, agus dúirt sé liom: Tháinig mé ar cuairt chugaibh agus chonaic mé a ndearnadh libh san Éigipt; ¹⁷ agus chinn mé sibh a thabhairt amach as cruatan na hÉigipte agus isteach i dtír na gCanánach agus na Hiteach, na nAmórach agus na bPirizeach, na Hiveach agus na Iabúsach, i dtír ina bhfuil bainne agus mil ina slaoda.’ ¹⁸ Agus éistfidh siad le do ghlór agus ní foláir duit féin agus do sheanáirí Iosrael, dul i láthair rí na hÉigipte agus a rá leis: ‘An Tiarna, Dia Iosrael, tháinig sé ag triall orainn, agus anois lig dúinn dul aistear trí lá isteach san fhásach go ndéanfaimis íobairt don Tiarna ár nDia.’ ¹⁹ Tá a fhios agamsa áfach nach scaoilfidh rí na hÉigipte libh gan lámh thréan a luí air. ²⁰ Síneadh mé mo lámh ámh agus buailfidh mé an Éigipt leis na hiontais a dhéanfaidh mé inti. Ansin scaoilfidh sé libh. ²¹ Agus cuirfidh mé an pobal seo faoi dhea-mheas i measc na nÉigipteach i dtreo nach



folamh a bheidh sibh ag imeacht daoibh nuair a imeoidh sibh. ²²Lorgóidh gach bean ornáidí airgid agus óir agus éidí ar a comharsa agus ar an mbean a bheidh ag cur fúithi ina teach agus cuirfidh sibh iad ar bhur mic agus ar bhur n-iníonacha; creachfaidh sibh na hÉigiptigh ar an gcuma sin.”

4 Ansin dúirt Maois: “Ach abair nach gcreidfidh siad mé agus nach n-éistfidh siad le mo ghlór, agus go ndéarfadh siad: ‘Níor thaispeáin an Tiarna é féin duit?’” ²D’fhiafraigh an Tiarna de: “Cad é sin i do lámh agat?” “Slat,” arsa Maois. ³“Caith ar an talamh í,” arsa an Tiarna, agus chaith sé ar an talamh í agus rinneadh nathair nimhe di, agus chúb Maois uaithi. ⁴“Cuir do lámh amach,” arsa an Tiarna leis, “agus beir ar eireaball uirthi” – ⁵agus chuir sé a lámh amach agus rug uirthi agus rinneadh slat arís di ina lámh – “i dtreo go gcreidfidís go ndearna an Tiarna, Dia a n-aithreacha, Dia Abrahám, Dia Íosác, Dia Iacóib, é féin a thaispeáint duit.” ⁶Labhair an Tiarna arís: “Cuir do lámh i do bhrollach.” Chuir seisean a lámh ina bhrollach, agus nuair a tharraing sé amach í, bhí sí faoi bhrat lobhra chomh geal le sneachta. ⁷“Cuir do lámh ar ais i do bhrollach,” ar sé. Agus chuir sé a lámh ar ais ina bhrollach agus nuair a tharraing sé amach í, b’shiúd í slán arís mar an chuid eile dá chneas. ⁸“Mura gcreidfidh siad thú,” arsa an Tiarna, “ná geilleadh don chéad chomhartha géillfidh siad don dara ceann. ⁹Ach mura ngéillfidh siad do cheachtar den dá chomhartha, ná eisteacht le do ghlór, ní foláir duit taoscán uisce a thógáil on Níl agus é chaitheamh ar an talamh tirim; agus an t-uisce a thógfaidh tú ón Níl, déanfar fuil de ar an talamh tirim.”



¹⁰“Ach, a Thiarna liom,” arsa Maois leis an Tiarna, “ní duine dea-labhartha mé aon lá de mo shaol go dtí seo, ná ó labhair tú le do sheirbhíseach; is mall mo chaint agus is righin mo theanga.” ¹¹“Ce chruthaigh béal an duine?” arsa an Tiarna leis, “cé dhéanann balbh é nó bodhar nó radharcach nó dall? Nach mise, an Tiarna?” ¹²Imigh anois mar sin; beidh mise mar thaca le do bhéal agus múinfidh mé duit a mbeidh le rá agat.” ¹³Ach dúirt seisean: “Seol duine éigin eile, le do thoil a Thiarna.” ¹⁴Ansin las fearg an Tiarna in aghaidh Mhaois agus dúirt sé: “Nach bhfuil Áróan an Léivíteach do dheartháir agat? Is eol dom é a bheith soilbhir. Tá sé chugat agus nuair a fheicfidh sé thú beidh áthas croí air.” ¹⁵Labhróidh tusa leis agus cuirfidh tú na focail ina bhéal. Beidh mise mar thaca le do bhéalsa agus lena bhéalsan, agus múinfidh mé duit a bhfuil le déanamh agat. ¹⁶Labhróidh sé thar do cheann leis an bpobal; agus beidh seisean mar bhéal agatsa, agus beidh tusa mar dhia aige-sean á spreagadh. ¹⁷Tóg an tslat seo i do láimh, agus leis an tslat seo a dhéanfaidh tú na comharthaí.”

Filleann Maois

¹⁸D’imigh Maois agus ar ais leis go Iatró, athair a chéile, agus dúirt leis: “An bhfuil cead agam, le do thoil, filleadh ar mo mhuintir san Éigipt féachaint an beo dóibh i gcónaí?” Agus dúirt Iatró le Maois: “Imigh faoi shíocháin.”

¹⁹Agus dúirt an Tiarna le Maois i Midián: “Imigh ort ar ais go dtí an Éigipt; an mhuintir go léir a bhí ar do thí chun do mharaithe tá siad tar éis bháis.” ²⁰Thóg Maois leis a bhean agus a mhac agus chuir ar muin asail iad agus ar ais leis chun na hÉigipte. Thug



Maois slat Dé leis ina láimh. ²¹ Agus dúirt an Tiarna le Maois: “Nuair a fhillfidh tú ar an Éigipt, féach chuige go ndéanfaidh tú os comhair Fhorainn na miorúiltí go léir a chuir mé ar do chumas; ach cruafaidh mise an croí ann i dtreo nach scaoilfidh sé leis an bpobal.

²² Agus déarfaidh tú le Forann: ‘Mar seo a deir an Tiarna: Iosrael mo chéadghin. ²³ Dúirt mé leat mo mhac a ligean chun siúil chun íobairt a dhéanamh dom. Ní toil leat é a ligean chun siúil. Maróidh mé do chéadghin! Sin é agat é!’”

²⁴ San aistear dó tháinig an Tiarna an treo chuige mar a raibh sé ag cur faoi ar feadh na hoíche agus thug sé iarracht ar é a mharú. ²⁵ Ansin thóg Zipiorá breochloch agus bhain an forchraiceann dá mac agus chuir sí le baill ghiniúna Mhaois é: “Is fear fuilteach agam thú, is ea sin,” ar sí leis. ²⁶ Lig sé dó ansin. Is ansin is ea a dúirt sí “fear fuilteach thú” de bharr an timpeallghearrtha.

²⁷ Dúirt an Tiarna le hÁrón: “Imigh isteach san fhásach i gcoinne Mhaois.” Agus d’imigh sé agus bhuail leis ag sliabh Dé agus phóg é. ²⁸ Agus d’inis Maois d’Árón a ndúirt an Tiarna leis agus é a sheoladh uaidh agus na comharthaí go léir a d’ordaigh sé dó a dhéanamh. ²⁹ Ar aghaidh le Maois agus Árón ansin agus chruinníodar seanóirí chlann Iosrael go léir le chéile. ³⁰ Agus d’inis Árón a ndúirt an Tiarna le Maois agus rinne sé na comharthaí os comhair an phobail. ³¹ Chreid an pobal agus bhí lúcháir orthu mar gur thug an Tiarna cuairt ar chlann Iosrael agus go bhfaca sé a gcruachás, agus chromadar a gceann agus rinneadar adhradh.



I Láthair Fhorainn

5 Ansin chuaigh Maois agus Áró n go Forann agus dúirt leis: “Seo mar a deir an Tiarna Dia Iosrael: ‘Lig do mo phobal imeacht go ndéanfaidh siad ceiliúradh domsa san fhásach.’” ² Ach dúirt Forann: “Cé hé an Tiarna seo go n-éistfinnse lena ghlór agus Iosrael a ligean chun siúil? Táim dall ar an Tiarna agus ní ligfidh mé Iosrael chun siúil.” ³ “Tháinig Dia na nEabhrach an treo chugainn,” ar siad; “tabhair cead dúinn aistear trí lá a dhéanamh isteach san fhásach chun íobairt a dhéanamh don Tiarna ár nDia le heagla go dtiocfadh sé sa mhullach orainn le plá nó le faobhar claímh.” ⁴ Dúirt rí na hÉigipte leo: “A Mhaois agus a Áró n, cad chuige daoibh an pobal a bhreith óna saothar. Téigi i mbun bhur gcuid oibre!” ⁵ Agus lean Forann air: “Seo iad pobal na tíre dulta i líonmhaire agus an áil libh saoire a thabhairt dóibh ona saothar?”

Breis Cruatain

⁶ An lá ceannann céanna sin thug Forann ordú do shaoistí saothair an phobail agus do na maoir: ⁷ “Ná tugaigí tuí don phobal feasta chun na brící a dhéanamh, rud a dhéanadh sibh – téidís agus cruinnídís tuí dóibh féin. ⁸ Ach an líon brící a dhéanaidís go dtí seo, bíodh sin de thasc agaibh orthu, gan aon laghdú ar bith air. Díomhaointeas atá orthu; uime sin a ghlaonn siad: ‘Téanaigí agus déanaimis íobairt chun ár nDÉ.’ ⁹ Cuirtear breis oibre ar na fir seo i dtreo go gcaithfidh siad luí léi agus gan a bheith ag cur spéise i mbriathra baotha.”



Breis Saothair

¹⁰Chuaigh saoi­stí saothair an phobail agus na maoir amach agus dúradar leis an bpobal: “Seo mar a deir Forann: ‘Ní thabharfaidh mé tuí daoibh. ¹¹Imígí féin agus cruinnígí tuí daoibh féin cibé áit ina mbeidh fáil agaibh uirthi. Ach ní lúide aon phioc bhur dtasc an méid sin.’” ¹²Amach leis an bpobal ar fud chríocha na hÉigipte ag bailiú coin­líní le haghaidh tuí. ¹³Luigh na saoi­stí orthu á rá: “Comhlíonaigí bhur saothar, bhur dtasc lae, faoi mar nuair a bhí soláthar tuí ann daoibh.” ¹⁴Agus na maoir a cheap na saoi­stí saothair os cionn chlann Iosrael, sciúrsáladh iad agus fiafraíodh díobh: “Cén fáth nach bhfuil líon bhur dtasc de bhrící déanta agaibh inné ná inniu mar a bhíodh cheana?” ¹⁵Maoir chlann Iosrael, chuar­dar go Forann agus rinneadar gearán: “Cad chuige a gcaitheann tú mar sin le do shearbhóntaí?” ar siad. ¹⁶“Níl aon tuí á soláthar do do shearbhóntaí, ach liútar éitear orainn: ‘Déanaigí brící!’ Agus seo anois do shearbhóntaí á sciúrsáil, ach [is ar] do mhuintir féin an locht.” ¹⁷“Díomhaointeas agus a thuilleadh den díomhaointeas atá oraibh,” ar sé. “Uime sin a deir sibh: ‘Téanaigí agus déanaimis íobairt don Tiarna.’” ¹⁸Imígí libh dá bhrí sin agus téigí i mbun bhur saothair. Ní bhfaighidh sibh tuí ar bith, ach caithfidh sibh an líon céanna brící a chur ar fáil.” ¹⁹Is maith a bhí a fhios ag maoir chlann Iosrael gurbh olc an áit ina rabhadar agus é á rá leo: “Ní dhéanfaidh sibh laghdú ar bith ar líon bhur mbrící in aghaidh an lae.” ²⁰Ar an tslí amach dóibh ó láthair Fhorainn bhuail siad le Maois agus Árón a bhí ag feitheamh leo; ²¹agus dúradar leo: “Go bhféacha an Tiarna anuas oraibh agus go dtuga sé breith oraibh mar chuir sibh olc ar Fhorann agus ar a shearbhóntaí chugainn, agus tá claíomh curtha ina láimh agaibh chun sinn a mharú.”



²² Agus d’fhill Maois arís ar an Tiarna: “Cad chuige duit, a Thiarna,” ar sé, “caitheamh chomh dian sin le do phobal? Cad chuige duit mé a sheoladh uait riamh?” ²³ Óir ó tháinig mé go Forann agus gur labhair mé leis i d’ainmse, is olc an íde atá á himirt aige ar an bpobal seo, gan tusa á bhfuascailt ar aon chor.”

6 Ach dúirt an Tiarna le Maois: “Feicfidh tú anois féin céard a dhéanfaidh mise le Forann. Le láimh láidir, sea le láimh láidir, a chaithfidh sé ligean dóibh imeacht as a thír.”

Insint Eile ar Ghlaoch Mhaois

² Labhair Dia le Maois: “Mise an Tiarna. ³ Thaispeánas mé féin d’Abrahám, d’Íosác, agus do Iacób faoin ainm ‘Dia Uilechumhachtach’; ach níor chuireas mé féin in aithne dóibh faoi m’ainm féin ‘an Tiarna.’ ⁴ Dhaingnigh mé mo chonradh leo go dtabharfainn dóibh tír Chanán, an tír ina rabhadar ina ndeoraithe. ⁵ D’éist mé chomh maith le cneadaí chlann Iosrael atá i ndaoirse ag na hÉigiptigh agus chuimhnigh mé ar mo chonradh.

⁶ Abair dá bhrí sin le clann Iosrael: ‘Mise an Tiarna. Déanfaidh mé sibh a fhuascailt ó na hualaí a leagann na hÉigiptigh oraibh agus saorfaidh mé sibh ó dhaoirse fúthu; agus fuasclóidh mé sibh le láimh ar tinneall agus le hollbhearta breithiúnais. ⁷ Glacfaidh mé chugam féin sibh mar phobal liom agus beidh mise agaibh mar Dhia. Beidh a fhios agaibh ansin gur mise an Tiarna bhur nDia, a d’fhuascail sibh ó ualaí na nÉigipteach. ⁸ Agus seolfaidh mé sibh isteach sa tír a gheall mé a thabhairt d’Abrahám, agus d’Íosác agus do



Iacób; tabharfaidh mé daoibh é mar shealús. Mise an Tiarna.”⁹ Labhair Maois amhlaidh sin le clann Iosrael, ach thugadar an chluas bhodhar dó le heaspa misnigh agus le crá na daoirse.

¹⁰ Ansin dúirt an Tiarna le Maois: ¹¹ “Isteach leat! Abair le Forann, rí na hÉigipte, a ligean do chlann Iosrael dul óna thír amach.” ¹² Ach labhair Maois agus dúirt le béal an Tiarna: “Féach murar éist clann Iosrael liom, conas, más ea, a éistfidh Forann liom agus tutbhéalaíocht orm?” ¹³ Ach labhair an Tiarna le Maois agus le hÁrón agus d’ordaigh sé dóibh araon dul go Forann, rí na hÉigipte, agus clann Iosrael a thabhairt amach as tír na hÉigipte.

Ginealach Mhaois agus Árón

¹⁴ Seo leanas cinn a dteaghlai. Clann mhac Reúbaen, céadghin Iosrael: Hanóc agus Palú agus Haezron agus Cairmi; sin iad sliocht Reúbaen. ¹⁵ Clann Shimeon: Iamúél agus Iáimín agus Óhad agus Iáicín agus Zochar agus Seáúl mac mná Canánaí: sin iad sliocht Shimeon. ¹⁶ Seo iad ainmneacha chlann Léiví de réir a ngingealach: Géirseon agus Cohát agus Maráraí. Bhí céad agus a daichead a seacht mbliana d’fhad saoil ag Léiví. ¹⁷ Clann mhac Ghéirseon: Libní agus Simí de réir a gclann. ¹⁸ Agus seo iad clann mhac Chohát: Amrám agus Izeár, Heabrón agus Uizéil. Bhí céad agus a tríocha trí bliana d’fhad saoil ag Cohát. ¹⁹ Seo iad clann mhac Mhararaí: Mailí agus Múisí. Sin iad sliocht Léiví de réir a ngingealach. ²⁰ Ghabh Amrám Iócabad deirfiúr a athar mar bhean agus rug sí Árón agus Maois dó. Bhí céad agus a tríocha seacht mbliana d’fhad saoil ag Amrám. ²¹ Seo iad clann



mhac Izeár: Corach agus Neifig agus Zicrí. ²²Clann mhac Uizíél: Míseáél agus Ealzáfán agus Sitrí. ²³Phós Árón Eilíseaba iníon Amaíneádáb, deirfiúr Naiseon; agus rug sí dó Nádáb agus Aibíchiú, Eileázár agus Íteámár. ²⁴Seo iad clann Chorach: Aisír agus Ealcáná agus Aibíásáf; sin iad sliocht na gCorachach. ²⁵Eileázár mac Árón ghabh sé iníon Phúitiél mar bhean agus rug sí Pineachás dó. Sin iad ceapa clanna na Léivíteach de réir a dteaghlach.

²⁶Siúd iad an tÁrón agus an Maois a ndúirt an Tiarna leo: “Tabhair clann Iosrael as tír na hÉigipte ina sluaite faoi eagar.” ²⁷Iadsan, an Maois céanna seo agus an tÁrón céanna, a labhair le Forann, rí na hÉigipte, faoi chlann Iosrael a thabhairt amach as an Éigipt.

A nGlaoch Arís

²⁸An lá a labhair an Tiarna le Maois i dtír na hÉigipte, ²⁹dúirt sé leis mar leanas: “Mise an Tiarna. Abair le Forann, rí na hÉigipte, a bhfuil á rá agam leat.” ³⁰Ach dúirt Maois le béal an Tiarna: “Tá tutbhéalaíocht orm. Conas mar sin go n-éistodh Forann liomsa?”

7Dúirt an Tiarna le Maois: “Féach! déanfaidh mé dia díot d’Fhorann agus beidh Árón do dheartháir mar fháidh agat. ²Caithfidh tú féin gach a n-ordóidh mé duit a insint dó agus déarfaidh Árón le Forann clann Iosrael a ligean as a thír. ³Déanfaidh mise croí Fhorainn a chruachan agus comharthaí agus míorúiltí a chur i ngníomh i dtír na hÉigipte. ⁴Ní éistoidh Forann libhse; agus leagfaidh mise dá bhrí sin mo lámh ar an Éigipt agus seolfaidh mé mo shluaite, mo phobal, clann Iosrael amach as tír na hÉigipte le héachtaí



breithiúnais. ⁵ Agus tabharfar le fios do na hÉigiptigh go léir gur mise an Tiarna nuair a shínfidh mé mo lámh in aghaidh na hÉigipte agus a thabharfaidh mé clann Iosrael amach óna measc.” ⁶ Rinne Maois agus Árón amhlaidh; rinneadar gach a ndúirt an Tiarna leo. ⁷ Bhí Maois ceithre fichid bliain d’aois agus Árón trí bliana agus ceithre fichid nuair a labhraíodar le Forann.

An tSlat ina Nathair

⁸ Dúirt an Tiarna le Maois agus le hÁrón: ⁹ “Nuair a déarfaidh Forann libh: ‘Déanaigí míorúilt mar chruthúnas oraibh féin,’ ní foláir duitse a rá le hÁrón: ‘Tóg do shlat agus caith síos ansiúd ar bhéala Fhorainn í agus déantar nathair nimhe di.’” ¹⁰ Chuaigh Maois agus Árón dá bhrí sin go Forann agus rinneadar mar a d’ordaigh an Tiarna dóibh. Chaith Árón a shlat síos ar bhéala Fhorainn agus a shearbhóntaí agus rinneadh nathair nimhe di. ¹¹ Ansin chuir Forann chomh maith fios ar a shaoithe agus ar a asarlaithe agus le barr draíochta rinne draíodóirí na hÉigipte mar an gcéanna. ¹² Chaith gach duine díobh a shlat uaidh ar an talamh agus rinneadh nathair nimhe di. Ach shlog slat Árón slata na ndraíodóirí. ¹³ Ach bhí croí Fhorainn cruaithe agus ní éistodh sé leo faoi mar a dúirt an Tiarna.

An Chéad Phlá

¹⁴ Ansin dúirt an Tiarna le Maois: “Tá croí Fhorainn ina chloch. Diúltaíonn sé ligean don phobal imeacht. ¹⁵ Éirigh go Forann ar maidin agus é ag dul chun an uisce, agus fan



leis ar bhruach na habhann agus tabhair leat i do lámh an tslat a ndearnadh nathair nimhe di. ¹⁶Abair leis mar seo: ‘Sheol an Tiarna, Dia na nEabhrach, mise chugat á rá: Lig do mo phobal imeacht go ndéanfaidh siad íobairt dom san fhásach; féach, níor thug tú aon toradh orm fós. ¹⁷Mar seo a deir an Tiarna: Tabharfar le fios duit ar an gcuma seo gur mise an Tiarna: leis an tslat seo i mo lámh buailfidh mé uisce na habhann agus déanfar fuil de. ¹⁸Gheobhaidh na héisc san abhainn bás agus bréanfaidh an t-uisce agus beidh an ghráin ag na hÉigiptigh ar uisce a ól aisti.’”

¹⁹Dúirt an Tiarna le Maois: “Abair le hÁrón: ‘Tóg do shlat agus sín do lámh os cionn uiscí na hÉigipte ar fad, os cionn a n-aibhneacha agus os cionn a gcanálacha, os cionn a mbogach agus os cionn a linnte i dtreo go ndéanfar fuil díobh go léir ar fud tír na hÉigipte, go fiú lán an tobáin agus an chrúsca.’” ²⁰Rinne Maois agus Árón mar a d’ordaigh an Tiarna dóibh. D’ardaigh sé a shlat i bhfianaise Fhorainn agus i bhfianaise a shearbhóntaí, agus bhuaile sé an t-uisce a bhí san abhainn agus rinneadh fuil dá raibh d’uisce san abhainn. ²¹Fuair an t-iasc a bhí san abhainn bás agus bhréan an abhainn i dtreo nár fhéad na hÉigiptigh uisce a ól aisti; agus bhí fuil ar fud thalamh na hÉigipte go léir.

²²Ach rinne draíodóirí na hÉigipte mar an gcéanna lena gcleasa draíochta; agus d’fhan croí Fhorainn crua mar a bhí agus, faoi mar a bhí ráite ag an Tiarna, ní éisteadh sé leo.

²³D’fhill Forann agus d’imigh ar ais chun a thí agus níor thóg sé ceann fiú amháin de seo.

²⁴Rinne na hÉigiptigh go léir poill a thochailt ar feadh na habhann chun uisce a fháil le hól mar nárbh fhéidir leo uisce na habhann a ól. ²⁵Ghabh seacht lá thart tar éis don Tiarna an abhainn a bhualadh.



An Dara Plá

8 Ansin labhair an Tiarna le Maois: “Imigh isteach go Forann agus abair leis mar seo: ‘Mar seo a deir an Tiarna: Lig do mo phobal imeacht i dtreo go ndéanfaidh siad íobairt dom. ²Ach má dhiúltaíonn tú ligean dóibh imeacht, féach cuirfidh mé brat froganna mar phlá ar do chríocha go léir. ³Beidh an Níl ar snámh le froganna; tiocfaidh siad suas isteach i do theach agus i do sheomra leapa agus i dtithe do shearbhóntaí agus do mhuintire, isteach i do oighinn agus i do losaidí. ⁴Siúlfaidh siad aníos ort féin agus ar do mhuintir, ar do shearbhóntaí go léir.’” ⁵Dúirt an Tiarna le Maois: “Abair le hÁrón: ‘Sín amach do lámh agus an tslat inti os cionn na n-aibhneacha, os cionn na gcanálacha agus os cionn na linnte agus tabhair froganna thar chríocha na hÉigipte.’” ⁶Agus shín Árón a lámh os cionn uiscí na hÉigipte agus tháinig na froganna aníos agus chlúdaíodar talamh na hÉigipte go léir. ⁷Ach rinne na draíodóirí mar an gcéanna le barr draíochta agus thugadar froganna ar thalamh na hÉigipte. ⁸Ansin ghlaigh Forann ar Mhaois agus ar Árón agus dúirt: “Iarraigí ar an Tiarna na froganna a thógáil díomsa agus de mo mhuintir agus ligfidh mise don phobal dul agus íobairt a dhéanamh don Tiarna.” ⁹Dúirt Maois le Forann: “Bíodh an chaoi seo agat chun breith amuigh orm! Nuair a ghuífidh mé ar do shonsa agus ar son do shearbhóntaí agus ar son do phobail cén uair atá le socrú agam chun na froganna a imeacht uaitse agus ó do phobal agus ó do thithe agus iad a fhágáil sa Níl amháin?” ¹⁰“Amárach,” ar seisean. “Bíodh mar a deir tú,” arsa Maois, “i dtreo go mbeadh a fhios agat nach bhfuil aon neach mar an Tiarna ar nDia. ¹¹Imeoidh na froganna uait féin agus ó do thithe agus ó do sheirbhísigh agus ó do phobal; ní fhágfar



iad ach sa Níl.”¹² Ghabh Maois agus Árón amach ó láthair Fhorainn agus rinne Maois achainí chun an Tiarna i dtaobh na bhfroganna a sheol sé sa mhullach ar Fhorann.¹³ Rinne an Tiarna de réir mar d’iarr Maois; cailleadh na froganna sna tithe, sna clóis, agus sna machairí.¹⁴ Bailíodh le chéile ina gcruacha iad agus bhí an talamh bréan acu.¹⁵ Ach a luaithe a tuigeadh d’Fhorann go raibh cairde faighte aige, chruaigh sé a chroí agus, mar a dúirt an Tiarna, ní thabharfadh sé cluas dóibh.

An Tríú Plá

¹⁶ Ansin dúirt an Tiarna le Maois: “Abair le hÁrón: ‘Sín amach do shlat os cionn luaitheach na talún i dtreo go ndéanfar corrmhíola de ar fud chríocha na hÉigipte go léir.’”¹⁷ Rinneadar amhlaidh: shín Árón amach a lámh leis an tslait agus bhuail luaitheach na talún agus luigh corrmhíola ar an duine agus ar an mbeithíoch; rinneadh corrmhíola de luaitheach uile na talún ar fud chríocha na hÉigipte go léir.¹⁸ Rinne na draíodóirí iarracht, le barr draíochta, corrmhíola a dhéanamh, ach chuaigh díobh. Tháinig na corrmhíola ar an duine agus ar an mbeithíoch.¹⁹ Agus dúirt na draíodóirí le Forann: “Lámh Dé é seo!” Ach chruaigh croí Fhorainn agus, mar a dúirt an Tiarna, ní thabharfadh sé cluas dóibh.

An Ceathrú Plá

²⁰ Ansin dúirt an Tiarna le Maois: “Éirigh go moch ar maidin agus fan le Forann agus é ag dul amach chun an uisce. Abair leis: ‘Seo mar a deir an Tiarna: Lig do mo phobal



imeacht i dtreo go ndéanfaidh siad íobairt dom. ²¹ Ach mura ligeann tú do mo mhuintir imeacht, cuirfidh mé saithe míoltóg ort féin agus ar do shearbhóntaí agus ar do mhuintir agus isteach i do thithe; agus líonfar tithe na nÉigipteach le saithí míoltóg, agus mar an gcéanna leis an talamh féin ar a bhfuil siad ina seasamh. ²² Ach an lá sin, ní thabharfaidh mé an cor céanna ar thír Ghoisin, mar a bhfuil cónaí ar mo phobal; ní bheidh aon mhíoltóga ann, i dtreo go mbeidh fhios agat go bhfuilimse, an Tiarna, i lár na talún.

²³ Déanfaidh mé deighilt idir mo phobalsa agus do phobalsa; amárach a tharlóidh an comhartha seo.” ²⁴ Rinne an Tiarna amhlaidh: tháinig saithí móra míoltóg isteach i dteach Fhorainn agus i dtithe a shearbhóntaí agus, i gcríocha na hÉigipte go léir, scriosadh an talamh leis na míoltóga.

²⁵ Ansin ghlaigh Forann ar Mhaois agus ar Áróin agus dúirt: “Imígí agus déanaigí íobairt do bhur nDia, ach laistigh de na críocha seo!” ²⁶ Ach dúirt Maois: “Níor chóir sin a dhéanamh, mar is ainmhithe is diamhasladh leis na hÉigiptigh a mharú a dhéanfaimidne a íobairt don Tiarna ár nDia. Má íobraímid os comhair súile na hÉigipteach ofrálacha is gráin leo, nach ngabhfaidh siad de chlocha orainn?” ²⁷ Caithfimid aistear trí lá a dhéanamh isteach san fhásach chun íobairt a dhéanamh don Tiarna ár nDia mar a d’ordaigh sé dúinn.” ²⁸ “Ligfidh mé daoibh,” arsa Forann, “dul agus íobairt a dhéanamh don Tiarna bhur nDia san fhásach, ach gan sibh a dhul i bhfad ó bhaile. Guígí ar mo shon!” ²⁹ Ansin dúirt Maois: “Seo mé ar mo shlí amach uait, agus guífidh mé chun an Tiarna go n-imeoidh na saithí míoltóg ó Fhorann agus óna shearbhóntaí agus óna phobal amárach; ach ná himríodh Forann cealg arís agus gan ligean don phobal dul agus íobairt a dhéanamh don Tiarna.” ³⁰ D’imigh Maois amach ó láthair Fhorainn agus ghuigh chun an



Tiarna. ³¹Rinne an Tiarna mar a d'iarr Maois agus thóg sé na saithí míoltóg d'Fhorann, agus dá shearbhóntaí agus dá phobal; níor fhan ceann. ³²Ach chruaigh Forann a chroí an uair seo chomh maith agus níor lig sé don phobal imeacht.

An Cúigiú Plá

9 Ansin dúirt an Tiarna le Maois: “Imigh isteach go Forann agus abair leis: ‘Mar seo a deir an Tiarna, Dia na nEabhrach: Lig do mo phobal imeacht i dtreo go ndéanfaidh siad íobairt dom. ²Má dhiúltaíonn tú ligean dóibh imeacht ach greim a choimeád orthu go fóill, ³féach luífidh lámh an Tiarna le plá róthrom ar do stoc sa mhachaire, ar do chapail, ar d’asail, ar do tháinte agus ar do thréada. ⁴Ach déanfaidh an Tiarna difir idir stoc Iosrael agus stoc na hÉigipte; ní chaillfear aon ní de chuid chlann Iosrael.’” ⁵Bhí an t-am socair ag an Tiarna á rá: “Amárach a chuirfidh an Tiarna an bhagairt sin i bhfeidhm ar fud na tíre.” ⁶Agus lá arna mhárach chomh maith a chuir; cailleadh stoc na nÉigipteach go léir, ach níor cailleadh aon chuid de stoc chlann Iosrael. ⁷Rinne Forann fiafraí agus féach ní raibh beithíoch de chuid na nIosraelach marbh. Ach chruaigh croí Fhorainn arís agus níor lig sé don phobal imeacht.

An Séú Plá

⁸Dúirt an Tiarna le Maois agus le hÁrón: “Tógai gí croibh súiche ón bhfoirnéis agus caitheadh Maois in airde san aer iad i radharc Fhorainn. ⁹Déanfar smúit mhin de os cionn



talamh na hÉigipte go léir agus déanfar neascóidí de ag briseadh amach ar dhaoine agus ar ainmhithe ar fud chríocha na hÉigipte go léir.” ¹⁰Thógadar súiche ón bhfoirnéis agus sheas os comhair Fhorainn. Chaith Maois in airde san aer é agus rinneadh neascóidí de ag sceith ina bpocháin ar dhuine agus ar ainmhí. ¹¹Níor fhéad na draíodóirí aghaidh a thabhairt ar Mhaois de bharr na neascóidí mar bhí neascóidí ar na draíodóirí mar a bhí ar na hÉigiptigh go léir. ¹²Ach chruaigh an Tiarna croí Fhorainn agus, mar a dúirt an Tiarna, níor thug sé cluas dóibh.

An Seachtú Plá

¹³Ansin dúirt an Tiarna le Maois: “Éirigh go moch ar maidin agus téigh i láthair Fhorainn agus abair leis: ‘Seo duit teachtaireacht an Tiarna, Dia na nEabhrach: Lig do mo phobal imeacht i dtreo go ndéanfaidh siad íobairt a ofráil dom; ¹⁴mar an uair seo seolfaidh mé mo phlána go léir sa mhullach ort féin, agus ar do shearbhóntaí, agus ar do mhuintir, i dtreo go mbeidh a fhios agat nach bhfuil mo leithéid eile ar domhan ar fad. ¹⁵Oir b’fhéidir dom mo lámh a shíneadh agus tusa agus do mhuintir a bhualadh le plá agus tú a scrios de dhroim na talún. ¹⁶Ach is chuige seo a lig mé duit maireachtáil: chun mo chumhacht a thaispeáint duit i dtreo go bhfoilseofaí m’ainm os comhair an tsaoil. ¹⁷Tá tú go teanntásach fós le mo phobal agus ní áil leat scaoileadh leo. ¹⁸Féach! um an dtaca seo amárach seolfaidh mé clochshneachta anuas ar an talamh chomh tiubh sin nach raibh a leithéid riamh san Éigipt ón lá a bunaíodh í go dtí inniú féin. ¹⁹Cuir do theachtairí uait láithreach agus cruinnigh isteach slán faoi dhíon d’eallach agus a bhfuil ar na bánta agat;



óir gach duine agus gach ainmhí a bheidh lasmuigh gan é a thabhairt isteach abhaile, titfidh an clochshneachta orthu agus caillfear iad.”²⁰ An dream i measc shearbhóntaí Fhorainn a raibh eagla orthu roimh bhagairt an Tiarna, thugadar a stoc agus a ndaoir isteach sna tithe; ²¹ach an dream nár thug aon aird ar bhagairt an Tiarna, d’fhágadar a ndaoir agus a stoc amuigh. ²²Agus dúirt an Tiarna le Maois: “Sín do lámh i dtreo neimhe i dtreo go dtitfidh clochshneachta ar fud chríocha na hÉigipte, ar na daoine, ar na beithígh agus ar a bhfuil de ghlasraí ag fás san ithir ar fud thír na hÉigipte.”²³ Ansin shín Maois a shlat i dtreo neimhe agus scaoil an Tiarna toirneach agus clochshneachta. Bhuail tintreach an talamh agus d’fhear an Tiarna clochshneachta ar thalamh na hÉigipte. ²⁴Thit an clochshneachta agus bhí tintreach tríd gan staonadh i dtreo nach raibh a leithéid de chlochshneachta trom i gcríocha na hÉigipte ó rinneadh naisiún di an chéad lá. ²⁵Threascair an clochshneachta a raibh amuigh idir dhuine agus bheithíoch, ar fud chríocha na hÉigipte; threascair sé na barraí go léir sna goirt agus d’fhág na crainn go léir ar lár sna páirceanna. ²⁶I dtír Ghoisin amháin, mar a raibh clann Iosrael, is ea nár thit an clochshneachta.

²⁷Ansin chuir Forann fios ar Mhaois agus ar Árón agus dúirt leo: “Admhaím mo pheaca an turas seo! Tá an Tiarna sa chóir agus mise agus mo mhuintir san éagóir.

²⁸Guígí chun an Tiarna: tá ár ndóthain againn den toirneach agus den chlochshneachta; ligfidh mé libh agus ní bheidh a thuilleadh moille anseo oraibh.”²⁹ D’fhreagair Maois é: “A luaithe a fhágfaidh mé an chathair, sínfidh mé mo lámha i dtreo an Tiarna; stadfaidh an toirneach agus beidh deireadh leis an gclochshneachta, i dtreo go mbeidh a fhios agat gur leis an Tiarna an domhan. ³⁰Ach maidir leat féin agus le do shearbhóntaí, is maith is



eol dom nach bhfuil eagla an Tiarna ár nDia oraibh go fóill.”³¹ Loiteadh an líon agus an eorna mar bhí an eorna ag eascar agus an líon ina gheamhar; ³²ach níor loiteadh na barraí déanacha, an chruithneacht ná an seagal. ³³Amach le Maois dá bhrí sin ó Fhorann agus ón gcathair agus shín sé a lámha i dtreo an Tiarna; chuaigh stad ar an toirneach agus ar an gclochshneachta; níor thit báisteach a thuilleadh ar an talamh. ³⁴Ach nuair a chonaic Forann go raibh an bháisteach agus an clochshneachta agus an toirneach thart, pheacaigh sé arís, chruaigh sé a chroí, é féin agus a shearbhóntaí. ³⁵Cruadh croí Fhorainn dá réir sin agus, faoi mar a dúirt an Tiarna trí bhéal Mhaois, níor lig sé do chlann Iosrael imeacht.

An tOchtú Plá

10 Ansin dúirt an Tiarna le Maois: “Isteach leat i láthair Fhorainn mar is mise a chruaigh a chroí agus croíthe a shearbhóntaí i dtreo go dtaispeánfainn na comharthaí seo liom ina measc: ²agus i dtreo go n-eachtrófása do do mhac agus do mhac do mhic conas mar a bhuail mé bob ar na hÉigiptigh agus go mbeadh a fhios agaibh gur mise an Tiarna.” ³Chuaigh Maois agus Árón dá bhrí sin isteach go Forann agus dúradar leis: “Seo mar a deir an Tiarna, Dia na nEabhrach: ‘An fada eile a dhiúltóidh tú géilleadh dom? Lig do mo phobal imeacht agus íobairt a dhéanamh dom. ⁴Óir má dhiúltaíonn tú ligean do mo phobal imeacht, féach seolfaidh mise lócaistí isteach i do chríocha amárach; ⁵agus clúdóidh siad aghaidh na talún i dtreo nach bhfaighidh aon duine radharc ar an talamh; alpfaidh siad a bhfuil fágtha agat tar éis an tsneachta agus alpfaidh siad gach crann leat dá bhfásann ar na bánta. ⁶Líonfaidh siad do thithe agus tithe do shearbhóntaí



go léir agus tithe na nÉigipteach go léir; ní fhaca d’ aithreacha ná do shinsir a leithéid ón gcéad lá a chuireadar fúthu sa tír.” Ansin d’iompaigh sé ar a sháil agus amach leis ó Fhorann.

⁷Dúirt a shearbhóntaí le Forann ansin: “An fada a bheidh an fear seo ina chúis tranglainn againn? Lig don phobal imeacht go ndéanfaidh siad íobairt don Tiarna, a nDia. Nach bhfeiceann tú fós an íde atá imithe ar an Éigipt?” ⁸Tugadh Maois agus Árón ar ais go Forann dá bhrí sin agus dúirt sé leo: “Imígí, déanaigí íobairt don Tiarna, bhur nDia. Ach cé tá le himeacht?” ⁹“Tabharfaimid linn ár n-óga agus ár liatha,” arsa Maois. “Tabharfaimid linn ár gclann mhac agus iníonacha, ár dtréada agus ar dtáinte, mar sí féile an Tiarna againn í.” ¹⁰“Bíodh an Tiarna faraibh go brách, má scaoilimse libh féin agus le bhur miondaoine,” arsa Forann leo. “Féach, tá drochfhuadar fúibh! ¹¹Ní mar sin a bheidh! Téadh na fir agaibh, agus déanaidís íobairt don Tiarna. Sin é atá uaibh.” Agus tiomáineadh ó láthair Fhorainn iad. ¹²Ansin dúirt an Tiarna le Maois: “Sín do lámh amach os cionn talamh na hÉigipte chun na lócaistí a thabhairt i dtreo go dtiocfaidh siad anuas ar thalamh na hÉigipte agus gach glasra ar an talamh, gach a d’fhág an clochshneachta, a alpadh.” ¹³Shín Maois a shlat amach os cionn talamh na hÉigipte agus sheol an Tiarna gaoth anoir thar an talamh agus shéid sí an lá sin agus an oíche sin gan stad, agus leis an láchaint thug an ghaoth anoir na lócaistí. ¹⁴Leath na lócaistí ar thalamh na hÉigipte go léir agus luíodar ina screamh chomh trom sin ar chríocha na hÉigipte go léir nach bhfacthas saithí chomh tiubh leo riamh roimhe sin, agus nach ndéanfar go deo arís! ¹⁵Óir chluadaíodar dromchla na talún ar fad i dtreo go raibh an talamh dubh leo; agus d’itheadar



a raibh fágtha ag an gclochshneachta de ghlasraí san ithir agus de thorthaí ar na crainn; níor fhan aon ní glas, crann ná luibh sa bhán, ar fud chríocha na hÉigipte ar fad.

¹⁶Chuir Forann fios le teann deabhaidh ar Mhaois agus ar Áron agus dúirt: “Pheacaigh mé in aghaidh an Tiarna, bhur nDia, agus in bhur n-aghaidh féin. ¹⁷Maithigí dom mo pheaca mar sin, den turas seo amháin, le bhur dtoil agus impígí ar an Tiarna, bhur nDia, an phlá bháis seo a chur díom.” ¹⁸Chuaigh Maois amach dá bhrí sin ó Fhorann agus ghuigh sé chun an Tiarna. ¹⁹Ansin chuir an Tiarna casadh sa ghaoth sa tslí gur shéid sí chomh tréan sin ón iarthar gur sciob sí léi na lócaistí agus iad a bhreith léi go Muir na nGioldach. Níor fágadh oiread agus lócaiste i dtír na hÉigipte ar fad. ²⁰Ach chruaigh an Tiarna croí Fhorainn agus níor lig sé do chlann Iosrael imeacht.

An Naou Plá

²¹Ansin dúirt an Tiarna le Maois: “Sín amach do lámh i dtreo neimhe i dtreo go mbeidh dorchacht ar thalamh na hÉigipte, dorchacht a ba fhéidir a mhothú.” ²²Agus shín Maois amach a lámh i dtreo neimhe agus b’sheo dorchacht thiubh ar thalamh na hÉigipte go léir ar feadh trí lá. ²³Ní fhaca fear fear ná níor bhog duine óna stáitse ar feadh trí lá; ach bhí solas ag clann Iosrael mar a rabhadarsan. ²⁴Chuir Forann fios ar Mhaois ansin agus dúirt: “Imígí agus déanaigí íobairt don Tiarna. Ní miste bhur miondaoine a dhul libh, ach caithfidh bhur dtréada agus bhur dtáinte fanacht anseo.” ²⁵D’fhreagair Maois: “Ní foláir duit sás íobairtí agus ofrálacha uileloiscthe don Tiarna ar nDia a ligean linn chomh maith. ²⁶Caithfidh ár stoc dul linn chomh maith; ní fhágfaimid crúb inár ndiaidh; mar ní



foláir dúinn ár n-ofrálacha don Tiarna ár nDia a dhéanamh astu, agus ní eol dúinn féin cén íobairt atá le déanamh againn don Tiarna go sroichfimid an áit.”²⁷ Ach chruaigh an Tiarna croí Fhorainn agus dhiúltaigh sé ligean dóibh imeacht.²⁸ Dúirt Forann leis ansin: “Fág mo radharc! Seachain! Ná tar i mo láthair arís óir an lá a dhéanfaidh tú, marófar thú.”²⁹ “Breith do bhéil féin é!” arsa Maois. “Ní thiocfaidh mé i do láthair go deo arís.”

Bás na gCéadghinte á Fhógairt

11 Dúirt an Tiarna le Maois: “Tá aon phlá amháin eile agam le cur ar Fhorann agus ar an Éigipt; ligfidh sé daoibh imeacht as seo ina dhiaidh sin; nuair a ligfidh sé daoibh imeacht tiomáinfidh sé chun siúil ar fad sibh.”² Labhair anois i gcomhchlos an phobail á rá leo go n-iarrfadh gach fear ar a chomharsa, agus gach bean ar a comharsa-sa, seoda airgid agus óir.”³ Thug an Tiarna fabhar don phobal i súile na nÉigipteach; agus Maois féin, ba dhuine mór le rá é i gcríocha na hÉigipte, i súile shearbhóntaí Fhorainn agus an phobail.⁴ Dúirt Maois: “Seo mar a deir an Tiarna: Rachaidh mé thart ar fud na hÉigipte i lár na hoíche.”⁵ Gheobhaidh gach céadghin i dtír na hÉigipte bás, ó chéadghin Fhorainn, oidhre a chorónach, go céadghin na daoirsí ar chúl an mhuilinn; agus céadghin gach beithígh.⁶ Beidh racht olagóin chomh tréan sin ar fud na hÉigipte ar fad nár chualathas a leithéid riamh roimhe sin agus nach ndéanfar go brách arís.⁷ Ach ní thabharfaidh oiread agus madra sceamh ar aon duine de chlann Iosrael sa chás go mbeidh a fhios agaibh conas mar a dhéanann an Tiarna idirdhealú idir mhuintir na hÉigipte agus chlann Iosrael.⁸ Ansin tiocfaidh na searbhóntaí seo go léir agat ag triall



orm agus sléachtfaidh siad dom á rá: ‘Amach leat, agus leis an bpobal go léir a leanann thú!’ Ansin imeoidh mé amach.” Agus ghabh Maois amach ó láthair Fhorainn agus é ar lasadh le fearg. ⁹ Ansin dúirt an Tiarna le Maois: “Ní éisteoidh Forann leat i dtreo go méadófar ar mo mhíorúiltí i dtír na hÉigipte.” ¹⁰ Rinne Maois agus Árón na míorúiltí seo go léir i láthair Fhorainn, ach chruaigh an Tiarna croí Fhorainn agus níor lig sé do chlann Iosrael dul amach as a chríocha.

An Cháisc

12 Dúirt an Tiarna le Maois agus Árón i gcríocha na hÉigipte: ² “Bíodh an mhí seo agaibh ar thús bhur míonna agus ina chéad mhí den bhliain agaibh. ³ Labhraígí le comhthionól Iosrael go léir agus abraigí:

Ar an deichiú lá den mhí seo, tógadh gach fear uan ón tréad, ceann do gach clann, uan do gach líon tí. ⁴ Má bhíonn an líon tí róbhéag chun an t-uan a ithe, caithfidh an fear dul i gcomhar lena chomharsa béal dorais de réir mar a éilíonn líon na ndaoine. Ag comhaireamh líon ite an uain caithfidh sibh goile gach duine a mheas. ⁵ Ní foláir an t-uan agaibh a bheith gan mháchail, fireann agus in aois bliana; is cuma an meannán nó uan caorach a thógfaidh sibh. ⁶ Ní foláir daoibh é a choimeád go dtí an ceathrú lá déag den mhí seo nuair a mharóidh comhthionól uile Iosrael a n-uain idir dhá sholas tráthnóna. ⁷ Ansin tógfaidh siad cuid den fhuil agus cuirfidh siad í ar dhá ursain agus ar fhardoras na dtithe ina mbíonn sé á ithe acu. ⁸ Íosfaidh siad an fheoil an oíche sin arna róstadh ar thine; beidh arán gan ghabháile agus luibheanna searbha mar anlann léi. ⁹ Ná hithigí aon chuid



de amh ná bruite in uisce, ach rósta ar thine – idir cheann agus chosa agus ionathar. ¹⁰Ná fágaigí aon fhuílleach de gan ithe go maidin; a mbeidh gan ithe go maidin, loiscigí é [agus ní bhrisfidh sibh cnámh ann]. ¹¹Seo mar a bheidh sibh agus sibh á ithe: crios faoi bhur gcoim, agus cuaráin ar bhur gcosa, agus bata in bhur láimh. Ithigí é faoi dheifir. Is Cáisc in onóir an Tiarna é. ¹²Gabhfaidh mé trí thír na hÉigipte an oíche sin agus buailfidh mé gach céadghin i dtír na hÉigipte idir dhuine agus ainmhí; imreoidh mé daorbhreith ar dhéithe uile na hÉigipte; mise an Tiarna! ¹³Beidh an fhuil ina comhartha agaibh ar na tithe ina bhfuil sibh. Nuair a fheicfidh mé an fhuil gabhfaidh mé tharaibh agus ní thitfidh aon phlá oraibh do bhur scrios nuair a bhuaifidh mé talamh na hÉigipte. ¹⁴Beidh an lá seo agaibh mar lá cuimhneacháin, agus ní foláir daoibh é a cheiliúradh mar shollúin don Tiarna. Ní foláir daoibh é a fhógairt ina lá féile ó ghlúin go glúin go deo.

Féile an Aráin gan Ghabháile

¹⁵Caithfidh sibh arán gan ghabháile a ithe ar feadh seacht lá. An chéad lá cuirigí an ghabháile go léir as bhur dtithe amach; mar cibé duine a íosfaidh arán ina bhfuil gabháile, ón gcéad lá go dtí an seachtú lá, teascfar amach ó Iosrael é. ¹⁶Agus an chéad lá beidh comhthionól naofa agaibh agus comhthionól naofa mar an gcéanna ar an seachtú lá. Ná déantar aon scaob oibre na laethanta sin, ach gur féidir daoibh cibé rud a íosfaidh gach duine a chóiriú. ¹⁷Ní foláir féile an Aráin gan Ghabháile a cheiliúradh mar gur ar an lá ceannann céanna sin a thug mé bhur sluaite amach as críocha na hÉigipte; uime sin déanfaidh sibh an lá seo a cheiliúradh ó ghlúin go glúin; is reacht nach gclaonfar é sin.



¹⁸ Sa chéad mhí, tráthnóna an cheathrú lá déag den mhí agus uaidh sin go dtí tráthnóna an aonú lá fichead, íosfaidh sibh arán gan gabháile. ¹⁹ Ar feadh seacht lá ní bheidh teacht ar ruainne gabháile in bhur dtithe, mar má itheann aon duine arán ina bhfuil gabháile, teasfar amach ó chomhthionól Iosrael an duine sin, bíodh sé ina dheoraí nó ina dhúchasach. ²⁰ Níl cead agaibh aon arán ina bhfuil gabháile a ithe; cibé áit ina mbíonn sibh, caithfidh sibh arán slim a ithe.”

Treoracha faoin gCáisc

²¹ Ghairm Maois chuige seanóirí Iosrael go léir agus dúirt leo: “Seo libh agus tógaigí uain ón tréad daoibh féin de réir bhur líon tí agus maraigí an t-uan Cásca. ²² Gabhaigí craobh hiosóipe in bhur láimh, tumaigí í san fhuil atá san umar agus buailigí an fhuil ón umar ar an bhfardoras agus ar an dá ursain, ná téadh duine agaibh thar dhoras a thí amach go maidin. ²³ Óir gabhfaidh an Tiarna thar bráid chun na hÉigiptigh a mharú; agus nuair a fheicfidh sé an fhuil ar an bhfardoras agus ar an dá ursain, rachaidh an Tiarna thar bhur ndoras agus ní ligfidh sé don scriostóir dul isteach in bhur dtithe d’fhonn bhur mbásaithe. ²⁴ Coimeádfaidh sibh an searmanas seo mar reacht daoibh féin agus do bhur gclann go brach. ²⁵ Nuair a shroichfidh sibh an tír atá ag an Tiarna á thabhairt daoibh, mar a gheall sé, ní foláir daoibh an searmanas seo a chomhlíonadh. ²⁶ Agus nuair a chuirfidh bhur gclann an cheist chugaibh: ‘Cad is ciall leis an searmanas seo agaibh?’ ²⁷ déarfaidh sibh: ‘Is é íobairt Chásca an Tiarna é mar ghabh sé thar thithe chlann Iosrael san Éigipt, nuair a mharaigh sé na hÉigiptigh ach gur chaomhnaigh sé ár dtithe.’” Agus chrom na



daoine a gceann agus rinneadar ómós. ²⁸D'imigh clann Iosrael ansin agus rinneadar amhlaidh; de réir mar a d'ordaigh an Tiarna do Mhaois agus d'Árón is ea a rinneadar.

An Deichiú Plá

²⁹I lár na hoíche bhuail an Tiarna gach céadghin i dtír na hÉigipte, ó chéadghin Fhorainn, oidhre a chorónach, go céadghin an chime sa charcair agus gach céadghin de chuid an eallaigh. ³⁰D'éirigh Forann agus a shearbhóntaí go léir agus na hÉigiptigh go léir san oíche agus tharla uaill olagóin san Éigipt mar ní raibh teach gan marbh ann. ³¹Chuir sé fios ar Mhaois agus ar Árón san oíche agus dúirt leo: “Éirígí láithreach, sibh féin agus clann Iosrael, agus amach libh ó mo mhuintirse; imigí agus déanaigí íobairt don Tiarna mar a d'iarr sibh. ³²Beirígí libh bhur dtréada agus bhur dtáinte mar a d'iarr sibh, agus buailígí bóthar! agus cuirígí beannacht ormsa chomh maith!” ³³Bhí na hÉigiptigh ag tathant ar an bpobal brostú agus imeacht as an tír gan mhoill mar gan sin a dúradar “tá an bás againn!” ³⁴Thug an pobal an taos leo gan gabháile a bheith curtha ann, agus a losaidí ceangailte ina mbrait ar a nguailí acu. ³⁵Bhí rud déanta ag clann Iosrael ar Mhaois chomh maith, mar d'iarradar seoda airgid agus óir agus éadaí ar na hÉigiptigh. ³⁶Thug an Tiarna oiread sin fabhair don phobal i súile na nÉigipteach gur ligeadar leo gach ar iarradar. Chreachadar na hÉigiptigh ar an gcuma sin.



Imíonn Clann Iosrael

³⁷Chuir clann Iosrael chun siúil ó Ramasaes go Sucót – sé chéad míle fear díobh dá gcois, seachas mná agus miondaoine. ³⁸Ghabh a lán daoine de gach sórt ina dteannta, agus a lán stoic idir thréada agus tháinte. ³⁹Bhácáladar builíní den taos slim a thugadar leo as an Éigipt; bhí an taos gan ghabháile mar gur tiomáineadh as an Éigipt iad agus gan d’uain acu fanacht, agus gan lón bóthair a sholáthar dóibh féin. ⁴⁰Ceithre chéad agus deich mbliana fichead an fad a bhí caite ag clann Iosrael san Éigipt. ⁴¹An lá ceannann céanna ar a raibh an ceithre chéad agus deich mbliana fichead slán, d’imigh sluaite uile an Tiarna amach as tír na hÉigipte. ⁴²Rinne an Tiarna faire an oíche úd chun iad a thabhairt amach as an Éigipt; ní foláir dá bhrí sin do chlann Iosrael go léir ó ghlúin go glúin, faire a dhéanamh in onóir an Tiarna an oíche úd.

⁴³Dúirt an Tiarna le Maois agus Árón: “Seo é reacht na Cásca: Ná hitheadh aon eachtrannach aon chuid di; ⁴⁴ach aon daor a ceannaíodh ar airgead ní miste é a ithe coda di, ach é a bheith timpeallghearrtha. ⁴⁵Ní ceadmhach d’aon deoraí ná d’aon fhear tuarastail aon chuid di a ithe. ⁴⁶Itear an t-uan san aon teach amháin; ná tógtar aon chuid den fheoil lasmuigh den teach; ná brisigí aon chnámh ann. ⁴⁷Ní foláir do chomhthionól uile Iosrael an Cháisc a cheiliúradh. ⁴⁸Má bhíonn eachtrannach in bhur measc agus fonn air an Cháisc in onóir an Tiarna a cheiliúradh faraibh, déantar timpeallghearradh ar gach fireannach dá mhuintir, agus ansin tagadh sé agus ceiliúradh, mar is cuma nó dúchasach ansin é. Ní ceadmhach d’aon duine gan timpeallghearradh cuid di a ithe. ⁴⁹Beidh an dlí céanna i bhfeidhm don dúchasach agus don eachtrannach a lonnaíonn in bhur measc.”



⁵⁰Rinne clann Iosrael go léir de réir mar a d’ordaigh an Tiarna do Mhaois agus d’Árón, rinneadar sin. ⁵¹Agus an lá sin féin thug an Tiarna clann Iosrael amach as tír na hÉigipte ina sluaithe cóirithe.

13 Labhair an Tiarna le Maois: ²“Coisric dom,” ar sé, “gach céadghin; cibé a chéadosclóidh broinn i measc chlann Iosrael, idir fhear is bheithíoch, is liomsa é.”

Féile an Aráin gan Ghabháile

³Dúirt Maois leis an bpobal: “Cuimhnígh ar an lá seo a tháinig sibh amach ón Éigipt ó theach na daoirse; óir is le neart a láimhe a rug an Tiarna sibh amach as; ná hitear aon arán gabháilte. ⁴Inniu, ar an lá seo i mí Áibíb, tá sibh ag cur chun bóthair. ⁵Dá bhrí sin, nuair a thabharfaidh an Tiarna isteach tú i dtír na gCanánach, agus na Hiteach, agus na nAmórach, agus na Hivach, agus na Iabúsach, an tír a mhionnaigh sé a thabharfaidh sé do d’aithreacha, tír ina bhfuil bainne agus mil ina slaoda, bíodh an tseirbhís seo agat an mhí seo. ⁶Ar feadh na seacht lá íosfaidh tú arán gan ghabháile, agus ar an seachtú lá beidh féile agat don Tiarna. ⁷I gcaitheamh na seacht lá sin, itear arán gan ghabháile; ná bíodh aon arán gabháilte le feiceáil agat ná radharc ar aon ghabháile ar fud do chríoch go léir. ⁸Agus tabhair fios fátha an scéil do do mhac an lá sin: ‘Is de bharr a ndearna an Tiarna dom nuair a tháinig mé amach as an Éigipt é seo!’ ⁹Beidh sé mar a bheadh marc ar do láimh, nó mar chuimhneachán ar chlár d’éadain i dtreo go mbeidh dlí an Tiarna ar do



bheola de shíor; óir is le láimh láidir a thug an Tiarna thú as an Éigipt amach. ¹⁰Comhlíon an reacht seo gach bliain dá bhrí sin ag an am atá beartaithe dó.

¹¹“Nuair a thabharfaidh an Tiarna thú go dtír na gCanánach, rud a mhionnaigh sé duit féin agus do d’ aithreacha a dhéanfadh sé, agus an tír a thabhairt duit, ¹²déan gach céadghin a osclóidh broinn a choisreacan don Tiarna; mar an gcéanna le gach céadghin ó ainmhí, is leis an Tiarna na fireannaigh orthu. ¹³Gach céadghin asail, déan é a fhuascailt ar uan, nó mura ndéanann tú, bris a mhúineál. Gach céadghin mic ar do chlann mhac, déan é a fhuascailt. ¹⁴Nuair a chuirfidh do mhac ceist chugat san am atá romhat: ‘Cén chiall atá leis seo?’ déarfaidh tú leis: ‘Thug an Tiarna amach sinn ón Éigipt, ó theach na daoirse; ¹⁵óir nuair a dhiultaigh Forann le barr ceandáine ligean dúinn imeacht, mharaigh an Tiarna gach céadghin i gcríocha na hÉigipte, idir chéadghin an duine agus chéadghin an ainmhí. Uime sin íobraím don Tiarna gach fireannach a chéadosclaíonn broinn; ach gach céadghin mhic liom, fuasclaím é.’ ¹⁶Beidh an tseirbhís mar mharc ar do láimh agat, nó mar lann ar d’éadan; óir thug an Tiarna as an Éigipt amach sinn le láimh láidir.”

Clann Iosrael ag Imeacht

¹⁷“Nuair a lig Forann do chlann Iosrael imeacht, níor sheol Dia iad ar an mbóthar trí thír na bhFilistéineach, cé gur chónagar é, “le heagla,” a dúirt Dia, “go dteipfeadh an misneach ar an bpobal nuair a d’fheicfidís cogadh rompu, agus go bhfillfidís ar an Éigipt.” ¹⁸Ach threoraigh Dia an timpeall iad tríd an bhfásach go dtí Muir na nGiollcach. Ghabh clann Iosrael as an Éigipt amach faoi chóiriú catha. ¹⁹Thug Maois cnámha Iósaeaf



leis mar gur chuir seisean clann Iosrael faoi bhrí na mionn á rá: “Déanfaidh Dia sibh a fhiosrú, déanfaidh sin; agus ansin ní foláir daoibh mo chnámha a bhreith ón áit seo.”

²⁰Ghluaiseadar ar aghaidh ó Shucót agus shuíodar a gcampa in Éatám ar imeall an fhásaigh.

²¹Ghabh an Tiarna rompu mar cholún néil sa lá ag tabhairt eolas na slí dóibh, agus mar cholún tine san oíche ag tabhairt solais dóibh, i dtreo nár chás dóibh taisteal de lá nó d’oíche. ²²Níor theip an colún néil sa lá ná an colún tine san oíche, ach lean ar aghaidh os comhair an phobail.

14 Agus labhair an Tiarna le Maois: ²“Abair,” ar sé, “le clann Iosrael filleadh agus campáil os comhair Phí Haichíorót idir Migdeol agus an fharraige, os coinne Bhálzafón. Suígí bhur gcampa sall ón áit sin cois na farraige. ³Óir déarfaidh Forann leis féin: ‘Féach mar atá clann úd Iosrael ar seachran san fhásach; d’iaigh an fásach orthu.’ ⁴Ansin cruafaidh mé croí Fhorainn agus rachaidh sé sa tóir orthu agus bainfidh mé glóir amach de bharr Fhorainn agus a shlua; beidh a fhios ag na hÉigiptigh gur mise an Tiarna.” Rinneadar amhlaidh.

⁵Nuair a insíodh do rí na hÉigipte go raibh an pobal bailithe leo, tháinig malairt aigne air féin agus ar a shearbhóntaí i dtaobh an phobail. “Cad é seo atá déanta againn,” ar siad, “á rá is gur scaoileamar le hIosrael óna seirbhís dúinn?” ⁶Ghabh Forann a charbad dá bhrí sin agus thionóil sé a shlua. ⁷Thóg sé sé chéad de thogha na gcarbad agus carbaid eile na hÉigipte go léir agus foireann thofa le gach ceann. ⁸Chruaigh an Tiarna croí Fhorainn rí na hÉigipte agus chuaigh sé sa tóir ar chlann Iosrael agus iad ag cur díobh



faoi thréanchosaint. ⁹Chuaigh na hÉigiptigh sa tóir orthu le heachra agus le carbaid Fhorainn lena mharcshlua agus lena arm go léir; agus thángadar orthu agus a gcampa suite acu cois na farraige ag Pí Haichíorót os coinne Bhálzafón. ¹⁰Agus Forann ag druidim leo d'fhéach clann Iosrael ina dtimpeall, agus b'shiúd na hÉigiptigh sa tóir orthu! Tháinig scéin orthu, agus ghlaoiigh clann Iosrael ar an Tiarna; ¹¹agus dúradar le Maois: “B’ea ann nach raibh aon uaigneanna san Éigipt a rá is gur chaith tú sinn a sheoladh amach chun bás a fháil san fhásach? Cén mhaith dúinn thú dár mbreith amach as an Éigipt? ¹²Nár phléamar é seo leat san Éigipt? ‘Lig dúinn,’ a dúramar, ‘seirbhís a dhéanamh do na hÉigiptigh; b’fhearr dúinn bheith ag déanamh seirbhíse do na hÉigiptigh ná bás a fháil san fhásach!’” ¹³D’fhreagair Maois an pobal: “Bíodh misneach agaibh!” ar sé; “seasaigí an fód! agus feicfidh sibh conas a fhuasclóidh an Tiarna sibh inniu. Mar na hÉigiptigh a fheiceann sibh inniu, ní fheicfidh sibh go brách arís. ¹⁴Troidfidh an Tiarna ar bhur son; ní gá daoibh ach fanacht socair.”

Ag Dul Anonn

¹⁵Dúirt an Tiarna le Maois: “Cén fáth go bhfuil tú ag gaoch orm? Abair le clann Iosrael dul ar aghaidh. ¹⁶Ardaigh do shlat agus sín do lámh os cionn na farraige agus deighil ó chéile í i dtreo go siúlfaidh clann Iosrael ar thalamh tirim tríd an bhfarraige. ¹⁷Agus cruafaidh mé croíthe na nÉigipteach i dtreo go rachaidh siad isteach ina ndiaidh. Gheobhaidh mé glóir de bharr Fhorainn agus a airm go léir agus a charbad agus a



mharcshlua. ¹⁸Beidh a fhios ag na hÉigiptigh gur mise an Tiarna nuair a bheidh glóir buaite agam de bharr Fhorainn agus a charbad agus a mharcshlua.”

¹⁹Ansin aingeal an Tiarna a bhí ar bhéala shlua Iosrael san aistear, d’fhág sé an áit sin agus tháinig ar a gcúla; agus an colún néil a bhí rompu amach tháinig sé laistiar díobh agus d’fhan ann, ²⁰agus é ag teacht idir slua na hÉigipte agus slua Iosrael. Leis an néal agus an dorchadas chaitheadar an oíche gan teacht i ngiorracht dá chéile ar feadh na hoíche. ²¹Shín Maois a lámh os cionn na farraige agus thiomáin an Tiarna an fharraige ar ais le gaoth láidir anoir a shéid ar feadh na hoíche, agus rinneadh talamh tirim den fharraige. Dheighil na huiscí óna chéile, ²²agus chuaigh clann Iosrael isteach i lár na farraige ar thalamh tirim agus na huiscí ina mballaí ar dheis agus ar chlé acu. ²³Chuaigh na hÉigiptigh sa tóir orthu agus isteach leo i lár na farraige ina ndiaidh, le capaill agus carbaid agus marcshlua Fhorainn go léir. ²⁴Le ham faire na maidine, d’fhéach an Tiarna anuas ar shluaite na hÉigipteach ón gcolún tine agus néil agus rinne sé cíor thuathail de shluaite na nÉigipteach. ²⁵Chuir sé rothaí na gcarbaid i ngreim i dtreo gur dheacair dóibh dul chun cinn. Liúigh na hÉigiptigh: “Teithimis ó láthair na nIosraelach mar go bhfuil an Tiarna ag troid ar a son in aghaidh na nÉigipteach.” ²⁶Ansin dúirt an Tiarna le Maois: “Sín do lámh amach os cionn na farraige i dtreo go bhfillfidh na huiscí ar ais anuas ar na hÉigiptigh ar a gcarbaid agus ar a marcshlua.” ²⁷Shín Maois a lámh amach os cionn na farraige dá bhrí sin agus le breacadh an lae d’fhill an fharraige ar a cúrsa gnáth. Chuaigh na hÉigiptigh ceann ar aghaidh isteach inti ina raon teite agus chloígh an Tiarna na hÉigiptigh i mbroinn na bóchna. ²⁸Ag filleadh di threascair an tuile carbaid agus marcshlua agus sluaite uile Fhorainn a lean na hIosraelaigh isteach san fharraige; níor



tháinig fear inste scéil slán. ²⁹ Ach shiúil clann Iosrael ar thalamh tirim tríd an bhfarraige agus na huiscí ina mballaí ar dheis agus ar chlé acu. ³⁰ D’fhuascail an Tiarna clann Iosrael an lá sin ó na hÉigiptigh agus chonaic Iosrael na hÉigiptigh sínte marbh ar an gcladach. ³¹ Chonaic Iosrael an t-éacht groí a rinne an Tiarna ar na hÉigiptigh agus thugadar ómós don Tiarna; chreideadar sa Tiarna agus i Maois a shearbhónta.

Laoi an Bhua

15 Ansin is ea a chan Maois agus clann Iosrael an laoi seo leanas in onóir an Tiarna:

“Canfaidh mé don Tiarna; rug sé an bua le barr glóire!

Chaith sé i bhfarraige idir each agus charbadóir.

² An Tiarna mo neart, mo dhán;
eisean mo shlánú.

Eisean mo Dhia, agus molfaidh mé é.

Dia m’athar, agus móraim é!

³ Fear faobhair an Tiarna!

An Tiarna a ainm.

⁴ Threascair sé carbaid Fhorainn agus a shlua san fharraige;
d’fhág sé togha a mharcach báite i Muir na nGiollcach.

⁵ Chlúdaigh na tuilte iad;
chuadar go tóin poill mar a dhéanfadh cloch.



- ⁶ Is glórmhar cumhacht í do dheaslámh, a Thiarna;
rinne do dheaslámh, a Thiarna, smidiríní den namhaid.
- ⁷ Le neart do mhórgachta, rinne tú lucht d'ionsaithe a threascairt;
scaoil tú le fraoch d'fheirge agus d'alp sé iad mar choinleach.
- ⁸ Le sraoth do pholláirí rinne cnocáin de na huiscí
agus sheas na tonnta mar chlaí;
dhlúthaigh na haigéin i gceartlár na mara.
- ⁹ Rachaidh mé sa tóir orthu, agus béarfaidh mé orthu,' arsa an namhaid.
'Déanfaidh mé an chreach a dháil; sásófar mo chroí léi.
Tarraingeoidh mé mo chlaíomh, agus scriosfaidh mo dheaslámh iad.'
- ¹⁰ Shéid tú anáil, agus d'iaigh an fharraige orthu.
Chuadar faoi mar luaidhe sna huiscí gáifeacha.
- ¹¹ Cé is cosúil leat ar na déithe, a Thiarna?
Cé is cosúil leat, a Thiarna, le mórgacht do naofachta
le huafás d'éachtaí glórmhara agus leis na hiontais a chuireann tú i gcrích?
- ¹² Shín tú amach do dheaslámh agus shlog an talamh iad.
- ¹³ Threoraigh tú le teann grá an pobal a d'fhuascail tú;
rinne tú eolas dóibh le do neart chun d'áitribh naofa.
- ¹⁴ Ar a chlos seo dóibh, tháinig ballchrith ar na ciníocha;
chuaigh áithritheoirí na Filistíne i gceas naíon.
- ¹⁵ Tháinig suaitheadh ar phrionsaí Eadóm;
bhí greim ag an gcreathán ar cheannairí Mhóáb;



d'imigh leá ar áithritheoirí Chanán go léir.

¹⁶Tháinig scéin agus scanradh orthu;
mar gur thréan í do lámh, bhíodar gan cor astu dála na cloiche;
go ndeachaigh do phobal thar bráid, a Thiarna;
go ndeachaigh an pobal a d'fhuascail tú thar bráid.

¹⁷Thug tú isteach iad agus shuigh tú iad ar do shliabh féin,
san áit dá ndearna tú d'áitreabh,
an sanctóir a dhealbhaigh do lámha.

¹⁸Beidh an Tiarna i réim go deo na ndeor.”

¹⁹Ghabh eachra Fhorainn isteach san fharraige lena gcarbaid agus lena gcarbadóirí, ach sheol an Tiarna uiscí na farraige siar orthu; shiúil clann Iosrael ar thalamh tirim tríd an bhfarraige. ²⁰Ansin Miriám banfháidh, deirfiúr Árón, thóg sí tiompán ina lámh agus lean na mná go léir í lena dtiompáin sa rince. ²¹Chuir Miriám ceann ar an luinneog ag canadh dóibh:

“Canaigí don Tiarna; rug sé bua le barr glóire!
chaith sé i bhfarraige idir each agus charbadóir.”

Márá

²²Sheol Maois Iosrael ar aghaidh ó Mhuir na nGiolcach agus isteach leo i bhfásach Shiúr mar ar leanadar sa siúl tríd an bhfásach ar feadh trí lá gan uisce a fháil. ²³Nuair a shroicheadar Márá níorbh fhéidir leo uisce Mhárá a ól lena sheirbhe; uime sin a tugadh



Márá ar an áit. ²⁴Bhí an pobal ag monabhar in aghaidh Mhaois. “Cad tá le hól againn?” a deiridís. ²⁵Ghlaoigh Maois chun an Tiarna agus thaispeáin an Tiarna crann dó; chaith Maois é sin isteach san uisce agus d’éirigh sé milis.

Ansiúd a rinne [an Tiarna] statúid agus reacht dóibh;
ansíúd a rinne sé iad a phromhadh.

²⁶Ansín dúirt sé: “Má éisteannt tú go cáiréiseach le glór an Tiarna do Dhia agus a bhfuil ceart ina láthair a dhéanamh agus aird a thabhairt ar a aitheanta agus a reachtanna a choimeád, ní dhéanfaidh mé aon cheann de na holca a d’imir mé ar na hÉigiptigh a imirt ort; mar is mise an Tiarna do shlánaitheoir.” ²⁷Tháingadar dá bhrí sin go hÉilím mar a raibh dhá thobar déag fíoruisce agus seachtó crann pailme agus shuíodar a gcampa láimh leis.

Manna agus Gearga

16Chuireadar chun siúil arís ó Éilím, agus shroich comhthionól uile chlann Iosrael fásach Shín, idir Éilím agus Síonái, ar an gcúigiú lá déag den dara mí tar éis dóibh an Éigipt a fhágáil. ²Chrom comhthionól uile chlann Iosrael ar mhonabhar in aghaidh Mhaois agus Áróin san fásach, ³agus deiridís leo: “Uch gan sinn a fháil bháis ó láimh an Tiarna i gcricíoch na hÉigipte agus sinn inár suí ag potaí na feola agus ag ithe aráin go lán boilg. Óir thug tú amach san fásach seo sinn chun an comhthionól go léir a chur chun báis den ghorta.”



⁴ Ansin dúirt an Tiarna le Maois: “Anois fearfaidh mé arán anuas ó neamh daoibh.

Rachaidh an pobal amach gach lá chun cuid an lae sin a chnuasach, d’fhonn iad a phromhadh féachaint an siúlfaidh siad i mbealaí mo dhlí nó nach ndéanfaidh siad. ⁵ Ag cóiriú a gcnuasaigh dóibh ar an séú lá, beidh dhá oiread a gcnuasaigh lae ann.” ⁶ Dúirt Maois agus Áró n dá bhrí sin le pobal Iosrael go léir: “Tráthnóna an lae seo, beidh a fhios agaibh gurbh é an Tiarna a thug amach sibh ó thír na hÉigipte, ⁷ agus ar maidin feicfidh sibh glóir an Tiarna, óir chuala seisean bhur monabhar ina aghaidh – ní inár n-aghaidhne an monabhar, óir céard é sinne?” ⁸ Dúirt Maois: “Um thrathnóna tabharfaidh an Tiarna feoil daoibh le hithe, agus ar maidin arán go smig; óir chuala an Tiarna na gearáin a rinne sibh ina choinne; ní inar gcoinne-ne bhur ngearain – óir céard é sinne? – ach i gcoinne an Tiarna.”

⁹ Dúirt Maois le hÁró n: “Abair le comhthionól chlann Iosrael go léir: ‘Tagaigí os comhair an Tiarna óir thug sé cluas do bhur ngearáin.’” ¹⁰ Agus Áró n ag labhairt le comhthionól chlann Iosrael go léir, d’fhéachadar i dtreo an fhásaigh, agus féach, thaispeáin glóir an Tiarna í féin sa néal. ¹¹ Ansin labhair an Tiarna le Maois: ¹² “Chuala,” ar sé, “gearáin chlann Iosrael. Abair é seo leo: ‘Idir dhá sholas tráthnóna beidh feoil le hithe agaibh, agus ar maidin líonfar sibh le harán go smig; beidh a fhios agaibh ansin gur mise, an Tiarna, bhur nDia.’” ¹³ Agus is amhlaidh a bhí; an tráthnóna sin tháinig garga aníos agus líonadar an campa go léir; agus ar maidin bhí brat drúchta timpeall an champa. ¹⁴ Nuair a scaip an drúcht bhí an rud mín plurach, mion mar an sioc liath, ina luí ar dhromchla an fhásaigh. ¹⁵ Nuair a chonaic clann Iosrael é dúradar lena chéile: “Cad é seo (man hú)?” mar nárbh fhios dóibh cad é. “Sin é,” arsa Maois, “an t-arán a thug an Tiarna



le hithe daoibh. ¹⁶Seo mar a d’ordaigh an Tiarna daoibh: ‘Cruinníodh gach duine agaibh riar a cháis de, ómar an duine de réir an líon daoine atá ag gach duine ina bhoth.’”

¹⁷Rinne clann Iosrael amhlaidh; chruinníodar é, cuid díobh breis, cuid díobh níos lú.

¹⁸Nuair a thomhaiseadar é le hómair ansin, an té a chruinnigh breis ní raibh aon fhearasbarr aige; agus an té a chruinnigh níos lú ní raibh aon easnamh air. Bhí a sháith cruinnithe ag gach duine. ¹⁹Dúirt Maois leo: “Ná fágadh aon duine aon chuid de go maidin.” ²⁰Ní dhearnadar rud ar Mhaois agus choimeád cuid acu roinnt de go maidin, ach tháinig cruimheanna ann agus boladh bréan uaidh; bhí fearg ar Mhaois chucu. ²¹Maidin i ndiaidh na maidine dhéanaidís é a chnuasach, gach duine oiread agus a d’íosfadh sé, ach le teas na gréine leádh sé.

²²Ar an séú lá ansin chruinníodar a dhá oiread bia, dhá ómar an duine agus nuair a tháinig ceannairí an tslua agus a dúradar é sin le Maois, ²³dúirt seisean leo: “Seo mar a d’ordaigh an Tiarna: ‘Lá saoire iomlán an lá amárach, sabóid naofa don Tiarna. BÁCálaigí a bhfuil le bÁCáil, beirigí a bhfuil le beiriú, agus a mbeidh fágtha, cuirigí i leataobh é go dtí amárach.’” ²⁴Chuireadar i leataobh é go dtí lá arna mhárach mar a d’ordaigh Maois; níor éirigh sé bréan ná níor tháinig cruimheanna ann. ²⁵“Ithigí inniu é!” arsa Maois leo, “mar is sabóid don Tiarna an lá inniu; ní bheidh sé le fáil ar an mbán inniu. ²⁶Baileoidh sibh é sé lá, ach ar an seachtú lá, an tsabóid, ní bheidh sé ann.” ²⁷Ar an seachtú lá áfach chuaigh cuid den phobal amach chun é a bhailiú ach ní bhfuairadar aon phioc. ²⁸Ansin dúirt an Tiarna le Maois: “An fada eile a dhiúltóidh sibh m’aitheanta agus mo dhlíthe a choimeád?” ²⁹Féach! thug an Tiarna an tsabóid daoibh; uime sin tugann sé dóthain dhá lá de bhia



daoibh ar an séú lá; fanadh gach duine agaibh mar a bhfuil sé; ná fágadh aon duine a bhaile ar an seachtú lá.”³⁰ Staon an pobal ó obair ar fad dá bhrí sin ar an seachtú lá.

³¹Thug teaghlach Iosrael manna air; ba chosúil le síol coiriandair é, é bán agus blas air mar a bheadh ar abhlanna a dhéanfaí le mil.

³²Agus dúirt Maois: “Seo mar a d’ordaigh an Tiarna: ‘Líon ómar de le coimeád do shliocht bhur sleachta, i dtreo go bhfeicfidh siad an bia lenar bheathaigh mé sibh san fhásach nuair a thug mé amach ó thír na hÉigipte sibh.’”³³ Agus dúirt Maois le hÁrón: “Faigh crúsca agus cuir ómar manna ann agus cuir os comhair an Tiarna é, le coimeád do shliocht bhur sleachta.”³⁴ Rinne Árón mar a d’ordaigh an Tiarna do Mhaois agus chuir sé os comhair na Fianaise é le coimeád.

³⁵Bhí an manna á ithe ag clann Iosrael ar feadh daichead bliain nó go dtángadar go críocha ináitribh. Bhíodar ag ithe an mhanna nó go dtángadar go teorainn Chanán.

³⁶(Deachú éafá is ea ómar.)

Uisce ón gCarraig

17 Bhog comhthionól uile chlann Iosrael leo ar aghaidh óna gcampa i bhfásach Shín, céim ar chéim de réir mar d’ordaigh an Tiarna; shuíodar a gcampa i Reifídím, áit nach raibh aon uisce le hól ag an bpobal.² Agus chrom an pobal ar chasaid le Maois: “Tabhair dúinn uisce le hól!” a deiridís. D’fhreagair Maois: “Cad a b’áil libh ag casaoid liom? Cad ab áil libh ag promhadh an Tiarna?”³ Ach bhí íota tarta ar an bpobal agus rinneadar monabhar in aghaidh Mhaois. “Cad chuige ar thug tú amach as an Éigipt sinn?”



ar siad. “An d’fhonn go gcuirfeá sinn féin agus ár gclann agus ár stoc chun báis le tart?”

⁴Ghlaoigh Maois ar an Tiarna: “Cad a dhéanfaidh mé leis an bpobal seo? Is beag nach bhfuil siad ag gabháil de chlocha ionam.” ⁵Agus dúirt an Tiarna le Maois: “Tabhair leat cuid de sheanóirí Iosrael agus téigh ar thosach an phobail. Beir i do lámh ar an tslat lenar bhuail tú an abhainn, agus seo leat. ⁶Féach! beidh mé i mo sheasamh ansiúd ar an gcarraig romhat (i Horaeb). Buail an charraig agus snífidh uisce aisti le hól ag an bpobal.” Agus rinne Maois amhlaidh i láthair sheanóirí Iosrael. ⁷Thug sé Masá agus Miríbeá ar an áit de bharr chasaoid chlann Iosrael agus go ndearnadar promhadh ar an Tiarna á rá: “An bhfuil an Tiarna farainn nó nach bhfuil?”

I nGleic le hAmailéic

⁸Ansin tháinig Amailéic agus d’ionsaigh sé Iosrael i Reifídím. ⁹Agus dúirt Maois le Iósua: “Togh buíon fear dúinn agus téigh amach chun troda le hAmailéic ar maidin amárach. Seasfaidh mise ar mhullach an chnoic agus slat Dé i mo lámh.” ¹⁰Rinne Iósua rud ar Mhaois agus throid le hAmailéic ach chuaigh Maois agus Árón agus Húr go mullach an chnoic. ¹¹Fad a choinnigh Maois a lámh in airde, bhí an lá le hIosrael, ach nuair a ligeadh sé anuas í, bhíodh le hAmailéic. ¹²Ach bhuail tuirse lámha Mhaois agus fuairadar cloch agus chuireadar faoi í. Shuigh sé uirthi agus Árón agus Húr ag coinneáil a lámh in airde, duine ar gach taobh de, agus bhí a lámha gan cor astu go fuineadh gréine. ¹³Threascair Iósua Amailéic agus a mhuintir chun láir le faobhar claímh. ¹⁴Ansin dúirt an Tiarna le Maois: “Scríobh an beart seo síos i leabhar lena chuimhne a choimeád agus



aithris i gcomhchlos Iósua go scriosfaidh mé cuimhne Amailéic de dhroim na talún ar fad.”¹⁵ Ansin thóg Maois altóir agus thug sé An Tiarna Mo Bhratach uirthi, mar go ndúirt sé: “Beirigí greim ar bhratach an Tiarna óir tá an Tiarna i gcogadh le hAmailéic ó ghlúin go glúin.”

Iatró agus Maois

18 Chuala Iatró, sagart Mhidián, a raibh déanta ag Dia do Mhaois agus d’Iosrael a phobal agus conas mar a thug an Tiarna Iosrael amach as an Éigipt.² Tar éis í a bheith curtha chun siúil, thóg Iatró athair céile Mhaois, Zipiorá bean Mhaois³ agus a beirt mhac. Bhí Géirsiom ar dhuine acu mar go ndúirt sé: “Is deoraí mé i dtír iasachta”;⁴ agus bhí Eiléizir (“Dia Mo Chabhair”) mar ainm ar an bhfear eile mar go ndúirt sé: “Dia m’athar mo chabhair mar d’fhuascail sé mé ó chlaíomh Fhorainn.”⁵ Agus tháinig Iatró, athair céile Mhaois, chun Maois lena bheirt mhac agus lena bhean mar a raibh a champa aige san fhásach ag sliabh Dé.⁶ “Seo chugat athair do chéile, Iatró, agus do bhean agus do bheirt mhac ina teannta,” a dúradh le Maois.⁷ Amach le Maois in airicis athair a chéile agus shléacht sé dó agus phóg é; tar éis dóibh tuairisc sláinte a chéile a chur, chuadar isteach sa bhoth.⁸ Ansin d’eachtraigh Maois d’athair a chéile a ndearna an Tiarna le Forann agus leis na hÉigiptigh mar mhaithe le clann Iosrael, agus a dtainig de chruatan orthu ar an mbealach agus conas a d’fhuascail an Tiarna iad.⁹ Tháinig áthas croí ar Iatró de bharr a ndearna an Tiarna de mhaith d’Iosrael á bhfuascailt ó lámha na nÉigipteach.¹⁰ “Go mbeannaítear an Tiarna,” arsa Iatró ansin, “mar gur fhuascail sé sibh ó lámha na



nÉigipteach, agus ó lámha Fhorainn. ¹¹ Anois is ea atá a fhios agam gur mó an Tiarna ná na déithe go léir, mar gur fhuascail sé an pobal ó lámha na nÉigipteach nuair a bhíodar go huaibhreach leo.” ¹² Ansin d’ofráil Iatró athair céile Mhaois íobairt loiscthe agus ofrálacha do Dhia agus tháinig Áron agus seanóirí Iosrael go léir chun an béile a chaitheamh i gcuideachta athair céile Mhaois os comhair Dé.

Breithiúna

¹³ Lá arna mhárach shuigh Maois i mbun bhreithiúnas an phobail agus bhí an pobal ina seasamh ina thimpeall ó mhaidin go tráthnóna. ¹⁴ Nuair a chonaic athair a chéile a raibh aige á dhéanamh don phobal dúirt sé: “Cad chuige an t-ualach seo go léir a ghabháil ort féin ar son an phobail? Cad a b’áil leat i do shuí leat féin agus an pobal ina seasamh i do thimpeall ó mhaidin go tráthnóna?” ¹⁵ Thug Maois freagra ar athair a chéile: “Mar go dtagann an pobal chugam chun a gcásanna a chur faoi bhráid Dé. ¹⁶ Nuair a bhíonn aighneas eatarthu, tagann siad chugamsa agus réitímse na heasaontais idir duine agus a chomharsa agus tugaim teagasc dóibh i dtaobh reachtanna Dé agus a bhreithiúnais.” ¹⁷ “Ní cóir duit,” arsa athair chéile Mhaois leis, “an t-ualach seo a chur ort féin. ¹⁸ Déanfar thú féin agus do phobal mar aon leat a thraochadh. Tá an obair róthrom duit; ní féidir duit é a dhéanamh leat féin. ¹⁹ Déan rud orm; cuirfidh mé comhairle ort agus beidh Dia leat. Ní foláir duit seasamh i láthair Dé agus a gcúiseanna a chur faoi bhráid Dé. ²⁰ Múin dóibh na reachtanna agus na socrúithe, agus taispeáin dóibh an cosán atá le siúl acu agus na hoibreacha atá le déanamh acu. ²¹ Ach togh as an bpobal i gcoitinne fir a bhfuil cumas



iontu agus eagla Dé orthu, fir chreidiúnacha dhobhreachtha; agus ceap iad seo ina gceannairí ar an bpobal i bhfeighil mílte agus céadta agus leathchéadta agus deichniúr.

²²Bídís-sean i mbun breithiúnais don phobal i gcónaí. Cuiridís gach fadhb mhór faoi do bhráidse, ach breithnídís féin na mioncheasta, rud a fhágfaidh an scéal níos saoraidí agatsa mar go roinnfear an t-ualach leat. ²³Má dhéanann tú amhlaidh agus go n-ordaíonn Dia amhlaidh duit, féadfaidh tú cur suas le d’ualach, agus rachaidh na daoine seo go léir abhaile faoi shíocháin.”

²⁴Thug Maois aird ar chomhairle athair a chéile agus rinne sé rud air. ²⁵Thogh Maois daoine cumasacha as Iosrael ar fad agus chuir i bhfeighil an phobail iad, ina gceannairí mílte, agus céadta, agus leathchéadta agus deichniúr. ²⁶Bhídís i mbun breithiúnais don phobal i gcónaí. Chuiridís na mórcheasta faoi bhráid Mhaois, ach réitídís féin na mioncheasta.

²⁷Ansin lig Maois dá athair céile imeacht, agus d’imigh seisean leis chun a dhúiche féin.

Geallann an Tiarna Conradh

19Ar an tríú ré nua ó tháinig clann Iosrael amach ó thír na hÉigipte, an lá sin shroicheadar fásach Shíonáí. ²Chuireadar chun siúil arís ó Reifídím agus nuair a shroicheadar fásach Shíonáí, shuíodar a gcampa ansiúd san fhásach os comhair an tsléibhe. ³Ansin chuaigh Maois suas chun Dé agus ghlaigh an Tiarna air ón sliabh á rá: “Abair é seo le teaghlach Iacóib agus fógair é do chlann Iosrael: ⁴Chonaic sibh féin a



ndearna mé leis na hÉigiptigh, agus conas mar a thóg mé liom sibh ar eítí iolair agus a thug mé chugam féin sibh. ⁵Uime sin má ghéilleann sibh do mo ghlór agus cloí le mo chonradh beidh sibhse, thar na ciníocha go léir, i mo sheilbhse ar leithrigh, óir is liomsa an domhan ar fad. ⁶Beidh sibh agamsa in bhur ríocht sagart, in bhur náisiún coisricthe.’ Sin iad na briathra a labhróidh tú le clann Iosrael.” ⁷D’imigh Maois leis ansin agus ghair chuige seanóirí an phobail agus chuir faoina mbráid na briathra sin go léir a d’ordaigh an Tiarna dó. ⁸Agus d’fhreagair an pobal go léir d’aonghuth: “A bhfuil ráite ag an Tiarna, comhlíonfaimid.” Agus thug Maois freagra an phobail ar ais chun an Tiarna.

Ullmhaítear don Chonradh

⁹Agus dúirt an Tiarna le Maois: “Féach, táim ag dul síos chugat i scamall tiubh i dtreo go gcloisfeadh an pobal mé ag labhairt leat agus go mbeadh iontaoibh acu asat go deo” (agus thug Maois freagra an phobail ar ais chun an Tiarna). ¹⁰Agus dúirt an Tiarna le Maois: “Imigh leat chun an phobail agus coisric iad inniu agus amárach, agus ní dís a n-éadaí, ¹¹agus bí dís ullamh i gcomhair an tríú lá. Óir ar an tríú lá tiocfaidh an Tiarna anuas ar Shliabh Shíonáí os comhair an phobail go léir. ¹²Déan teorainneacha an tsléibhe a rianú timpeall á rá: ‘Seachnaígí agus ná téigí faoin sliabh suas ná baint lena theorainn; aon neach a bhainfidh leis an sliabh, cuirfear chun báis é. ¹³Ní leagfar lámh air ach gabhfar de chlocha ann, nó déanfar é a lámhach; ní fhágfar beo é, bíodh sé ina dhuine nó ina ainmhí.’ Nuair a shéidfear dord fada ar an adharc, tagaidís aníos chun an tsléibhe.” ¹⁴D’imigh Maois síos ón sliabh chun an phobail dá bhrí sin agus choisric sé an pobal;



agus níodar a n-éadaí. ¹⁵Dúirt sé leis an bpobal: “Bígí ullamh i gcomhair an trúú lá; fanaigí amach ó mhná!”

Foilsíonn an Tiarna é Féin

¹⁶Le breacadh an trúú lá, tharla toirneacha agus splancanna tintrí ar an sliabh, agus scamall tiubh agus dord an-ard trumpa; agus bhí na daoine go léir sa champa ar crith.

¹⁷Ansin sheol Maois an pobal amach as an gcampa le teagmháil le Dia, agus sheasadar ag bun an tsléibhe. ¹⁸Bhí Sliabh Shíonáí go léir faoi bhrat deataigh mar thuirling an Tiarna air i riocht tine, agus bhí an deatach ag éirí uaidh mar a dhéanfadh ó fhoirnéis agus chrith an sliabh ar fad go borb. ¹⁹Bhí glór na hadhairce ag dul i neart agus i neart. Labhair Maois agus d’fhreagair Dia é le toirneach. ²⁰Agus thuirling an Tiarna ar Shliabh Shíonáí, ar mhullach an tsléibhe. Ghlaigh an Tiarna ar Mhaois go mullach an tsléibhe agus suas le Maois. ²¹Agus dúirt an Tiarna le Maois: “Imigh síos agus bagair ar an bpobal gan briseadh thar teorainn ag teacht chun radharc a fháil ar an Tiarna agus go bhfaigheadh a lán acu bás.

²²“Na sagairt leis, an dream a thagann i gcóngar an Tiarna, déanaidís iad féin a choisreacan nó brisfidh an Tiarna sa mhullach orthu.” ²³Agus dúirt Maois leis an Tiarna: “Ní féidir don phobal teacht Sliabh Shíonáí aníos óir thug tú féin rabhadh dúinn á rá: ‘Déan teorainneacha an tsléibhe a rianú timpeall agus fógair é a bheith naofa.’” ²⁴“Imigh síos,” arsa an Tiarna leis, “agus tabhair aníos Áron leat ag teacht aníos arís. Ach na lig do na sagairt ná don phobal dul thar a dtéorainneacha ag iarraidh teacht aníos chun an



Tiarna, nó brisfidh sé orthu.”²⁵ Chuaigh Maois síos chun an phobail dá bhrí sin agus labhair sé leo.

Na hAitheanta

20 Labhair Dia na briathra seo go léir. Dúirt sé: ²“Mise an Tiarna do Dhia a thug thú amach as tír na hÉigipte agus as teach na daoirse. ³Ná bíodh aon déithe eile agat i mo láthair. ⁴Ná déan duit féin aon íomhá ghreanta, ná cosúlacht aon ní dá bhfuil ar neamh thuas, ná ar talamh thíos, ná sna huiscí atá faoin talamh. ⁵Ná sléacht rompu agus ná déan iad a adhradh. Óir is Dia éadmhar mise, an Tiarna do Dhia, agus déanaim coir an athar a agairt ar an gclann mhac, agus ar chlann a chlainne go dtí an ceathrú glúin díobh siúd ar fuath leo mé, ⁶ach déanaim cineáltas buan leis na mílte díobh siúd a thugann grá dom agus a choimeádann m’aitheanta. ⁷Ná luaign ainm an Tiarna, do Dhia, le mí-úsáid a bhaint as. Óir an té a luafaidh ainm an Tiarna le mí-úsáid a bhaint as, ní fhágfaidh an Tiarna gan phionós é. ⁸Cuimhnigh ar an tsabóid agus coinnigh naofa í. ⁹Caithfidh tú sé lá ag obair agus déanfaidh tú do shaothar go léir, ¹⁰ach an seachtú lá, is sabóid é don Tiarna do Dhia. An lá sin ná déan scaob oibre – tú féin ná do mhac, ná d’iníon, ná do dhaor ná do dhaoirseach, ná do stoc ná an deoraí atá faoi do dhíon. ¹¹Óir is i sé lá a rinne an Tiarna neamh agus talamh agus an fharraige, agus gach a bhfuil iontusan, ach ar an seachtú lá scoir sé ó obair. Uime sin bheannaigh an Tiarna lá na sabóide agus naomhaigh é. ¹²Tabhair do d’athair agus do do mháthair onóir i dtreo go mba fada iad do laethanta ar an talamh a thug an Tiarna do Dhia duit. ¹³Ná déan marú. ¹⁴Ná déan adhaltranas. ¹⁵Ná



déan goid. ¹⁶Ná tabhair fianaise bhréige in aghaidh do chomharsan. ¹⁷Ná santaigh teach do chomharsan; ná santaigh bean do chomharsan, ná a dhaor ná a dhaoirseach, ná a dhamh ná a asal, ná aon ní is leis.”

¹⁸Bhuail scéin is critheagla an pobal go léir leis na toirneacha, agus na tintreacha, agus glór an trumpa, agus deatach an tsléibhe agus sheasadar i bhfad siar. ¹⁹“Labhair féin linn,” a dúradar le Maois, “agus éistfidimid leat; ach ná labhraíodh Dia linn, nó caillfear sinn.” ²⁰Agus dúirt Maois leis an bpobal: “Ná bíodh eagla oraibh óir tháinig an Tiarna d’fhonn sibh a phromhadh, agus go mbeadh a eagla os comhair bhur súl agaibh agus nach ndéanfadh sibh peaca.”

²¹D’fhan an pobal i bhfad siar dá bhrí sin agus dhruid Maois leis an scamall tiubh dorcha mar a raibh an Tiarna.

An Altóir

²²Dúirt an Tiarna le Maois: “Abair é seo le clann Iosrael:

Chonaic sibh féin gur labhair mé libh ó neamh. ²³Ní dhéanfaidh sibh déithe airgid ná déithe óir le cur ina seasamh le mo thaobh, ná ní dhéanfaidh sibh a leithéid daoibh féin.

²⁴Altóir chré a thógfaidh sibh dom agus déanfaidh sibh bhur íobairtí loiscthe agus síochána ó bhur dtréada agus ó bhur dtáinte, a ofráil dom uirthi. Cibé áit ina mbeidh cuimhne ar m’ainm á dhéanamh, tiocfaidh mé chugat le beannacht duit. ²⁵Más altóir chloiche a dhéanfaidh tú dom, ní thógfaidh tú í de chlocha snoite; óir má bhíonn uirlis



agat á himirt uirthi, beidh sí a truailliú agat. ²⁶Ní ar chéimeanna a rachaidh tú suas chun m'altora d'fhonn nach nochtfaí do nochtacht.

Daoir

21 “Seo iad na cinnte a chuirfidh tú rompu:
²Nuair a cheannóidh tú daor Eabhrach, déanfaidh sé seirbhís sé bliana duit, ansin sa seachtú bliain, imeoidh sé leis saor gan aon fhiacha air. ³Más singil a thagann sé, imeoidh sé singil; más pósta a thagann sé, imeoidh a bhean amach leis. ⁴Má thugann a mháistir bean dó agus go mbronnann sí clann mhac agus iníonacha air, bainfidh an bhean agus an chlann leis an máistir, agus imeoidh sé leis féin amháin. ⁵Ach má deir an daor go follas: Tá cion agam ar mo mháistir, ar mo bhean, agus ar mo chlann. Ní áil liom imeacht saor. ⁶Ansin tabharfaidh a mhaistir chun Dé é, á threorú chun an dorais nó na tairsí. Cuirfidh a mháistir poll ina chluais le meana, agus beidh sé ag fónamh dó lena shaol. ⁷Má dhíolann fear a iníon mar dhaoirseach, ní imeoidh sí saor dala an daoir fir. ⁸Mura dtaitníonn sí lena máistir a d'áirithigh dó féin í, ansin ligfidh sé í a fhuascailt; ní bheidh aon cheart aige í a dhíol le pobal deoranta, mar go raibh sé mídhílis di. ⁹Más dá mhac a d'áirithigh sé í, cuirfidh sé cóir iníne uirthi. ¹⁰Má ghabhann sé bean eile chuige, ní laghdóidh sé ar a bia, a deoch ná a cearta céile. ¹¹Má dhiúltaíonn sé na trí rudaí sin di, ní miste di imeacht léi, saor, in aisce.



Marú

¹²Cibé a bhuaileann duine agus go bhfaigheann sé bás, ní foláir é a chur chun báis. ¹³Murar fhan sé in eadarnaí air, ach gur sheol Dia ina lámha é, ansin ainmneoidh mé duit áit a bheidh ina thearmann dó. ¹⁴Ach má leomhann duine a chomharsa a ionsaí d’aon ghnó agus a mharú le feall, ní foláir duit é a bhreith fiú ó m’altóir chun a mharaithe. ¹⁵An té a bhuaifidh a athair nó a mháthair, ní foláir é a chur chun báis. ¹⁶An té a fhuadaíonn fear – cibé acu a dhíolann sé é nó go bhfaightear ina sheilbh é – ní foláir é chur chun báis. ¹⁷An té a chuireann mallacht ar a athair nó ar a mháthair, ní foláir é a chur chun báis.

Goin agus Leonadh

¹⁸Má bhíonn aighneas idir daoine agus go mbuaileann fear fear eile le cloch nó lena dhorn, agus nach bhfaigheann an fear sin bás, ach go dtugann sé an leaba air féin, ¹⁹rachaidh an té a bhuaíl é saor má éiríonn [an fear leonta] arís agus go siúlann sé fiú lena bhata. Ní foláir dó an t-am a chuaigh amú air a chúiteamh leis agus a bheith ina chúram go mbíonn sé slán folláin. ²⁰Má bhuaileann fear a dhaor nó a dhaoirseach, agus go bhfaigheann an duine bás faoina láimh, caithfidh sé an éiric a dhíol. ²¹Ach má mhaireann an duine lá nó dhó, ní chaithfidh sé aon éiric a dhíol, óir is é chuid cheannaigh é. ²²Má leonann lucht imris bean throm agus go scarann sí lena gin, ach nach mbíonn deasca uirthi, díoladh an ciontach an éiric a éileoidh a céile; díoladh sé ar bhreith na mbreithiúna. ²³Ach má leanann deasca, ansin tabharfaidh tú anam ar anam, ²⁴súil ar shúil, fiacail ar



fhiacail, lámh ar láimh, cos ar chois, ²⁵ do ar dhó, goin ar ghoin, buille ar bhuille. ²⁶ Má bhuaileann fear a dhaor nó a dhaoirseach sa tsúil, agus í a chur ó mhaith, scaoileadh sé saor an duine sin ar son na súile. ²⁷ Má bhaineann sé fiacail as a dhaor nó as a dhaoirseach, scaoileadh sé saor an duine sin ar son na fiacaile.

²⁸ Má leonann damh fear nó bean go marfach, gabhtar de chlocha sa damh, agus ná hitear a fheoil, ach ní bheidh an t-úinéir ciontach. ²⁹ Ach má bhí sé de nós ag an damh sá lena adharc roimhe sin, agus gur tugadh rabhadh dá úinéir ach nár choimeád sé faoi smacht é, agus go mairíonn sé fear nó bean, gabhtar de chlocha sa damh agus cuirtear a úinéir chun báis leis. ³⁰ Má éilítear éiric air, ansin díoladh sé ar son a anama cibé rud a éileofar air. ³¹ Más i mac nó in iníon fir a chuireann an damh a adharc, is í an riail chéanna a chuirfear i bhfeidhm ina leith. ³² Más i ndaor nó i ndaoirseach a chuireann an damh adharc, íocadh an t-úinéir tríocha seicil lena máistir agus gabhtar de chlocha sa damh. ³³ Má fhagann duine poll ar oscailt, nó má osclaíonn duine poll agus gan clúid a chur air, agus go dtiteann damh nó asal ann, ³⁴ déanadh úinéir an phoill cúiteamh. Tugadh sé airgead don úinéir, agus bíodh an conablach aige féin. ³⁵ Má leonann damh damh eile, agus go bhfaigheann sé bás, caithfidh na húinéirí an damh beo a dhíol agus a phraghas a roinnt; roinnidís an conablach leis. ³⁶ Nó más eol go raibh sé de nos ag an damh sá lena adharc roimhe sin, agus nár choimeád a úinéir faoi smacht é, íocadh a úinéir damh ar dhamh, agus bíodh an conablach aige.



Goid

³⁷Má ghoideann fear damh nó caora, agus é a mharú agus a dhíol, íocadh sé cúig dhamh ar dhamh agus ceithre chaora ar chaora.

22Má ghabhtar gadaí ag briseadh isteach, agus go mbuailtear buille marfach air, ní bheidh aon éiric fola ann dó; ²más tar éis bhreacadh an lae é, beidh éiric ann dó. Ach tá cúiteamh iomlán le déanamh, agus mura bhfuil aon mhaoín aige, ní foláir é a dhíol d'fhonn íoc as ar ghoid sé. ³Má fhaightear an t-ainmhí a goideadh ina bheatha aige, cibé acu damh nó asal nó caora é, íocadh sé faoi dhó.

Coireanna nach Foláir a Chúiteamh

⁴Nuair a chuireann duine a stoc ar féarach i bpáirc nó i bhfíonghort, nó go ligeann sé dá ainmhithe fosaíocht i bpáirc duine eile, déanadh sé cúiteamh [ar son an fhéaraigh a hitheadh den pháirc. Ach má cheadaigh sé an pháirc go léir a ithe, déanadh sé cuiteamh] de réir an toraidh is fearr a bhí riamh ar pháirc nó ar fhíonghort an duine ar a ndearna sé an éagoir.

⁵Nuair a leathann tine agus go gcuireann sí driseacha faoi bharr lasrach agus go ndómn sí stácaí arbhair nó an t-arbhar ina sheasamh, an té is cúis leis an tine, déanadh sé cúiteamh iomlán.



⁶Má thugann duine airgead nó maoin do dhaoine eile le taisceadh, agus go ngoidtear as a theach é, díoladh an gadaí as faoi dhó. ⁷Mura mbeirtear ar an ngadaí, caithfidh úinéir an tí mionn a thabhairt i láthair Dé nár leag sé lámh ar mhaoin a chomharsan.

⁸I gcás gach feall ar iontaoibh, maidir le damh nó asal nó caora, nó éadach, nó aon ní a fuarthas cailte dá nduradh faoi ‘seo é’, tagadh cúis na beirte os comhair Dé; an té ar a dtabharfaidh Dia daorbhreith, caithfidh sé dúbailt a íoc leis an duine eile.

⁹Má chuireann duine asal nó damh nó caora nó aon ainmhí faoi chúram duine eile, agus go bhfaigheann sé bás nó go leontar é nó go bhfuadaítear, gan finné, ¹⁰socróidh mionn dar an Tiarna eatarthu beirt, féachaint ar leag sé lámh ar chuid a chomharsan. Glacadh an t-úinéir a mbíonn fágtha, agus ní dhéanfaidh an duine eile cúiteamh. ¹¹Má ghoidtear uaidh é, déanadh sé cúiteamh leis an úinéir. ¹²Má stollann ainmhithe allta é, tugadh sé an fuíoll leis mar fhianaise agus ní dhéanfaidh sé cúiteamh ar son an stollta.

¹³Má bhíonn ainmhí ar iasacht ag duine ó dhuine eile, agus go leontar é nó go bhfaigheann sé bás gan an t-úinéir i láthair, caithfidh an duine eile cúiteamh iomlán a dhéanamh. ¹⁴Má bhíonn an t-úinéir i láthair, ní dhéanfaidh sé cuiteamh; más ar íoc a bhí sé, ar son an íoca a tháinig sé.

Maighdean á Mil Ileadh

¹⁵Má mheallann duine maighdean nach bhfuil pósta, agus luí léi, ní foláir dó a coibhche a íoc agus glacadh léi mar bhean. ¹⁶Má dhiúltaíonn a hathair glan í ligan leis, íocadh sé cothrom coibhche na maighdean.



Dlíthe Moráltachta agus Creidimh

¹⁷Ná fág a beo ag bandraoi.

¹⁸Aon duine a luífidh le hainmhí cuirtear chun báis é.

¹⁹Aon duine a dhéanfaidh íobairt d'aon dia eile ach an Tiarna, scriostar faoin mband é.

²⁰Ná déan éagóir ar dheoraí ná leatrom, mar ba dheoraithe sibh féin i gcríocha na hÉigipte. ²¹Ná ciap baintreach ná dílleachta. ²²Má dhéanann tú iad a bhuaireamh agus go dtagann a nglao chugam, éistfidh mé leo, éistfead sin. ²³Adhnaidh m'fhearg agus maróidh mé sibh leis an gclaíomh, agus fágfar bhur mná gan chéile agus bhur gclann gan athair.

²⁴Má thugann tú iasacht airgid d'aon bhochtán de mo phobal le d'ais, ná himir cleas an úsaire air agus ná héiligh ús uaidh. ²⁵Má thogann tú riamh brat duine mar gheall tabhair ar ais dó é roimh luí na gréine; ²⁶óir sin a bhfuil aige d'éadach, sin é an brat a bhíonn faoina chorp aige, agus cad eile atá aige le codladh ann? Agus má ghlaonn sé orm, tabharfaidh mé cluas dó, mar is truachróich mé. ²⁷Ná tabhair masla do Dhia ná mallacht do rialtóir ar do phobal.

Céadtorthaí agus Céadghinte

²⁸Na bí mall ag ofráil ó lánmhaire d'urláir bhuaile ná ó mhaol do chantaí fhíona. Ofráil céadghinte do mhac dom chomh maith. ²⁹Déan mar an gcéanna le d'eallach agus le do chaoirigh; fanadh an chéadghin seacht lá lena mháthair; ar an seachtú lá tabhair domsa é.



³⁰Beidh sibh in bhur ndaoine coisricthe domsa; uime sin ná hithigí feoil a stollfaidh na hainmhithe allta san fhásach; caithigí chun na madraí í.

Cear t - Naimhde

23 Ná scaoil scéal bréagach. Ná tabhair lámh chúnta do dhrochdhaoine le fianaise urchóideach. ²Ná gabh ar thaobh an mhóráirimh i gcúis éagórach agus ná claon leis an slua agus fianaise a thabhairt in aghaidh na córa. ³Ná claon an bhreith ar son an bhochtáin i gcúis dlí.

⁴Má bhuaileann tú le damh nó le hasal do namhad ag dul amú, tabhair ar ais chuige é. ⁵Má fheiceann tú asal fear d’fhuatha ar lár faoina ualach, in áit é a sheachaint, téigh i gcabhair air á thógáil. ⁶Ná déan éigean ar chearta aon bhochtáin libh ina chaingean. ⁷I bhfad uait aon chúis bhréagach, agus ná cuir chun báis an fíréan ionraic óir ní scaoilfidh mise saor an ciontach. ⁸Ná glac breab, óir dallann breab daoine géara, agus milleann sí cúis na n-ionraic.

⁹Ná déan leatrom ar an deoraí; is aithnid duit croí an deoraí, óir ba dheoraithe sibh i dtír na hÉigipte.

An Bhliain Shabóide - An tSabóid - Féil te

¹⁰Cuir d’fhearann ar feadh sé bliana, agus cruinnigh a fhómhar, ¹¹ach an seachtú bliain fág ina bhranar é gan saothrú, i dtreo go bhféadfaidh bochta do phobail bia a fháil uaidh,



agus go bhféadfaidh na hainmhithe allta a bhfuíleach a bheith acu mar bhia. Déan mar an gcéanna leis an bhfíonghort agus leis an doire ológ.

¹²Ar feadh sé lá déan do chuid oibre, ach ar an seachtú lá scoir di i dtreo go mbeidh sos ag d'asal agus ag do dhamh, agus go mbeidh sámhnas ag mac do dhaoirsí agus ag an eachtrannach. ¹³Tabhair aird ar a bhfuil ráite agam leat, agus ná haithris ainmneacha déithe eile agus nach mó a chluintear as do bhéal iad. ¹⁴Beidh féilte agat trí huair sa bhliain i m'onóir. ¹⁵Ceiliúir féile an tsliamaráin; ith arán slim, mar a d'aithin mé duit, ar feadh seacht lá ag an am a ceapadh i mí Áibíb, óir is sa mhí sin a tháinig tú as an Éigipt. Ná tagadh aon duine i mo láthair gan ní éigin ina láimh. ¹⁶Coimeád féile an fhómhair freisin, féile nús do shaothair – nús a mbeidh curtha agat i do ghoirt – agus féile an chlabhsúir i ndeireadh na bliana nuair a bheidh toradh do shaothair cruinnithe agat de na goirt. ¹⁷Trí huair sa bhliain, caithfidh do chuid fear uile teacht i láthair an Tiarna Dia. ¹⁸Ná hofráil fuil m'íobartaigh fara arán gabháilte, agus ná fág méith íobartaigh mo fhéile go lá arna mhárach. ¹⁹Tabhair togha céadtorthaí do ithreach go teach an Tiarna, do Dhia. Ná déan meannán a bhruith i mbainne a mháthar.

Geallúintí agus Treoracha do Ghabháil Chanán

²⁰Féach, cuirim aingeal romhat do do choimhead ar an tslí, agus do do thabhairt chun ha háite a d'ullmhaigh mé. ²¹Tabhair aird air agus éist lena ndeir sé. Ná bí easumhal dó mar ní mhaithfeadh sé a leithéid de locht, óir tá m'ainm ann. ²²Má éisteannt tú go



cáiréiseach lena ghuth, agus gach a ndeirimse a dhéanamh, beidh mé i mo namhaid ag do naimhde, agus i mo eascara ag d'eascairde.

²³Nuair a rachaidh m'aingeal romhat agus tú a thabhairt isteach chun na nAmórach agus na Hiteach, na bPirizeach agus na gCanánach, na Hiveach agus na Iabúsach, scriosfaidh mé iad. ²⁴Ná sléacht dá ndéithe, ná fónamh dóibh, ná déanamh mar iad, ach scrios ar fad iad agus bris a ngalláin ina smidiríní. ²⁵Déanaigí seirbhís don Tiarna bhur nDia agus cuirfidh mé beannacht ar d'arán agus ar d'uisce agus tógfaidh mé an easláinte chun siúil uait amach. ²⁶I do thír ní scarfaidh bean lena leanbh ná ní bheidh aon aimrid ann; comhlíonfaidh mé líon do laethanta. ²⁷Seolfaidh mé m'uafás romhat, agus cuirfidh mé corrabhuais ar na daoine go léir a dtiocfaidh tú ina n-aghaidh, agus cuirfidh mé do naimhde go léir ag casadh agus ag teitheadh romhat. ²⁸Seolfaidh mé cearnabháin romhat a thiomáinfidh an Hiveach agus an Canánach agus an Hiteach amach ó do láthair. ²⁹Ní thiomáinfidh mé amach ó do láthair iad in aon bhliain amháin d'fhonn nach ndéanfadh fásach den talamh agus go rachadh na hainmhithe allta i líonmhaire oraibh. ³⁰Beagán ar bheagán is ea a thiomáinfidh mé amach iad ó do láthair, go dté tú i líonmhaire agus i seilbh na talún. ³¹Is iad na teorainneacha a leagfaidh mé síos duit: ó Mhuir na nGiólach go Muir na bhFilistíneach, agus ón bhfásach go dtí an Abhainn; cuirfidh mé lucht áitrithe na tíre faoi bhur láimh agus tiomáinfidh sibh romhaibh amach iad. ³²Ná déan conradh ar bith leo, ná lena ndéithe. ³³Ná déanaidís cónaí i do thír le heagla go gcuirfidís d'iallach ort peaca a dhéanamh i m'aghaidh agus go dtabharfá adhradh dá ndéithe agus go deimhin ba ghaiste duit sin."



An Conradh á Dhaingniú

24 Dúirt sé le Maois: “Tar aníos go dtí an Tiarna, tú féin agus Áróin agus Nádáb agus Aibíchiú, agus deichniúr agus trí fichid de sheanóirí Iosrael agus sléachtaigí dó ó chéin. ²Maois amháin a thiocfaidh i gcóngar an Tiarna, agus ní thiocfaidh an chuid eile, agus ní thiocfaidh an pobal aníos fairis.” ³Tháinig Maois agus d’aithris sé don phobal aitheanta uile an Tiarna agus a reachtanna uile. D’fhreagair an pobal go léir d’aonghuth: “Na haitheanta go léir a thug an Tiarna, déanfaimid iad a chomhlíonadh.” ⁴Agus chuir Maois aitheanta uile an Tiarna i scríbhinn agus d’éirigh sé go moch lá arna mhárach agus thóg sé altóir faoi bhun an tsléibhe, le dhá ghallán déag do dhá threibh déag Iosrael. ⁵Agus threoraigh sé ógánaigh de phobal Iosrael i mbun ofrálacha loiscthe agus síochána de dhaimh don Tiarna. ⁶Agus thóg Maois leath na fola agus chuir i miasa í, agus dhoirt sé an leath eile ar an altóir. ⁷Ansin thóg sé leabhar an chonartha, agus léigh é i gcomhchlos an phobail, agus dúirt siad: “Na haitheanta go léir a thug an Tiarna, déanfaimid iad a chomhlíonadh, agus beimid umhal.” ⁸Ansin thóg Maois an fhuil agus chroith ar an bpobal í, agus dúirt: “Seo fuil an chonartha a rinne an Tiarna libh de réir na mbriathra seo go léir.”

⁹Ansin ghabh Maois suas, agus Áróin agus Nádáb agus Aibíchiú agus deichniúr agus trí fichid de sheanóirí Iosrael, ¹⁰agus chonaiceadar Dia Iosrael, agus faoina chosa bhí mar a bheadh pávái saifre, agus í mar neamh féin ar ghile. ¹¹Níor leag sé lámh ar na huaisle seo de phobal Iosrael; d’fhéachadar ar Dhia; d’itheadar agus d’óladar.



Maois ar an Sliabh

¹²Dúirt an Tiarna le Maois: “Tar aníos chugam ar an sliabh, agus fan ann fad bheidh mé ag tabhairt na leaca cloiche duit, leis an dlí agus na haitheanta, a scríobh mé lena dteagasc.” ¹³D’éirigh Maois dá bhrí sin agus a shearbhónta Iósua, agus suas faoi shliabh Dé le Maois. ¹⁴Dúirt sé leis na seanóirí: “Fanaigí anseo liom go bhfillfimid ar ais chugaibh; agus seo iad Áron agus Húr agaibh, agus má bhíonn caingean ag aon duine le réiteach, téadh sé chucu.”

¹⁵Ansin ghabh Maois faoin sliabh suas agus chlúdaigh an néal an sliabh. ¹⁶Luigh glóir an Tiarna ar Shliabh Shíonáí; ar feadh sé lá chlúdaigh an néal é, agus ar an seachtú lá ghlaoiigh an Tiarna ar Mhaois ó lár an néil. ¹⁷Bhí dealramh ghlóir an Tiarna mar thine loisneach ar mhullach an tsléibhe os comhair súile chlann Iosrael. ¹⁸Isteach i gceartlár an néil le Maois. Ghabh Maois an sliabh suas agus d’fhan ann daichead lá agus daichead oíche.

Ofrálacha

25 Labhair an Tiarna le Maois á rá: ²“Abair le clann Iosrael ofráil a chur i leataobh dom; glacfaidh sibh síntiús dom ó gach duine a ndeir a chroí leis é a thabhairt. ³Seo é an síntiús a thógfaidh sibh uathu: ór agus airgead agus cré-umha, ⁴agus ábhar gorm agus corcra agus craorag, agus línéadach mín cas, agus fionnadh gabhair, ⁵agus craicne leasaithe reithe, agus craicne gabhair, agus adhmaid sítim, ⁶agus ola do na lampaí,



spíosraí don chriosma agus don túis dhea-bholaidh,⁷ agus clocha oinisce agus geamaí le cur san éafód agus sa lúireach.⁸ Agus déanaidís sanctóir dom go lonnaí mé ina measc.⁹ Ag déanamh an taibearnacail agus a throscaín go léir daoibh, ní foláir daoibh é a dhéanamh de réir an phatrúin a thaispeánfaidh mé duit.

An Taibearnacal - An Áirc

¹⁰“Déanfaidh siad áirc d’adhmaid sitím, bíodh sí dhá bhanláimh go leith ar fad, banláimh go leith ar leithead agus banláimh go leith ar airde.¹¹ Cumhdaigh í d’ór fíre lasmuigh agus laistigh, agus cuirfidh tú múnlaíl óir mórthimpeall uirthi.¹² Déanfaidh tú ceithre fháinne óir a theilgean, agus cuirfidh tú faoina ceithre cosa iad – dhá fháinne ar thaobh agus dhá fháinne ar thaobh eile.¹³ Déanfaidh tú cuaillí de chrann sitím agus cumhdóidh tú iad d’ór.¹⁴ Cuirfidh tú na cuaillí sna fáinní ar thaobhanna na háirce, chun an áirc a iompar leo.¹⁵ Ní foláir na cuaillí a fhágáil i bhfáinní na háirce, agus gan iad a thógáil chun siúil.¹⁶ Cuirfidh tú isteach san áirc an Fhianaise a thabharfaidh mé duit.¹⁷ Déanfaidh tú cathaoir thrócaire d’ór fíre; beidh sí dhá bhanláimh go leith ar a fad, agus banláimh go leith ar leithead.¹⁸ Do dhá cheann na cathaoireach déanfaidh tú dhá cheiribín óir; ór buailte a bheidh ina ndéantús.¹⁹ Déanfaidh tú ceiribín do cheann agus an ceiribín eile don cheann eile, agus greamóidh tú iad de dhá cheann chathaoir na trócaire i dtreo gur aon pháosa léi iad.²⁰ Leathadh na ceiribíní a sciatháin amach in airde i dtreo go mbeidh cathaoir na trócaire faoina scáth; tabharfaidh na ceiribíní aghaidh ar a chéile agus a n-aighthe i dtreo chathaoir na trócaire.²¹ Cuirfidh tú cathaoir na trocaire ar bharr na háirce, agus isteach san áirc



cuirfidh tú an Fhianaise a thabharfaidh mé duit. ²² Ansiúd a bhuaifidh mé leat agus ó lastuas de chathaoir na trócaire, ó idir an dá cheiribín ar áirc na Fianaise, labhróidh mé leat agus tabharfaidh mé duit m'aitheanta uile do chlann Iosrael.

Bord Arán na Láithreachta

²³“Déanfaidh tú mar an gcéanna bord d’adhmaid sitím, dhá bhanláimh ar fad, banláimh ar leithead agus banláimh go leith ar airde. ²⁴ Cumhdóidh tú é le hór fíre agus cuirfidh tú múnlaíl óir mórthimpeall air. ²⁵ Cuirfidh tú teanntóga, lámh ar leithead, faoi mórthimpeall agus múnlaíl óir orthu. ²⁶ Déanfaidh tú ceithre fáinní óir dó agus na fáinní a ghreamú de na ceithre cuinní mar a mbíonn na cosa. ²⁷ Ní foláir na fáinní a bheith i gcóngar na dteanntóg d’fhonn na cuailí a choimeád chun an bord a iompar. ²⁸ D’adhmaid sitím a dhéanfaidh tú na cuailí agus cludóidh tú iad le hór, agus is leo a iomprófar an bord. ²⁹ Na miasa agus na humair thúise, na cuacha agus na crúscaí d’íobairtí doirte, a dhéanfaidh tú dó, d’ór fíre a dhéanfaidh tú iad. ³⁰ Agus ar an mbord os mo chomhair leagfaidh tú arán na láithreachta i gcónaí.

An Coinnleoir

³¹“Déanfaidh tú coinnleoir d’ór fíre, agus ní foláir an coinnleoir, idir bhonn agus chrann, a bheith d’obair bhuailte, agus a chupáin, idir chailís agus bheangáin, d’aon pháosa leis. ³² Caithfidh sé ghéag a bheith amach as a chliatháin, trí ghéag den coinnleoir



as taobh de agus trí ghéag as taobh eile. ³³Ní foláir trí cupáin a bheith ar an gcéad ghéag ar dhéanamh dhuilliúr na halmóinne, gach ceann lena chailís agus lena bheangáin; ní foláir trí cupáin chomh maith a bheith ar an dara géag ar dhéanamh dhuilliúr na halmóinne, gach ceann lena chailís agus lena bheangáin; mar an gcéanna leis na sé géaga amach as an gcoinnleoir. ³⁴Ní foláir ceithre cupáin ar dhéanamh duilliúr na halmóinne a bheith ar an gcoinnleoir féin, gach ceann lena chailís is a bheangáin: ³⁵mar seo – cailís faoin gcéad dá ghéag as an gcoinnleoir amach, ceann faoin gcéad chúpla eile, agus ceann faoin gcúpla deiridh, ag teacht leis na sé géaga as an gcoinnleoir amach. ³⁶Ní foláir na cailísí agus na géaga a bheith d’aon phíosa leis an gcoinnleoir, agus an t-iomlán a bheith ina aon phíosa de obair bhuailte óir fíre. ³⁷Ansin ní foláir duit lampaí a dhéanamh dó, seacht gcinn díobh, agus iad a chur i dtreo go gcaithfidh siad a solas uathu amach os a chomhair. ³⁸Caithfidh na smóladáin agus na sileadáin a bheith d’ór fíre. ³⁹Ní foláir tallann d’ór fíor a chaitheamh leis an gcoinnleoir agus lena ghréithe. ⁴⁰Féach chuige go ndéanfaidh tú iad ar an bpatrún a taispeánadh duit ar an sliabh.

An Taibearnacal

26“Déanfaidh tú an taibearnacal féin de dheich mbrat de línéadach cas mín, agus d’ábhar gorm agus corcra agus craorag, agus ceiribíní fuaite le barr slachta ar an ábhar á dhéanamh. ²Beidh ocht mbanlámh fichead d’fhad i ngach brat, agus ceithre bhanlámh de leithead i ngach brat; beidh na brait uile den aon mhiosúr. ³Ceanglófar cúig bhrrat le chéile, agus mar an gcéanna leis an gcúig bhrrat eile. ⁴Cuirfidh tú lúba d’ábhar



gorm ar imeall an bhrait deiridh de shraith díobh agus mar an gcéanna leis an imeall ar an mbrat deiridh den tsraith eile. ⁵Cuirfidh tú leathchéad lúb ar an gcéad bhrat, agus leathchéad lúb, ag teacht leo ceann ar cheann, ar imeall an bhrait deiridh sa dara sraith. ⁶Déanfaidh tú leathchéad nasc óir chun na brait a cheangal le chéile chun go mba aonad dlúth é an taibearnacal.

⁷“Déanfaidh tú brait d’fhionnadh gabhair chun both a chur os cionn an taibearnacail; aon bhrat déag a dhéanfaidh tú. ⁸Beidh gach brat tríocha banlámh ar fhad agus ceithre bhanlámh ar leithead: bíodh an t-aon bhrat déag den aon mhiosúr. ⁹Ceanglóidh tú cúig bhrat le chéile leo féin agus na sé cinn eile leo féin; an séu ceann déanfaidh tú é a fhilleadh faoi dhó ag béal na botha. ¹⁰Cuirfidh tú leathchéad lúb ar imeall an bhrait is sia amach ar an gcéad sraith díobh agus leathchéad lúb ar imeall an bhrait is sia amach ar an tsraith eile. ¹¹Agus déanfaidh tú leathchéad nasc cré-umha agus na naisc a chur sna lúba agus an bhoth a dhlúthú le chéile ina haon. ¹²An fuíoll de bhrait na botha, leath an bhrait bhreise a bheidh fágtha, crochfar os cionn cúil an taibearnacail é. ¹³An bhanlámh bhreise ar gach taobh ar feadh brait na botha, crochfaidh sí thar chliatháin an taibearnacail, á chlúdach ón dá thaobh. ¹⁴Déanfaidh tú díon breise don bhoth as craicne coirithe reithe agus leathar mín mar chlúdach air sin arís.

An Creat

¹⁵“Déanfaidh tú frámaí d’adhmaid sitím don taibearnacal, agus beidh siad ina seasamh díreach. ¹⁶Beidh gach fráma deich mbanlámh ar fad agus banlámh go leith ar leithead.



¹⁷Beidh dhá thionúr ar gach fráma lena ngreamú; déanfaidh tú amhlaidh do gach fráma den taibearnacal. ¹⁸Déanfaidh tú frámaí an taibearnacail mar leanas: fiche fráma don taobh theas agus a n-aghaidh ar an deisceart; ¹⁹déanfaidh tú daichead moirtís airgid le cur faoi na fiche frámaí mar seo: faoin gcéad fhráma dhá mhoirtís ina dtillfeadh a dtionúir, agus faoi gach fráma eile dhá mhoirtís ina dtillfeadh a dtionúir mar an gcéanna; ²⁰don taobh eile den taibearnacal, an taobh thuaidh, fiche fráma ²¹agus daichead moirtís airgid á gcothú, dhá mhoirtís faoi gach fráma; ²²agus do chúl an taibearnacail, ar an taobh thiar, déanfaidh tú sé fhráma. ²³Déanfaidh tú dhá fhráma do chúinní an taibearnacail laistiar. ²⁴Déanfar na frámaí seo a cheangal le chéile ag a mbonn thíos agus mar sin suas go buaic, go dtí airde an chéad fháinne; mar sin a bheidh ag an dá fhráma a bheidh mar dhá chúinne. ²⁵Beidh, dá réir sin, ocht bhfráma lena sé mhoirtís déag airgid – dhá mhoirtís faoin gcéad fhráma agus mar sin de.

²⁶“Déanfaidh tú trasnáin d’adhmaid sitím; cúig trasnáin do na frámaí ar thaobh den taibearnacal, ²⁷agus cúig cinn do na frámaí ar an taobh eile, an taobh thiar den taibearnacal. ²⁸An trasnán meánach leath slí suas ar na frámaí, rachaidh sé ó cheann ceann. ²⁹Cumhdaigh na frámaí d’ór agus cuir fáinní óir orthu mar ghreim do na trasnáin; agus cumhdaigh na trasnáin d’ór. ³⁰Tógfaidh tú an taibearnacal de réir an phatrúin de a taispeánadh duit ar an sliabh.

An Fial

³¹“Déanfaidh tú fial d’ábhar gorm, agus corcra agus craorag, agus de línéadach cas mín, agus ceiribíní fuaite le barr slachta ar an ábhar á dhéanamh. ³²Crochfaidh tú é ar



cheithre pollaí d’adhmaid sitím arna gcumhdach d’ór, le naisc óir agus iad luite i gceithre mhoirtís airgid. ³³Crochfaidh tú an fial ó na naisc agus ansiúd ar chúl an fhéil cuirfidh tú áirc na Fianaise agus beidh an fial agat mar dheighilt idir an áit naofa agus an áit shárnaofa. ³⁴Cuirfidh tú cathaoir na trocaire ar bharr na háirce istigh san áit shárnaofa. ³⁵Cuirfidh tú an bord taobh amuigh den fhial, agus an coinnleoir ar an taobh theas den taibearnacal, os comhair an bhoird sall. Cuirfidh tú an bord ar an taobh thuaidh. ³⁶Déanfaidh tú scáthlán do dhoras an taibearnacail, d’ábhar gorm, corcra, agus craorag, agus de linéadach cas mín, agus gréasadh snáthaide mar mhaise air. ³⁷Agus déanfaidh tú cúig pollaí sitím don scáthlán, agus cumhdóidh tú iad le hór, agus beidh naisc óir orthu; déanfaidh tú cúig ceapa cré-umha a theilgean dóibh.

Altóir an Uileloiscthe

27“Déanfaidh tú altóir d’adhmaid sitím, cúig bhanlámh ar fad, agus cúig bhanlámh ar leithead; beidh an altóir cearnógach agus beidh sí trí bhanlámh ar airde. ²Déanfaidh tú beanna dá ceithre cuinní; beidh na beanna d’aon pháosa léi; cumhdóidh tú í le cré-umha. ³Déanfaidh tú miasa le breith ar a luaithreach, agus liacha, agus báisíní, agus gabhla, agus oighinn; de chré-umha a dhéanfaidh tú soithí uile na haltóra. ⁴Déanfaidh tú gráta di de chliath chré-umha, agus ceithre fáinní cré-umha ag ceithre cuinní na cléithe. ⁵Cuirfidh tú í faoi fhargán na haltóra i dtreo go sínfidh an chliath leath slí suas ar an altóir. ⁶Agus déanfaidh tú cuailí don altóir, cuailí d’adhmaid sitím agus cumhdóidh tú iad le cré-umha; ⁷cuirfear na cuailí trí na fáinní i dtreo go mbeidh na cuailí ar dhá thaobh na



haltóra agus í á hiompar. ⁸Déanfaidh tú an altóir de chláir, agus í folamh laistigh. Dé réir mar a taispeánadh duit ar an sliabh is ea a dhéanfaidh tú í.

Faiche an Taibearnacail

⁹“Déanfaidh tú faiche an taibearnacail. Ar an taobh theas den fhaiche beidh brait céad banlámh ar fad ar chliathán de, iad déanta de línéadach mín cas. ¹⁰Beidh a bhfiche polla agus a bhfiche ceap de chré-umha, ach beidh a naisc agus a mbataí d’airgead. ¹¹Mar an gcéanna ar feadh a fhaid ar an taobh thuaidh, beidh brait céad banlámh ar fad, a bhfiche polla agus a bhfiche ceap de chré-umha, ach a naisc agus a mbataí d’airgead. ¹²Ar feadh leithe na faiche ar an taobh thiar beidh brait leathchéad banlamh le deich bpolla agus deich gceap. ¹³Beidh an fhaiche leathchéad banlámh ar leithead chun tosaigh ar an taobh thoir. ¹⁴Ar thaobh den gheata beidh cúig bhanlámh déag de bhrait ar crochadh le trí pollaí i dtrí ceapa. ¹⁵Ar an taobh eile den gheata beidh cúig bhanlámh déag de bhrait ar crochadh le trí pollaí i dtrí ceapa. ¹⁶Do gheata na faiche beidh cliath fiche banlámh ar fad, í déanta d’ábhar gorm agus corcra agus craorag, agus de línéadach mín cas agus gréasadh d’obair shnáthaide ann; beidh ceithre pholla lena gceithre ceapa aici. ¹⁷Beidh na pollaí go léir timpeall na faiche dlúite le chéile le bataí airgid; beidh a naisc d’airgead agus a gceapa de chré-umha. ¹⁸Beidh an fhaiche céad banlámh ar fad, leathchéad ar leithead, agus cúig bhanlámh ar airde; beidh a brait de línéadach mín cas agus a ceapa de chré-umha. ¹⁹Gréithe uile an taibearnacail, is cuma cad is feidhm dóibh, a phionnaí go léir agus pionnaí na faiche, beidh siad de chré-umha.



Ola na Lampaí

²⁰“Tabharfaidh tú ordú do chlann Iosrael go dtabharfaidh siad duit ola ológ ghlan fháiscthe don solas i dtreo go mbeidh lampa ann le bheith ar lasadh i gcónaí. ²¹Beidh Árón is a chlann mhac ina fheighil ó nóin go maidin gan stad, i láthair an Tiarna i dTaibearnacal na Teagmhála taobh amuigh den fhial atá os comhair na Fianaise. Beidh sin ina reacht le coimeád ó ghlúin go glúin ag clann Iosrael.

Éide an tSagairt

28“Glac chugat de chlann Iosrael do dhearthair Árón agus a chlann mhac le bheith ina sagairt i mo sheirbhís – Árón agus a chlann mhac: Nádáb, Aibíchiú, Eileázár agus Íteámár. ²Déanfaidh tú éidí naofa do Árón do dheartháir dochum glóire agus maise. ³Tabharfaidh tú treoracha do chách a bhfuil éirim ann, iad siúd dá dtug mé éirim aigne, chun éidí Árón a dhéanamh dá choisreacan do mo shagartacht. ⁴Seo iad na héidí atá le déanamh acu: lúireach agus éafód agus fallaing agus ionar bróidnithe agus ceannbheart agus crios. Déanfaidh siad éidí naofa do do dheartháir Árón agus dá mhaca le fónamh dom mar shagairt. ⁵Bíodh acu don ghnó ór, ábhar gorm agus corcra agus craorag agus línéadach mín cas.



An tÉafód

⁶“Déanfaidh siad an t-éafód d’ór agus d’ábhar gorm agus corcra agus craorag agus de línéadach mín cas fite le barr slachta. ⁷Beidh dhá ghuailleán ceangailte dá dhá imeall á choimeád le chéile. ⁸Agus an crios fite air a bheidh á choimeád, beidh sé den déantús céanna, d’ór, d’ábhar gorm agus corcra agus craorag agus de línéadach cas mín. ⁹Glacfaidh tú chugat dhá chloch oinisce agus déanfaidh tú ainmneacha chlann Iosrael a ghreanadh orthu; ¹⁰sé ainmneacha acu ar chloch díobh agus na sé ainmneacha eile ar an gcloch eile, de réir ord a mbreithe. ¹¹Faoi mar a dhéanann seodóir séala a ghreanadh, sin mar a dhéanfaidh tú an dá chloch a ghreanadh le hainmneacha chlann Iosrael, agus iad a leagan i gcumhdach fiolagráin óir. ¹²Agus cuirfidh tú an dá chloch ar dhá ghuailleán an éafód mar chlocha cuimhne chlann Iosrael, agus déanfaidh Árón a n-ainmneacha a iompar ar a ghuaillí mar chuimhne i láthair an Tiarna. ¹³Déanfaidh tú cumhdaigh d’fhiolagrán óir, ¹⁴agus dhá shlabhra d’ór fíre, fite mar chorda, agus ceanglóidh tú na slabhraí fite do na cumhdaigh.

Lúireach an Bhreithiúnais

¹⁵“Déanfaidh tú lúireach bhreithiúnais, d’obair shlachtmhar; déanfaidh tú í ar dhéantús an éafód; d’ór agus d’ábhar gorm agus corcra agus craorag, agus de línéadach mín cas a dhéanfaidh tú í. ¹⁶Beidh sí cearnógach, fillte uirthi féin, réise ar fad agus réise ar leithead. ¹⁷Leagfaidh tú ceithre shraith cloch inti: sard, tópas agus carmhogal sa chéad sraith;



¹⁸ smaragaid, saifír, agus diamant sa dara sraith; ¹⁹ iasaint, agáit, agus aimitis sa tríú sraith, ²⁰ beiril, oinisc agus seaspar sa cheathrú sraith. Beidh siad go léir ar leaba d'fhiolagrán óir. ²¹ Beidh ainmneacha chlann mhac Iosrael orthu agus a dó dhéag a líon de réir líon na n-ainmneacha orthu; beidh siad greanta mar a bheadh séalaí, a ainm féin greanta ar gach ceann, ag freagairt don dá threibh déag. ²² Déanfaidh tú slabhraí d'ór fíre, fite mar chorda, don lúireach. ²³ Déanfaidh tú dhá fháinne óir don lúireach agus iad a ghreamú dá dhá chúinne uachtaracha. ²⁴ Cuirfidh tú an dá shlabhra d'ór fite sa dá fháinne atá ar chúinní na lúirí. ²⁵ Ceanglóidh tú dhá cheann eile na slabhraí den dá chumhdach fiolagráin i slí is go ngreamóidh tú iad de ghuilleáin an éafód chun tosaigh. ²⁶ Déanfaidh tú dhá fháinne óir agus iad a ghreamú do dhá chúinne íochtaracha na lúirí, ar an bhfáithim laistigh le hais an éafód. ²⁷ Déanfaidh tú dhá fháinne óir eile agus iad a ghreamú d'íochtar dhá ghuilleáin an éafód chun tosaigh in aice leis an gceangal, lastuas de chríos fite an éafód. ²⁸ Caithfear an lúireach a cheangal don éafód le lása gorm trína bhfáinní araon, i dtreo go luífidh sí ar chríos fite an éafód agus nach scarfadh an lúireach ón éafód. ²⁹ Ar an gcuma sin iompróidh Áron ainmneacha chlann mhac Iosrael i lúireach an bhreithiúnais ar a chroí nuair a rachaidh sé isteach san áit naofa, d'fhonn iad a thabhairt chun cuimhne de shíor i láthair an Tiarna. ³⁰ Cuirfidh tú an tÚirím agus an Tuimím sa lúireach chun go mbeidís ar chroí Áron nuair a rachaidh sé isteach i láthair an Tiarna; ar an gcuma sin iompróidh Áron breithiúnas chlann Iosrael ar a chroí i láthair an Tiarna de shíor.



An Fhallaing

³¹“Déanfaidh tú fallaing an éafód go léir d’ábhar gorm. ³²Beidh oscailt intí don cheann agus fáithim fite timpeall na hoscailte, dála na hoscailte i gcathéide, d’fhonn nach sracfaí í. ³³Ar a fáithim íochtair cuirfidh tú maisiú de phomagránaití, d’ábhar gorm agus corcra agus craorag ar fháithim na fallainge timpeall, agus cloigíní óir eatarthu. ³⁴Beidh siad gach re ceann, cloigín óir agus pomagránait, cloigín óir agus pomagránait, timpeall ar fháithimí na fallainge. ³⁵Caithfidh Áron í nuair a dhéanfaidh sé seirbhís agus cloisfear a glór nuair a rachaidh sé isteach san áit naofa i láthair an Tiarna, agus nuair a thiocfaidh sé amach, á chosaint ón mbás.

An Choróin

³⁶“Déanfaidh tú lann d’ór fíre agus ‘Naofa don Tiarna’ a ghreanadh uirthi mar a ghreanfaí ar shéala. ³⁷Greamóidh tú í den cheannbheart le lása glas; ar thosach na ceannbhirte a chuirfear í. ³⁸Caithfidh Áron ar a éadan í agus iompróidh Áron air féin cibé lochtanna a bhíonn ar na hofrálacha naofa a chroisriceann clann Iosrael mar íobairtí naofa; beidh sí de shíor ar a éadan d’fhonn is go nglacfaí leo i láthair an Tiarna. ³⁹Déanfaidh tú an t-ionar a fhí le bróidnéireacht de línéadach mín; déanfaidh tú ceannbheart de línéadach mín agus crios maisithe le hobair shnáthaide.



Éidí na Sagart

⁴⁰“Agus do mhaca Árón déanfaidh tú ionair agus criosanna agus boinéid, déanfaidh tú iad mar ghlóir agus mar scéimh. ⁴¹Cuirfidh tú iad seo ar do dheartháir Árón agus ar a mhic chomh maith leis, agus déanfaidh tú iad a unghadh agus a oirniú agus a choisreacan d’fhonn go ndéanfaidís seirbhís dom mar shagairt. ⁴²Déanfaidh tú brístí línéadaigh chun a nochtacht a chlúdach ó áranna go sliasta síos. ⁴³Beidh siad ar Árón agus ar a mhaca nuair a rachaidh siad isteach i mBoth na Teagmhála, nó nuair a thiofaidh siad i gcóngar na haltóra chun seirbhís a dhéanamh sa sanctóir, le heagla go dtabharfaidís ciontacht éigin anuas orthu féin agus iad a fháil bháis. Beidh sé sin ina reacht go brách dó féin agus dá shliocht ina dhiaidh.

Coisreacan Árón agus a Mhac

29“Seo é an searmanas a mbainfidh tú feidhm as á gcoisreacan le fónamh dom mar shagairt. Tóg tarbh óg agus dhá reithe gan mháchail, ²agus arán slim, builíní gan ghabháile agus iad fuinte le hola, agus abhlanna gan ghabháile agus ola leata orthu. De phlúr mín cruithneachta a dhéanfaidh tú iad. ³Cuirfidh tú iad seo i gcliabh agus tabharfaidh tú leat sa chliabh iad, agus an tarbh agus an dá reithe chomh maith. ⁴Béarfaidh tú Árón agus a mhac leat go doras Bhoth na Teagmhála agus nífidh tú iad le huisce. ⁵Glacfaidh tú na héidí agus gléasfaidh tú Árón san ionar, agus i bhfallaing an éafód, agus sa lúireach; agus fillfidh tú uime crios fite an éafód. ⁶Cuirfidh tú an



cheannbheart ar a cheann, agus an choróin naofa ar an gceannbheart. ⁷Glacfaidh tú chugat ola an ungha agus doirtfidh tú ar a cheann í agus déanfaidh tú é a unghadh ar an gcuma sin. ⁸Ansin tabharfaidh tú leat a mhaca agus cuirfidh tú ionair orthu ⁹agus fillfidh tú criosanna umpu agus cuirfidh tú boinéid orthu, agus beidh an tsagartacht acu de bhíthin reachta shíoraí. Mar sin a oirneoidh tú Áróin agus a mhaca.

Na hOfrálacha

¹⁰“Ansin tabharfaidh tú an tarbh os comhair Bhoth na Teagmhála. Leagfaidh Áróin agus a mhaca a lámha ar cheann an tairbh, ¹¹agus maróidh tú an tarbh i láthair an Tiarna ag doras Bhoth na Teagmhála, ¹²agus tógfaidh tú cuid d’fhuil an tairbh agus cuimleoidh tú le do mhéar de bheanna na haltóra í. Ansin doirtfidh tú fuilleach na fola ag bun na haltóra. ¹³Tógfaidh tú a mbíonn de mhéith ag clúdach an ionathair agus an chnapóg saille os cionn an ae, agus an dá dhuán agus a mbíonn de gheir orthu, agus loiscfidh tú ar an altóir iad. ¹⁴Ach feoil an tairbh, agus a chraiceann, agus a otrach, loiscfidh tú le tine iad taobh amuigh den champa; ofráil pheaca í sin.

¹⁵“Glacfaidh tú chugat ansin ceann de na reithí, agus leagfaidh Áróin agus a mhaca a lámha ar cheann an reithe; ¹⁶agus maróidh tú an reithe, baileoidh tú a chuid fola agus croithfidh tú ar an altóir thart timpeall í. ¹⁷Ansin déanfaidh tú an reithe a roinnt ina chodanna, a ionathar agus a chosa a ní agus iad a chur leis an gceann agus na codanna, ¹⁸agus an reithe go léir a loscadh ar an altóir; ofráil loiscthe a bheidh inti don Tiarna; cumhracht thaitneamhach í, íobairt loiscthe don Tiarna.



¹⁹“Agus glacfaidh tú an reithe eile agus leagfaidh Árón agus a mhaca a lámha ar cheann an reithe. ²⁰Agus déanfaidh tú an reithe a mharú agus cuid dá fhuil a thógáil agus í a chur ar mhaothán chluas dheas Árón agus ar mhaothán chluas dheas a mhac, ar ordóg a lámhe deise, ar ordóg a gcoise deise, agus an chuid eile a chroitheadh ar an altóir thart timpeall. ²¹Ansinn déanfaidh tú cuid den fhuil ar an altóir mar aon le cuid den ola ungha a thógáil agus í a chroitheadh ar Árón agus ar a éide, ar a mhic agus ar a n-éide chomh maith; agus beidh sé féin agus a éide naofa, agus a mhic agus éide a mhac chomh maith leis.

Insealbhú na Sagart

²²“Méith an reithe, an t-eireaball, a mbíonn de mhéith ag clúdach an ionathair, an chnapóg saille os cionn an ae, an dá dhuán agus a mbíonn de gheir orthu, agus an cheathrú chlé (mar is reithe insealbhaithe atá i gceist), ²³builín aráin agus bairín aráin fuinte le hola, agus abhlann as an gcliabh d’arán slim a bhíonn leagtha i láthair an Tiarna – ²⁴tógfaidh tú an méid sin agus cuirfidh tú é i lámha Árón agus i lámha a mhac; ofrálfar é mar dhleacht ar leith os comhair an Tiarna. ²⁵Ansinn déanfaidh tú é a ghlacadh ar ais óna lámha agus é a dhó ar an altóir mar aon leis an íobairt loiscthe, mar bholadh cumhra i láthair an Tiarna; beidh seo ina ofráil loiscthe in onóir an Tiarna.

²⁶“Agus glacfaidh tú chugat ucht reithe insealbhaithe Árón agus é a ofráil mar dhleacht ar leith i láthair an Tiarna; beidh sin ina chuid ranna agat. ²⁷Agus déanfaidh tú ucht an ofráil dhleachta a choisreacan, mar aon leis an gceathrú ó chuid ar leith na sagart,



rud a ofrálfar ó reithe an insealbhaithe, óir is d'Árón agus dá mhic an méid sin.²⁸ Beidh sé ag Árón agus ag a mhic mar cháin shíoraí ó chlann Iosrael; óir is é mír na sagart é, a ofrálfaidh clann Iosrael óna n-íobairtí síochána; is é a n-ofráil don Tiarna é.

²⁹“Beidh éidí naofa Árón ag a mhic ina dhiaidh, le haghaidh a naomhaithe agus a n-oirnithe.³⁰ An mac a bheidh ina shagart ina ionad, caithfidh sé iad ar feadh seacht lá nuair a thiocfadh sé isteach i mBoth na Teagmhála chun fónaimh san áit naofa.

An Séire Naofa

³¹“Déanfaidh tú reithe an insealbhaithe a ghlacadh chugat agus a fheoil a bhruith in áit naofa;³² agus íosfaidh Árón agus a mhic feoil an reithe agus an t-arán sa chliabh ag doras Bhoth na Teagmhála.³³ Agus íosfaidh siad na nithe lena ndearnadh leorghníomh ar a son agus iad á n-oirniú agus á gcoisreacan; ach ní íosfaidh aon tuata aon chuid díobh, mar is naofa dóibh.³⁴ Má fhágfar aon chuid de fheoil an oirnithe nó den arán go maidin, ansin loiscfidh tú an fuílleach le tine; ní íosfar é mar is naofa dó.³⁵ Mar sin, de réir gach ar aithin mé duit, a dhéanfaidh tú le hÁrón agus lena mhaca; caithfidh tú seacht lá á n-insealbhú.

Altóir an Uileloiscthe

³⁶“Gach lá díobh ofrálfaidh tú tarbh mar íobairt pheaca ina leorghníomh; ofrálfaidh tú íobairt pheaca leis ar mhaithe leis an altóir ag déanamh leorghníomh ar a son agus



déanfaidh tú í a ungadh lena coisreacan. ³⁷Déanfaidh tú leorghníomh seacht lá ar son na haltóra; déanfaidh tú í a choisreacan agus beidh barr naofachta ag an altóir; agus aon duine a bhainfidh léi beidh sé naofa.

An Ofráil Laethúil

³⁸“Seo a n-ofrálfaidh tú ar an altóir: dhá uan bhliana gach lá gan teip. ³⁹Ofrálfaidh tú uan ar maidin agus an t-uan eile tráthnóna; ⁴⁰leis an gcéad uan ofrálfaidh tú deachú tomhais de phlúr mín fuinte le ceathrú hín d’ola mhín, agus ceathrú hín fíona mar ofráil dí. ⁴¹Déanfaidh tú an t-uan eile a ofráil, tráthnóna idir dhá sholas, maille le hofráil arbhair agus a hofráil dí mar a bhí ar maidin, le bheith ina bholadh cumhra agus ina íobairt loiscthe don Tiarna. ⁴²Beidh seo mar ofráil loiscthe gan stad ó ghlúin go glúin ag doras Bhoth na Teagmhála i láthair an Tiarna; ansin is ea a theagmhóidh mé libh le labhairt leat.

⁴³“Teagmhóidh mé le clann Iosrael ar an láthair sin agus beidh sí coisricthe ag mo ghlóir. ⁴⁴Déanfaidh mé Both na Teagmhála agus an altóir a choisreacan: agus Áron chomh maith agus a mhic, déanfaidh mé iad a choisreacan le fónamh dom mar shagairt. ⁴⁵Lonnóidh mé i measc chlann Iosrael agus is mé a bheidh acu mar Dhia. ⁴⁶Beidh a fhios acu dá bhrí sin gur mise, an Tiarna, is Dia acu, an té a thug amach ó thír na hÉigipte iad d’fhonn go lonnóinn ina measc; mise an Tiarna, a nDia.



Altóir na Túise

30¹“Déanfaidh tú altóir chun túis a loscadh uirthi; d’adhmaid sitím a dhéanfaidh tú í. ²Beidh sí banlámh ar fad, banlámh ar leithead – comhfhad, comhleithead, is é sin – agus dhá bhanlámh ar airde; beidh a beanna d’aon pháosa léi. ³Déanfaidh tú í a chumhdach d’ór fíre – a barr, a cliatháin timpeall, agus a beanna, agus í a mhaisiú le múnlaíl óir mórthimpeall uirthi. ⁴Déanfaidh tú dhá fháinne óir di, le cur faoin múnlaíl ar an dá thaobh ar aghaidh a chéile; leo seo a ghreamófar na cuailí lena n-iomprófar í. ⁵Déanfaidh tú na cuailí d’adhmaid sitím agus iad a chumhdach le hór. ⁶Cuirfidh tú an altóir suas os comhair an fhéil atá roimh áirc na Fianaise, ar aghaidh chathaoir na trócaire atá os cionn na Fianaise, san áit ina dteagmhóidh mé leat. ⁷Loiscfidh Áron túis chumhra uirthi gach maidin; nuair a bheidh na lampaí a gcóiriú aige is ea a loiscfidh. ⁸Agus idir dhá sholas tráthnóna nuair a chuirfidh Áron na lampaí suas ar ais, loiscfidh sé arís í; ní foláir na hofrálacha túise seo a loscadh i láthair an Tiarna ó ghlúin go glúin go brách. ⁹Ní ofrálfaidh tú túis gan naofacht uirthi, ná íobairt loiscthe, ná abhlann; ní dhoirtfidh tú deoch ofrála uirthi. ¹⁰Déanfaidh Áron leorghníomh ar a beanna uair sa bhliain; le fuil na hofrála ar son an pheaca, déanfaidh sé gnás an leorghnímh a chomhlíonadh uair sa bhliain agus beidh sin amhlaidh ó ghlúin go glúin. Tá an altóir seo sárnaofa don Tiarna.”

Daonáireamh

¹¹Dúirt an Tiarna le Maois: ¹²“Nuair a dhéanfaidh tú daonáireamh ar chlann Iosrael agus iad a chláru, íocfaidh gach duine éiric fuascailte ar a shon féin leis an Tiarna chun



nach mbeadh aon phlá ina measc nuair a ríomhfaidh tú iad. ¹³Gach duine a thagann faoin daonáireamh, íocfaidh sé an tsuim seo: leath seicil de réir thomhas sheicil an tsanctóra, fiche géara is é sin, agus beidh an leath seicil sin ina o fráil don Tiarna. ¹⁴Gach duine a ríomhtar sa daonáireamh, atá fiche bliain nó breis, caithfidh sé an tsuim a íoc leis an Tiarna. ¹⁵Ní thabharfaidh an saibhir níos mó, ná an daibhir níos lú, ach an leath seicil, nuair a íocfaidh sibh an o fráil leis an Tiarna ag déanamh leorghnímh ar bhur son féin. ¹⁶Agus airgead seo na héirice, a gheobhaidh tú ó chlann Iosrael, cuirfidh tú é chun tairbhe seirbhíse Bhoth na Teagmhála; agus déanfaidh sé clann Iosrael a chur i gcuimhne don Tiarna, agus beidh sé mar fhuascailt ar bhur n-anamacha.”

An tUmar

¹⁷Labhair an Tiarna le Maois agus is é a dúirt: ¹⁸“Déanfaidh tú umar cré-umha leis ar bhonn cré-umha, mar shás ionlaithe. Agus cuirfidh tú é idir Bhoth na Teagmhála agus an altóir, agus cuirfidh tú uisce ann, ¹⁹lena bhféadfadh Áróin agus a chlann mhac a lámha is a gcosa a ionladh. ²⁰Nuair a bheidh siad ag dul isteach i mBoth na Teagmhála, nó ag dul i gcóngar na haltóra chun fóinimh le hofráil a loscadh le tine don Tiarna, déanfaidh siad iad féin a ionladh le huisce, le heagla an bháis. ²¹Déanfaidh siad a lámha agus a gcosa a ionladh le heagla an bháis; beidh sé sin mar reacht acu go brách, ag Áróin agus ag a shliocht ó ghlúin go glúin.”



An Criosma

²²Lean an Tiarna air agus dúirt le Maois: ²³“Tóg togha na spíosraí: cúig chéad seicil de mhiorr leachtach, a leath sin – dhá chéad go leith, is é sin – de chainéal cumhra, agus dhá chéad go leith de ghiolcach dhea-bholaidh, ²⁴agus cúig chéad seicil – de réir tomhais sheicil an tsanctóra – de chaisia, agus hín d’ola ológ. ²⁵Agus den méid sin déanfaidh tú criosma naofa, á chumasc mar a dhéanfaidh poitigéir; criosma naofa a bheidh ann. ²⁶Agus déanfaidh tú Both na Teagmhála agus áirc na Fianaise a ungradh leis, ²⁷agus, mar an gcéanna, an bord agus a ghréithe go léir, an coinnleoir agus a ngabhann leis, altóir na túise, ²⁸agus altóir na hofrála loiscthe lena gréithe go léir, agus an t-umar gona bhonn. ²⁹Déanfaidh tú iad a choisreacan d’fhonn go mbeidís sárnaofa; aon ní a bhaineann leo, beidh sé naofa. ³⁰Déanfaidh tú Áróin agus a mhic a ungradh, agus a choisreacan, go bhfónfaidís dom mar shagairt. ³¹Déarfaidh tú le clann Iosrael: ‘Beidh sé seo agaibh mar chriosma naofa liom ó ghlúin go glúin. ³²Ní dhéanfar é a dhoirteadh ar cholainn tuataí ná ní dhéanfaidh sibh aon ola eile den aonchumasc leis; tá sé naofa agus beidh sé naofa agaibhse. ³³Aon duine a dhéanfaidh cumasc mar é nó a chuirfidh aon bhraon de ar choimhthíoch, déanfar é a ionnarbadh óna phobal.’”

An Túis

³⁴Agus dúirt an Tiarna le Maois: “Tóg spíosraí milse: stórax agus oiniceá agus galbanum agus spíosraí cumhra agus túis ghlan – an oiread céanna de gach ceann –



³⁵ agus suaigh túis íon naofa á cumasc mar a dhéanfadh poitigéir, agus ag cur salainn inti.
³⁶ Meil cuid di go mín mín agus cuir cuid di seo os comhair na Fianaise i mBoth na Teagmhala, mar a dteagmhóidh mé leat; beidh sí sárnaofa agaibh. ³⁷ Ní dhéanfaidh sibh daoibh féin aon túis den chumasc céanna léi siúd atá le déanamh agat; bíodh sí naofa don Tiarna agat. ³⁸ Aon duine a dhéanfaidh a macasamhail le húsáid mar chumhrán, déanfar é a ionnabhadh óna phobal.”

Ceardaithe

31 Labhair an Tiarna le Maois agus dúirt: ² Féach! Roghnaigh mé ó ainm Bazalael mac Úirí mac Húr de threibh Iúdá, ³ agus líon mé é le spiorad Dé, le cumas agus le héirim, le heolas agus le gach sórt ceardaíochta ⁴ i gcomhair dearadh agus saothar in ór agus in airgead agus i gcré-umha, ⁵ i gcomhair seoda a ghearradh dá leaba, adhmaid a shnoí, agus gach saghas saothar ceirde. ⁶ Agus seo anois mé ag tabhairt páirtí dó – Ohoiláb mac Aichíosámác de threibh Dhán; agus gach duine ina bhfuil éirim, chuir mé breis di ann, i dtreo go ndéanfaidís gach ar ordaigh mé duit: ⁷ Both na Teagmhála, áirc na Fianaise, cathaoir na trócaire os a cionn, agus troscán uile an taibearnacail, ⁸ an bord agus a ghréithe, an coinnleoir glan lena ghréithe uile, altóir na túise, ⁹ agus altóir na hofrála loiscthe lena gréithe go léir, agus an t-umar gona bhonn, ¹⁰ agus na héidí dea-mhaisithe – na héidí naofa d’Árón an sagart agus na héidí dá mhic – i gcomhair a seirbhísí sagairt, ¹¹ agus an criosma agus an túis chumhra don áit naofa. Déanfaidh siad gach ar ordaigh mé duit.”



Saoire na Sabóide

¹²Labhair an Tiarna le Maois agus dúirt: ¹³“Labhair le clann Iosrael agus abair: ‘Coimeádaigí mo shabóidí óir is comhartha idir mise agus sibhse an tsabóid ó ghlúin go glúin i dtreo go mbeadh a fhios agaibh gur mise, an Tiarna, a naomhaíonn sibh. ¹⁴Ní foláir daoibh an tsabóid a choimeád, dá réir sin; bíodh sí naofa agaibh. An té a bhriseann í, cuirfear chun báis é; aon duine a dhéanann saothar ar an tsabóid, déanfar é a ionnarbadh óna phobal. ¹⁵Beidh obair á déanamh ar feadh sé lá, ach ní foláir an seachtú lá a choimeád ina lá saoire ar fad, sabóid choisricthe don Tiarna. An té a dhéanann obair ar an tsabóid, ní foláir é a chur chun báis. ¹⁶Coimeádfaidh clann Iosrael an tsabóid, á cleachtadh ó ghlúin go glúin, mar chonradh síoraí. ¹⁷Is comhartha í go brách, idir mé agus clann Iosrael, go ndearna an Tiarna neamh agus talamh i sé lá, ach ar an seachtú lá gur scoir sé agus gur lig a scíth.’”

¹⁸Nuair a bhí deireadh ráite aige le Maois ar Shliabh Shíonáí, thug sé do Mhaois dhá chláir na Fianaise, leaca cloiche ar ar scríobhadh le méar Dé.

An Lao Óir

32 Nuair a chonaic an pobal go raibh moill mhór ar Mhaois ag teacht anuas on sliabh, chruinníodar timpeall ar Áróin agus dúradar leis: “Corraigh, déan dia dúinn le gabháil romhainn; Maois seo againn, an fear a thug sinn amach as tír na hÉigipte, ní eol dúinn cad a d’imigh air.” ²D’fhreagair Áróin: “Bainigí,” ar sé leo, “na fáinní óir de



chluasa bhur mban, agus bhur mac, agus bhur n-iníonacha, agus tugaigí chugam iad.”
³Agus bhaineadar go léir a bhfáinní óir dá gcluasa agus thugadar go hÁrón iad. ⁴Ghlac seisean an t-ór óna lámha, agus, le cabhair múnla, leáigh sé é agus theilg sé dealbh lao. “Seo é do dhia, a Iosrael,” ar siad de liú, “a thug thú amach as tír na hÉigipte!” ⁵Nuair chonaic Árón an méid sin, thóg sé altóir os a chomhair, agus rinne sé forógra: “Lá féile don Tiarna an lá amárach!” ⁶D’éiríodar go moch arna mhárach dá bhrí sin agus d’ofráladar íobairtí loiscthe agus thugadar leo íobairtí síochána; ansin shuigh an pobal uile chun bia agus dí, agus d’éiríodar chun scléipe.

Fearg an Tiarna

⁷Ansin dúirt an Tiarna le Maois: “Síos leat! óir an pobal sin agat a thug tú amach as tír na hÉigipte, thruaillíodar iad féin. ⁸Is luath atá siad imithe i leataobh ón mbealach a d’ordaigh mé dóibh; rinneadar lao de mhíotal leáite dóibh féin agus d’adhradar é agus rinneadar íobairt dó, agus liúdar: ‘Seo é do dhia, a Iosrael, a thug thú amach as tír na hÉigipte.’” ⁹“Is léir dom,” arsa an Tiarna le Maois, “a cheandáine mar phobal an pobal seo! ¹⁰Lig dom anois más ea agus lasfaidh m’fhearg go dian ina gcoinne á ndísciú; tusa ámh, déanfaidh mé náisiún mór díot.” ¹¹Ach chrom Maois ar ghuí chun an Tiarna a Dhia: “A Thiarna,” ar sé, “cén fáth go lasfadh do fhearg go dian i gcoinne do phobail féin, an pobal a thug tú amach as tír na hÉigipte le mórchumhacht agus le láimh thréan? ¹²Cén fáth é a thabhairt le rá do na hÉigiptigh: ‘I bhfeall a rug sé amach iad, d’fhonn iad a mharú sna sléibhte agus iad a scrios de chlar na cruinne’? Scaoil uait d’fhearg chuthaigh,



agus scoir den drochíde seo a thabhairt ar do phobal. ¹³Cuimhnigh ar Abrahám, ar Íosác agus ar Iosrael, do shearbhóntaí, dár mhionnaigh tú dar thú féin agus dár gheall tú: ‘Déanfaidh mé bhur síol chomh líonmhar le réaltaí neimhe, agus an tír seo go léir a gheall mé, tabharfaidh mé do bhur sliocht é agus beidh sé ina oidhreacht acu go síoraí.’” ¹⁴Bhog an Tiarna dá bhrí sin, agus níor thug sé ar a phobal an drochíde a bhagair sé.

Briseadh Leaca an Dí

¹⁵D’fhill Maois agus tháinig anuas ón sliabh agus dhá leac na Fianaise ina lámha, leaca ar a raibh scríbhinn ón dá thaobh, scríbhinn ar a n-aghaidh agus scríbhinn ar a gcúl.

¹⁶Obair Dé na leaca agus scríobh Dé an scríbhinn orthu agus í greanta ar na leaca.

¹⁷Chuala Íosua geoin an phobail agus iad ag gáraíl. “Tá gleo catha sa champa,” ar sé le Maois. ¹⁸D’fhreagair Maois é agus dúirt:

“Ní gáir chaithréime an gháir seo,
Ná olagón cloíte an gháir seo;
Glór cantaireachta is ea a chluinim.”

¹⁹Nuair a dhruid sé leis an gcampa agus go bhfaca sé an lao agus an rince, las fearg Mhaois, agus chaith sé na leaca uaidh as a lámha agus bhris iad ag bun an tsléibhe. ²⁰Rug sé greim ar an lao a bhí déanta acu agus loisc é, agus mheil é ina phúdar agus leath ar an uisce é agus chuir d’iallach ar chlann Iosrael é a ól. ²¹Dúirt Maois le hÁrón: “Cad a rinne an pobal seo leat a rá is go dtug tú peaca chomh mór sin sa mhullach orthu?”

²²D’fhreagair Árón: “Ná bíodh d’fhearg, a thiarna, ar dearglasadh. Is eol duit a chlaonta



chun an oilc atá an pobal seo. ²³Dúradar liom: ‘Déan dia dúinn le gabháil romhainn amach; Maois seo againn, an fear a thug sinn amach as tír na hÉigipte, ní eol dúinn cad a d’imigh air.’ ²⁴Dúirt mé leo dá bhrí sin: ‘An té a bhfuil ór aige, baineadh sé anuas de féin é,’ agus thugadar chugam é. Chaith mé san fhoirnéis é agus tháinig an lao seo amach.”

Díograis na Léivíteach

²⁵Nuair a chonaic Maois go raibh an pobal imithe chomh mór sin ó smacht – óir lig Áron dóibh titim in íoladhradh agus a naimhde ina dtimpeall – ²⁶sheas sé ag geata an champa agus dúirt: “Cé tá ar thaobh an Tiarna? Tagadh sé chugamsa!” agus chruinnigh clann Léiví go léir chuige. ²⁷Agus dúirt sé leo: “Seo mar a deir an Tiarna, Dia Iosrael: ‘Gabhadh gach fear díbh a chlaíomh lena ais, agus téadh sé sall agus anall ó gheata go geata ar fud an champa; agus maraíodh fear a dheartháir, fear eile a chomrádaí, fear eile a chomharsa.’” ²⁸Rinne clann Léiví de réir mar a dúirt Maois leo, agus thit timpeall trí mhíle fear den phobal an lá úd. ²⁹Agus dúirt Maois: “Inniu rinneabhair sibh féin a oirniú do sheirbhís an Tiarna, fear ag díol as lena mhac, fear eile lena dheartháir; dáileann sé beannacht oraibh inniu dá bhrí sin.”

Guí Mhaois

³⁰Lá ar na mhárach dúirt Maois leis an bpobal: “Rinne sibh peaca trom; ach rachaidh mise suas anois chun an Tiarna: b’fhéidir go n-éireodh liom leorghníomh a dhéanamh in



bhur bpeaca.”³¹ Agus d’fhill Maois ar an Tiarna. “Mo bhrón,” ar sé, “rinne an pobal seo peaca trom trí dhia óir a dhéanamh.”³² Ach anois dá mba áil leat an peaca seo dá gcuid a mhaitheamh...! Ach mura ndéanann tú, ansin, impím ort, scrios mise as an leabhar atá scríofa agat.”³³ Ach d’fhreagair an Tiarna Maois: “An té a pheacaigh i m’aghaidh is ea a scriosfaidh mé as mo leabhar.”³⁴ Imigh anois, agus treoraigh an pobal chun na háite a dúirt mé leat; féach! rachaidh m’aingéal romhat amach; ach ar lá an fhiosraithe agam, déanfaidh mé a bpeaca a dhíolt orthu.”³⁵ Agus sheol an Tiarna plá ar an bpobal de bharr an lao, a rinne Árón, a dhéanamh.

Ordú Imeachta

33 Dúirt an Tiarna le Maois: “Fág an áit seo; imigh leat, tú féin agus an pobal a thug tú amach as tír na hÉigipte, agus téigh chun na tíre a mhionnaigh mé d’Abrahám, d’Íosác agus do Iacób leis na focail: ‘Tabharfaidh mé do do shíol é.’”² Agus seolfaidh mé aingéal romhat, agus tiomáinfidh mé amach na Canánaigh, na hAmóraigh, na Hitigh, na Pirizigh, na Hivigh, agus na Iabúsaigh.³ Ar aghaidh leat chun na tíre mar a bhfuil bainne agus mil ina slaoda. Ní rachaidh mise féin in éineacht libh – óir is ceanndána an pobal sibh – le heagla go scriosfainn sibh ar an mbealach.”⁴ Ar chlos na cainte boirbe sin, rinne an pobal caoineadh, agus ní chaithfeadh aon duine a chuid ornáidí.

⁵ Ansin dúirt an Tiarna le Maois: “Abair le clann Iosrael: ‘Is ceanndána an pobal sibh. Dá mbeinn ag dul in éineacht libh fiú nóiméad, scriosfainn sibh. Cuir uait d’ornáidí dá



bhrí sin go bhfeice mé conas déileáil leat!”⁶ Ó Shliabh Horaeb ar aghaidh dá bhrí sin, chuir clann Iosrael uathu a n-ornáidí.

An Bhoth

⁷Bheireadh Maois an Bhoth leis agus chuireadh sé suas í taobh amuigh den champa, tamall maith ón gcampa. Thug sé Both na Teagmhála uirthi. An té a chaitheadh comhairle an Tiarna a fháil, théadh sé amach go Both na Teagmhála, lasmuigh den champa. ⁸Cibé uair a théadh Maois amach chun na Botha, d'éiríodh an pobal go léir, agus sheasadh gach fear ag béal a bhotha agus a shúile ar Mhaois go dtí go sroicheadh sé an Bhoth. ⁹Nuair a théadh Maois isteach sa Bhoth, thagadh an colún néil anuas agus sheasadh ag doras na Botha, agus labhraíodh an Tiarna le Maois. ¹⁰Nuair a d'fheiceadh an pobal an colún néil ina sheasamh ag doras na Botha, d'éiridís ina seasamh agus shléachtaidís go talamh, gach fear ag béal a bhotha féin. ¹¹Labhraíodh an Tiarna le Maois aghaidh ar aghaidh, mar a dhéanann fear le cara. Ansin d'fhilleadh Maois ar an gcampa, ach Iósua, mac Húr, a shearbhónta ógfhir, ní fhágadh sé an Bhoth.

Maois ag Guí

¹²Dúirt Maois leis an Tiarna: “Féach, deir tú liom: ‘Cuir an pobal ag bogadh ar aghaidh,’ ach ní insíonn tú dom cé a chuirfidh tú in éineacht liom. Dúirt tú féin más ea: ‘Is aithnid dom thú ó ainm, agus fuair tú fabhar i mo láthair.’” ¹³Uime sin, má fuair mé



fabhar i do láthair, nocht dom do bhealaí d'fhonn go dtuigfinn thú agus go dtuillfinn do ghnaoi. Cuimhnigh air chomh maith, gurab é an cine seo do phobal féin.” ¹⁴D'fhreagair sé: “Rachaidh mo láithreach in éineacht leat agus tabharfaidh mé suaimhneas duit.”

¹⁵Agus dúirt [Maois] leis: “Mura dtéann do láithreach in éineacht liom, ná beir suas ón áit seo sinn. ¹⁶Óir conas a bheidh a fhios go bhfuair mé, mé féin agus do phobal, fabhar i do láthair, mura dtéann tú in éineacht linn? Leis seo a dhealófar sinn, mise agus do phobal, ó gach cine eile dá bhfuil ar dhroim na talún.” ¹⁷Agus dúirt an Tiarna le Maois: “Déanfaidh mé díreach mar a dúirt tú; óir fuair tú fabhar i mo láthair agus is aithnid dom thú ó ainm.”

Maois ar an Sliabh

¹⁸Dúirt Maois: “Taispeáin dom do ghlóir, achainím ort.” ¹⁹Agus d'fhreagair sé: “Seolfaidh mé mo mhaitheas go léir thar bráid os do chomhair, agus fógróidh mé m'ainm, an Tiarna, romhat; beidh mé fabhrach don té is rogha liom, agus beidh mé trócaireach don té is rogha liom. ²⁰Ach ní féidir duit mo ghnúis a fheiceáil,” ar sé “óir ní féidir do dhuine mé a fheiceáil agus maireachtáil dá éis sin.” ²¹Agus lean air: “Seo áit taobh liom mar ar féidir duit seasamh ar an gcarraig, ²²agus fad a ghabhann mo ghlóir thar bráid, cuirfidh mé thú i scoilt den charraig agus clúdóidh mé thú le mo lámh go mbeidh mé imithe thar bráid. ²³Ansinn tógfaidh mé mo lámh chun siúil agus feicfidh tú mo chúl; ach mo ghnúis ní fheicfear.”



An Conradh á Athnuachan

34 Dúirt an Tiarna le Maois: “Gearr anuas dhá leac cosúil leis na chéad chinn [agus tar aníos chugamsa ar an sliabh], agus déanfaidh mé na focail a bhí ar na chéad chláir a bhris tú a inscríobh orthu. ²Bí ullamh faoi mhaidin agus tar aníos go Sliabh Shíonáí le breacadh an lae; bí i láthair ansiúd fá mo choinne ar bharr an tsléibhe. ³Ná tagadh aon duine aníos leat, agus ná bíodh aon duine le feiceáil in aon áit ar an sliabh; níl sé ceadaithe fiú na tréada ná na táinte a bheith ag iníor os comhair an tsléibhe sin.”

⁴Ghearr Maois dhá leac chloiche dá bhrí sin ar aon dul leis na chéad chinn, agus go luath ar maidin ghabh sé faoi Shliabh Shíonáí suas leis an dá leac chloiche ina lámha faoi mar a d’ordaigh an Tiarna dó. ⁵Tháinig an Tiarna anuas i bhfoirm néil, agus sheas Maois ansiúd in éineacht leis.

Dia á Thaispeáint Féin

Glaigh sé ar ainm an Tiarna. ⁶Ghabh an Tiarna thar bráid os a chomhair agus d’fhógair sé: “A Thiarna, a Thiarna, Dia na cineáltachta agus na trócaire, is mall é chun feirge, is lán é de bhuanghrá agus de dhílseacht; ⁷leanann sé dá bhuanghrá i leith na mílte, maitheann lochtanna, coir agus peaca; ach ní fhágann sé aon ní gan díolt, ag agairt cion na n-aithreacha ar an gclann agus ar chlann na clainne go dtí an tríú agus an ceathrú glúin.” ⁸Shléacht Maois go talamh gan mhoill ag adhradh ⁹agus dúirt: “Má fuair mé fabhar i do láthair, a Thiarna, tagadh mo Thiarna in éineacht linn, achainím ort, fág gur



ceanndána an pobal iad; ach maith dúinn ár gcionta agus ár bpeacaí, agus glac linn mar oidhreacht agat.”

An Conradh

¹⁰Dúirt [an Tiarna]: “Féach! táim ar tí conradh a dhéanamh. Déanfaidh mé, i láthair do phobail go léir, iontais nach ndearnadh a leithéid riamh in aon tír ná in aon náisiún. An mhuintir go léir a bhfuil tú ina measc, feicfidh siad obair an Tiarna, óir is uaimhneach é a ndéanfaidh mé tríot. ¹¹Tabhair aird, más ea, ar a bhfuil á ordú agam duit inniu. Féach! tiomáinfidh mé amach romhat na hAmóraigh, agus na Canánaigh, na Hitigh agus na Pirizigh, na Hivigh agus na Iabúsaigh. ¹²Féach chuige nach ndéanann tú conradh le dúchasaigh na tíre dá rachaidh tú, nó beidh sin ina ghaiste faoi do chosa. ¹³Ní foláir daoibh a n-altóirí a scartáil, a ngalláin a smiotadh, agus a gcuailí naofa a ghearradh anuas. ¹⁴Ná hadhair aon dia eile, óir An tÉadmhar is ainm don Tiarna; is Dia éadmhar é. ¹⁵Ná déan conradh le dúchasaigh na tíre nó, nuair a dhéanfaidh siad striapachas lena ndéithe féin agus íobairt dóibh, ba bhaol go dtabharfadh duine díobh cuireadh duit agus go n-íosfá cuid dá íobarthach; ¹⁶nó b’fhéidir go nglacfá mná do do mhic as a n-iníonacha, agus go ndéanfaidís sin, lena striapachas lena ndéithe féin, do mhic a mhealladh chun déanamh amhlaidh lena ndéithesean. ¹⁷Ná déan déithe duit féin as miotal leáite. ¹⁸Ceiliúir Féile an tSlimaráin; ith arán gan ghabháile mar a d’ordaigh mé duit ag an tráth ceaptha i mí Áibí, óir i mí Áibí tháinig sibh amach as tír na hÉigipte.



¹⁹“Is liomsa gach a n-osclaíonn broinn, gach fireannach is céadghin i dtréad nó i dtáin leat. ²⁰Céadghin asail, fuascail é le huan, nó mura bhfuascail tú, bris a mhúineál. Fuascail gach céadghin ar do mhic. Ná tagadh aon duine i mo láthair gan rud aige.

²¹“Ar feadh sé lá déanfaidh tú saothar, ach ar an seachtú lá scoirfidh tú ó obair; fiú i séasúr an treafa agus an fhómhair déanfaidh tú sin. ²²Ceiliúir Féile na Seachtainí, Féile Chéadtorthaí fómhair na cruithneachta, agus Féile Chlabhsúr an Fhómhair i ndeireadh na bliana. ²³Tagadh do chlann mhac uile i láthair an Tiarna Dia, Dia Iosrael, trí huair sa bhliain. ²⁴Nuair a bheidh na ciníocha díbeartha agam romhat, agus fairsinge curtha agam le do chríocha, ní shantóidh aon duine do dhúiche, má thagann tú i láthair an Tiarna do Dhia trí huair sa bhliain.

²⁵“Ná hofráil dom fuil m’íobarthaigh mar aon le harán slim; agus ná cuirtear íobarthach Fhéile na Cásca i leataobh go maidin. ²⁶Tabhair tús do nús ó d’fhearann go teach an Tiarna do Dhia. Ná bruith meannán i bhfuil a mháthar.”

²⁷Dúirt an Tiarna le Maois: “Cuir na focail sin i scríbhinn, óir is de réir na bhfocal sin atá an conradh déanta agam leatsa agus le hIosrael.” ²⁸D’fhan sé ansiúd fara an Tiarna daichead lá agus daichead oíche gan greim a ithe ná bolgam a ól. Agus scríobh sé ar na leaca focail an chonartha, na Deich nAitheanta.

Tagann Maois Anuas

²⁹Nuair a tháinig Maois anuas ó Shliabh Shíonáí – agus é ag teacht anuas bhí dhá leac na Fianaise ina láimh – ní raibh a fhios ag Maois go raibh loinnir ón gcneas ar a aghaidh



mar go raibh sé ag caint leis an Tiarna. ³⁰Nuair a chonaic Árón agus clann Iosrael go léir Maois agus a leithéid de loinnir ón gneas ar a aghaidh, bhí eagla orthu dul ina ghaire.

³¹Ghair Maois chuige iad agus tháinig Árón agus ceannairí an chomhthionóil ar ais chuige agus labhair Maois leo. ³²Ansin tháinig clann Iosrael go léir ina chóngar agus thug sé dóibh na horduithe go léir a thug an Tiarna dó ina chaint leis ar Shliabh Shíonái. ³³Nuair a bhí deireadh ráite ag Maois leo, chuir sé brat ar a aghaidh. ³⁴Ach nuair a théadh Maois isteach i láthair an Tiarna chun labhairt leis, bhaineadh sé an brat de go dtí go dtagadh sé amach arís. Agus nuair a thagadh sé amach, d'insíodh sé do chlann Iosrael na horduithe a d'fhaigheadh sé. ³⁵Agus d'fheicfeadh clann Iosrael an loinnir ó aghaidh Mhaois. Ansin chuireadh Maois an brat ar ais ar a aghaidh go dtí go bhfillleadh sé chun labhartha leis.

Sabóid

35 Chruinnigh Maois comhthionól uile chlann Iosrael agus dúirt leo: “Seo mar a d’ordaigh an Tiarna daoibh a dhéanamh: ²Déantar saothar ar feadh sé lá; ach ar an seachtú lá, bíodh sabóid naofa, saoire shollúnta agaibh don Tiarna. Aon duine a dhéanann saothar ar bith an lá sin, cuirtear chun báis é. ³Ná hadhnaigí tine ar bith ar aon tinteáin de bhur gcuid ar an tsabóid.”

Na hÁbhair á gCruinniú don Sanctóir

⁴Labhair Maois le comhthionól chlann Iosrael go léir: “Seo,” ar sé, “mar a d’ordaigh an Tiarna. ⁵Cuirigí síntiús don Tiarna i leataobh ó bhur maoin. An fear croí mhóir tugadh



sé mar ofráil chun an Tiarna: ór, airgead agus cré-umha, ⁶ábhar gorm agus corcra agus craorag, agus línéadach mín cas, fionnadh gabhair, ⁷seithí coirtithe reithe, sitím, ⁸ola don solas, spíosraí don chriosma agus don túis chumhra, ⁹clocha oinisce agus clocha lómhara le luí san éafód agus sa lúireach. ¹⁰Gach fear agaibh ina bhfuil éirim, tagadh sé agus déanadh gach ar ordaigh an Tiarna: ¹¹an taibearnacal agus a bhoth agus a dhíon, a naisc agus a fhrámaí, a bhataí snadhma, a phollaí agus a cheapa, ¹²an áirc lena cuaillí, cathaoir na trocaire, agus an fial a fholaíonn í; ¹³an bord lena chuaillí agus a ghréithe agus arán na láithreachta; ¹⁴an coinnleoir mar an gcéanna don solas, lena mbaineann leis, na lampaí agus an ola le lasadh; ¹⁵altóir na túise lena cuaillí, an criosma agus an túis chumhra agus an scáthlán don doras ar an tslí isteach sa bhoth; ¹⁶altóir an uileloiscthe lena gráta cré-umha agus lena cuaillí agus lena gréithe go léir, an t-umar lena a bhonn; ¹⁷brait na faiche, a pollaí agus a ceapa, agus an fial don gheata isteach san fhaiche; ¹⁸pionnaí an taibearnacail agus pionnaí na cúirte agus a dtéada; ¹⁹na héidí dea-fhite don tseirbhís san áit naofa agus an éide naofa d'Árón an sagart, agus éidí a mhac dá seirbhís sagartachta.”

²⁰Ansín d'imigh comhthionól uile chlann Iosrael ó láthair Mhaois. ²¹Agus gach duine a raibh sé de phreab ina chroí, agus de sponc ina chuislín, rud a thabhairt, thángadar lena síntiús don Tiarna le haghaidh Both na Teagmhála a dhéanamh, do na seirbhísí, agus do na héidí naofa. ²²Thángadar idir fhir agus mhná, a raibh sé de chroí acu, agus thugadar dealga agus fáinní agus bráisléid agus toirc agus seoda óir de gach sórt, a ofráil éigin óir á tiolacadh ag gach duine don Tiarna: ²³gach duine dár tharla aige ábhar gorm nó corcra nó craorag nó línéadach mín, nó fionnadh gabhair, nó seithí coirtithe reithe, nó seithí gabhair, thugadar leo iad. ²⁴Gach duine a d'fhéad ofráil airgid nó chré-umha a dhéanamh,



thugadar chun an Tiarna iad mar ofráil; agus gach duine dár tharla aige adhmaid sitím d'aon tairbhe don obair, thug sé leis é; ²⁵ gach bean le héirim, d'fhíodar lena lámha, agus thugadar leo a raibh fite acu d'ábhar gorm agus corcra agus craorag agus de línéadach mín cas; ²⁶ gach bean a raibh sé de chroí is d'éirim inti, luíodar le fí an fhionnadh gabhair; ²⁷ agus thug na ceannairí clocha oinise agus seoda le luí san éafód agus sa lúireach, ²⁸ agus spíosraí agus ola don solas agus don chrisma agus don túis chumhra; ²⁹ na fir agus na mná go léir a raibh sé de chroí acu rud éigin a thabhairt don obair a d'ordaigh an Tiarna trí Mhaois a dhéanamh, thugadar – clann Iosrael – é mar ofráil don Tiarna le lántoil.

Ceardaithe don Sanctóir

³⁰ Agus dúirt Maois le clann Iosrael: “Féach! roghnaigh an Tiarna ó ainm Bazael mac Uíirí mac Húr de threibh Iúdá. ³¹ Líon sé é le spiorad Dé, le cumas agus le héirim, le heolas agus le gach sórt ceardaíochta, ³² i gcomhair deartha ealaíonta agus saothair in ór agus in airgead agus i gcré-umha, ³³ i gcomhair seoda a ghearradh dá leaba, adhmaid a shnoí, agus gach sórt saothar ceirde. ³⁴ Agus bhronn sé bua teagaisc airsean agus ar Ohoilíab mac Aichíosámác de threibh Dhán. ³⁵ Líon sé iad le héirim chun gach sórt saothair a dhéanamh a dhéanfadh ceardaí, nó dearaí, nó bróidnéir in ábhar gorm agus corcra agus craorag agus línéadach mín cas, nó fíodóir nó aon sórt saothraí nó dearaí oilte.



36 “Balzael agus Ohoiláb agus gach ceardaí oilte ar ar bhronn an Tiarna an éirim agus an cumas gach a éilíodh chun an sanctóir a thógáil, déanaidís a gcuid oibre go beacht mar a d’ordaigh an Tiarna.”

Dóthain Bailithe

²Ghlaoigh Maois ar Bhazael agus ar Ohoiláb agus ar gach duine éirimiúil dár chuir an Tiarna éirim ina aigne, agus ar gach duine a raibh sé de phreab ina chroí, teacht agus obair a dhéanamh; ³agus ghlacadar ó Mhaois gach ofráil lantola dá dtug clann Iosrael le haghaidh obair an tsanctóra a dhéanamh; uime sin de bhrí gur leanadar sin orthu gach maidin ag tabhairt a n-ofrálacha lantola, ⁴na ceardaithe oilte a bhí i mbun gach sórt oibre ar an sanctóir, d’fhágadar, gach fear a chúram féin, ⁵agus dúradar le Maois: “Tá breis thar mar is gá don obair a d’ordaigh an Tiarna dúinn a chur i gcrích á thabhairt ag na daoine.” ⁶Thug Maois treoir dá bhrí sin agus tugadh an t-ordú seo leanas ar fud an champa: “Ná déanadh aon duine, fear ná bean, aon ní eile ar mhaithe leis an mbailiúchán don sanctóir.” Toirmeascadh ar an bpobal dá bhrí sin aon ní eile a thabhairt; ⁷ba leor agus ba lánleor a raibh acu d’ábhar chun an saothar go léir a chur i gcrích.

An Taibearnacal

⁸Shaothraigh na fir éirimiúla go léir i measc na n-oibrithe ar an taibearnacal. Rinne sé é de dheich mbrat de línéadach cas mín, d’ábhar gorm agus corcra agus craorag, le



ceiribíní fuaite le barr slachta orthu. ⁹Bhí ocht mbanlámh fichead d'fhad i ngach brat, agus ceithre bhanlámh de leithead i ngach brat; bhí na brait uile den aon mhiosúr.

¹⁰Cheangail sé cúig bhrat dá chéile agus mar an gcéanna leis na cúig cinn eile. ¹¹Chuir sé lúba d'ábhar gorm ar imeall an bhrait deiridh de shraith díobh, agus mar an gcéanna leis an imeall ar an mbrat deiridh den tsraith eile. ¹²Chuir sé leathchéad lúb ar an gcéad bhrat agus leathchéad lúb, ag teacht leo ceann ar cheann, ar imeall an bhrait deiridh sa dara sraith. ¹³Rinne sé leathchéad nasc óir agus cheangail na brait le chéile leis na naisc i dtreo go mba aonad dlúth é an taibearnacal. ¹⁴Ansin rinne sé brait d'fhionnadh gabhair chun both a chur os cionn an taibearnacail; rinne sé aon bhrat déag. ¹⁵Bhí gach brat tríocha banlámh ar fad agus ceithre bhanlámh ar leithead; bhí gach brat den aon mhiosúr.

¹⁶Cheangail sé cúig bhrat le chéile leo féin, agus na sé cinn eile leo féin. ¹⁷Chuir sé leathchéad lúb ar imeall an bhrait ba shia amach ar an gcéad sraith díobh, agus leathchéad lúb ar imeall an bhrait ba shia amach ar an tsraith eile. ¹⁸Rinne sé leathchéad nasc cré-umha chun an bhoth a dhlúthú le chéile ina haon. ¹⁹Rinne sé díon don bhoth as craicne coirtithe reithe agus seithí gabhar.

²⁰Ansin rinne sé frámaí d'adhmaid sitim don taibearnacal agus iad ina seasamh díreach. ²¹Bhí gach fráma deich mbanlámh ar fad agus banlámh go leith ar leithead. ²²Bhí dhá thionúr ar gach fráma lena ngreamú; rinne sé amhlaidh do gach fráma den taibearnacal. ²³Rinne sé frámaí an taibearnacail mar leanas: fiche fráma don taobh theas; ²⁴rinne sé daichead moirtís airgid le cur faoi na fiche frámaí: faoin gcéad fhráma dhá mhoirtís dá dhá thionúr; agus faoi gach fráma eile dhá mhoirtís faoina dhá dtionúr. ²⁵Don taobh eile den taibearnacail, an taobh thuaidh, rinne sé fiche fráma, ²⁶agus a ndaichead moirtís



airgid, dhá mhoirtís faoi gach fráma. ²⁷ Agus do chúl an taibearnacail ar an taobh thiar, rinne sé sé sé fhráma. ²⁸ Rinne sé dhá fhráma do chúinní an taibearnacail laistiar. ²⁹ Bhí [na frámaí] seo ceangailte dá chéile ag an mbonn thíos agus mar sin suas go buaic go dtí an chéad fháinne; mar sin a rinne sé leis an dá fhráma a bhí mar dhá chúinne. ³⁰ Bhí ocht bhfráma lena sé mhoirtís déag airgid; dhá mhoirtís faoi gach fráma. ³¹ Rinne sé trasnáin d'adhmaid sitím; cúig trasnáin do na frámaí ar thaobh den taibearnacail, ³² agus cúig trasnáin do na frámaí ar an taobh eile den taibearnacail, agus cúig trasnáin do na frámaí ar chúl an taibearnacail ar an taobh thiar. ³³ Rinne sé an trasnán meánach; chuir sé ó cheann ceann é, leath slí suas ar lár na bhfrámaí. ³⁴ Chumhdaigh sé na frámaí d'ór agus chuir fáinní óir orthu mar ghreim do na trasnáin, agus chumhdaigh na trasnáin d'ór.

An Fial

³⁵ Rinne sé an fial d'ábhar gorm agus corcra agus craorag agus de línéadach mín cas agus ceiribíní fuaite le barr slachta ar an ábhar á dhéanamh. ³⁶ Chun an fial seo a chrochadh, rinne sé ceithre pollaí d'adhmaid sitím agus chumhdaigh iad le hór; bhí a naisc d'ór, agus theilg sé ceithre mhoirtís airgid dóibh. ³⁷ Rinne sé chomh maith scáthlán do dhoras an taibearnacail, d'ábhar gorm, corcra agus craorag, agus de línéadach cas mín agus greasadh snáthaide mar mhaise air. ³⁸ Rinne sé cúig pollaí agus naisc ag gabháil leo chun é seo a chrochadh; chumhdaigh sé a mullaí agus a dtrasnáin d'ór; ba de chré-umha a gcúig ceapa.



An Áirc

37 Rinne Bazael an áirc d’adhmaid sitím, dhá bhanláimh go leith ar fad, banláimh go leith ar leithead, agus banláimh go leith ar airde.² Chumhdaigh sé d’ór fíre í laistigh agus lasmuigh agus chuir múnlaíl óir mórthimpeall uirthi.³ Theilg sé ceithre fáinní óir don áirc agus chuir faoina ceithre cosa iad – dhá fháinne ar thaobh agus dhá fháinne ar thaobh eile.⁴ Rinne sé cuailí de chrann sitím agus chumhdaigh iad d’ór.⁵ Chuir sé na cuailí sna fáinní ar thaobhanna na háirce chun an áirc a iompar.⁶ Rinne sé cathaoir thrócaire d’ór fíre, dhá bhanláimh go leith ar fad, agus banláimh go leith ar leithead.⁷ Do dhá cheann na cathaoireach rinne sé dhá cheiribín óir bhualte,⁸ ceiribín do cheann agus an ceiribín eile don cheann eile, agus ghreamaigh iad araon ar a dhá ceann agus iad d’aon pháosa le cathaoir na trócaire.⁹ Leath na ceiribíní a sciatháin amach in airde i dtreo go raibh cathaoir na trocaire faoina scáth; thug na ceiribíní aghaidh ar a chéile agus a n-aighthe i dtreo chathaoir na trócaire.

Bord Arán na Toirbheartha

¹⁰ Rinne sé an bord mar an gcéanna d’adhmaid sitím, dhá bhanláimh ar fad, banláimh ar leithead agus banláimh go leith ar airde.¹¹ Chumhdaigh sé é le hór fíre agus chuir múnlaíl óir mórthimpeall air.¹² Chuir sé teanntóga lámh ar leithead faoi mórthimpeall agus múnlaíl óir orthu.¹³ Rinne sé ceithre fáinní óir dó agus ghreamaigh na fáinní do na ceithre cúinní mar a raibh na cosa.¹⁴ Bhí na fáinní i gcóngar na dteanntóga d’fhonn na cuailí a



choimeád chun an bord a iompar. ¹⁵D’adhmaid sítim a rinne sé na cuaillí chun an bord a iompar agus chumhdaigh sé iad le hór. ¹⁶Rinne sé na gréithe don bhord d’ór fíre – miasa, umair thúise, cuacha, agus crúscáí ofrála dí.

An Coinnleoir

¹⁷Rinne sé an coinneoir chomh maith d’ór fíre; bhí an coinneoir idir bhonn agus chrann d’obair bhualte, agus a chupáin idir chailís agus bheangáin d’aon pháosa leis. ¹⁸Bhí sé ghéag amach as a chliatháin, trí ghéag den choinneoir as taobh de agus trí ghéag as taobh eile. ¹⁹Bhí trí cupáin ar an gcead ghéag ar dhéanamh dhuilliúr na halmóinne, gach ceann lena chailís agus lena bheangáin; bhí trí cupáin chomh maith ar an dara géag ar dhéanamh dhuilliúr na halmóinne, gach ceann lena chailís agus lena bheangáin; mar an gcéanna leis na sé géaga amach as an gcoinneoir. ²⁰Ar an gcoinneoir féin bhí ceithre cupáin ar dhéanamh dhuilliúr na halmóinne, gach ceann lena chailís agus lena bheangáin: ²¹mar seo – cailís faoin gcéad dá ghéag as an gcoinneoir amach, ceann faoin gcéad chúpla eile agus ceann faoin gcúpla deiridh, ag teacht leis na sé géaga as an gcoinneoir amach. ²²Bhí na cailísí agus na géaga d’aon pháosa leis an gcoinneoir, agus an t-iomlán ina aon pháosa de obair bhualte óir fíre. ²³Rinne sé a sheacht lampaí ansin, a smóladáin agus a shileadáin d’ór fíre. ²⁴Chaith sé tallann d’ór fíre leis an gcoinneoir agus lena ghréithe a dhéanamh.



Altóir na Túise - Criosma - Túis

²⁵Rinne sé altóir na túise d’adhmaid sitím. Bhí sí banlámh ar fad, banlámh ar leithead; comhfad comhleithead is é sin, agus dhá bhanlámh ar airde; bhí a beanna d’aon pháosa léi. ²⁶Rinne sé í a chumhdach d’ór fíre – a barr, a cliatháin timpeall agus a beanna, agus í a mhaisiú le múnlaíl óir mórthimpeall uirthi. ²⁷Rinne sé dhá fháinne óir di, faoin múnlaíl ar dhá thaobh ar aghaidh a chéile; leosan is ea a ghreamaítí na cuailí lena n-íompraití í. ²⁸Rinne sé na cuailí d’adhmaid sitím; agus chumhdaigh sé iad le hór. ²⁹Rinne sé an criosma naofa leis, agus an túis ghlan chumhra, í cumasctha mar a dhéanfadh poitigéir.

Altóir an Uileloiscthe

38 Rinne sé altóir an uileloiscthe d’adhmaid sitím chomh maith, cúig bhanlámh ar fad, agus cúig bhanlámh ar leithead; bhí sí cearnógach agus trí bhanlámh ar airde. ²Rinne sé beanna dá ceithre cúinní; bhí a beanna d’aon pháosa léi, agus chumhdaigh sé í de chré-umha. ³Rinne sé árais uile na haltóra: miasa i gcomhair a luathrigh, agus liacha, agus báisíní, agus gabhla, agus oighinn; de chré-umha a rinne sé soithí uile na haltóra. ⁴Rinne sé gráta di de chliath chré-umha, agus chuir faoi fhargán na haltóra í i dtreo gur shín sí leath slí anuas. ⁵Rinne sé ceithre fáinní ar cheithre cúinní na cléithe cré-umha chun na cuailí a iompar. ⁶Rinne sé cuailí d’adhmaid sitím agus chumhdaigh iad de chré-umha. ⁷Chuir sé na cuailí trí na fáinní ar thaobhanna na haltóra chun í a iompar lena gcabhair; rinne sé an altóir de chláir agus í folamh laistigh.



An tUmar

⁸Rinne sé an t-umar cré-umha agus a bhonn cré-umha de scátháin na mban a bhí ag freastal ag an doras isteach go Both na Teagmhála.

An Fhaiche

⁹Rinne sé an fhaiche; ar an taobh theas den fhaiche, bhí brait céad banlámh ar fad de líneadach mín cas. ¹⁰Bhí a bhfiche polla agus a bhfiche ceap de chré-umha, ach ba d'airgead a naisc agus a mbataí. ¹¹Mar an gcéanna ar an taobh thuaidh bhí brait céad banlámh ar fad; a bhfiche polla agus a bhfiche ceap de chré-umha, ach bhí na naisc agus na bataí d'airgead. ¹²Ar an taobh thiar leis bhí brait leathchéad banlámh ar dheich bpolla lena ndeich gceapa; bhí a naisc agus a mbataí d'airgead. ¹³Ar an taobh thoir chun tosaigh bhí brait leathchéad banlámh. ¹⁴Ar thaobh den gheata bhí brait cúig bhanlámh déag le trí pollaí i dtrí ceapa. ¹⁵Mar an gcéanna ar an taobh eile – ón dá thaobh de gheata na faiche – bhí brait cúig bhanlámh déag le trí pollaí agus trí ceapa. ¹⁶Bhí na brait go léir timpeall na cúirte de líneadach mín cas. ¹⁷Ba de chré-umha ceapa na bpollaí ach ba d'airgead a naisc agus mbataí, mar aon le cumhdach a mullaí. Ba d'airgead bataí uile pollaí na faiche. ¹⁸Bhí an chliath do gheata na faiche gréasta d'obair shnáthaide d'ábhar gorm agus corcra agus craorag agus de líneadach mín cas; bhí sé fiche banlámh ar fad, agus, ar feadh a leithe, bhí sí cúig bhanlámh ar airde, ar aon dul le brait na faiche. ¹⁹Bhí ceithre pholla fúithi; ba de chré-umha a gceapa, d'airgead a naisc agus cumhdach a mullaí agus a mbataí



d'airgead. ²⁰Pionnaí uile an taibearnacail, agus na faiche mórtimpeall, ba de chré-umha iad.

An tÁbhar a Úsáideadh

²¹Seo cur síos ar na miotail a úsáideadh don taibearnacal – Taibearnacal na Fianaise – cur síos a rinneadh ar ordú Maois, agus a rinneadh ag na Léivítigh faoi threoir Ítéamár mac Árón an sagart. ²²Rinne Bazael mac Úirí mac Húr de threibh Iúdá gach ar ordaigh an Tiarna do Mhaois. ²³Mar pháirtí aige bhí Ohoilíáb mac Aichíosámác de threibh Dhán, ceardaí agus dearthóir agus bróidnéir in ábhar gorm agus corcra agus craorag agus línéadach mín cas. ²⁴Sé an méid óir a úsáideadh san obair – obair iomlán an tsanctóra – (ór a ofráladh a ba ea é): naoi dtallann fichead, agus seacht gcéad agus a tríocha seicil (de réir thomhas seicil an tsanctóra). ²⁵Sé an méid airgid a cruinníodh uathu siúd den chomhthionól a áiríodh: céad tallann, agus míle seacht gcéad seachtó cúig seicil de réir seicil an tsanctóra; ²⁶ficthe beica an duine (leath seicil is é sin, de réir thomhas seicil an tsanctóra) i gcomhair gach duine a áiríodh sa daonáireamh a bhí ficthe bliain agus breis, sé chéad agus a trí mhíle, cúig chéad go leith fear. ²⁷Caitheadh an céad tallann airgid ag déanamh na gceap don sanctóir agus don fhial; céad ceap as an gcéad tallann, nó tallann an ceap. ²⁸Leis an míle seacht gcéad seachtó agus cúig seicil, rinne sé na naisc do na pollaí, an cumhdach dá mullaí agus dá mbataí. ²⁹Ofráladh seachtó tallann agus dhá mhíle ceithre chéad seicil de chré-umha. ³⁰Leis sin rinne sé na ceapa do dhoras Bhoth na Teagmhála, an altóir chré-umha lena cliath chré-umha agus gréithe uile na haltóra, ³¹na



ceapa mórthimpeall na faiche agus na ceapa do gheata na faiche, pionnaí uile an taibearnacail, agus na pionnaí go léir timpeall ar an bhfaiche.

An tÉafód

39 Rinne siad éidí slachtmhara do sheirbhís an tsanctóra den ábhar gorm agus corcra agus craorag [agus den línéadach cas mín]. Rinneadar na héidí naofa do Árón mar a d’ordaigh an Tiarna do Mhaois.

²Rinneadar an t-éafód d’ór agus d’ábhar gorm agus corcra agus craorag agus de línéadach mín cas. ³Bhuaileadar an t-ór ina lanna caola agus gearradh ina snáthanna é le hinleadh san ábhar gorm agus corcra agus craorag agus sa línéadach mín cas i ndearadh slachtmhar. ⁴Rinneadar guailleáin don éafód, ceangailte dá dhá imeall á choimeád le chéile. ⁵An crios fite a bhí air á choimeád bhí sé den ábhar céanna agus den déantús céanna, d’ór, d’ábhar gorm agus corcra agus craorag agus de línéadach cas mín, mar a d’ordaigh an Tiarna do Mhaois. ⁶Dhearadar clocha oinisce agus luíodar iad i leapacha de fhiolagráin óir agus ghreanadar orthu, mar a dhéanfaí ar shéala, ainmneacha chlann Iosrael. ⁷Chuir sé iad ar ghuailleáin an éafód le bheith ina gclocha cuimhne ar chlann Iosrael, mar a d’ordaigh an Tiarna do Mhaois.

Lúireach an Bhreithiúnais

⁸Rinne sé an lúireach d’obair shlachtmhar; rinne sé í ar dhéantús an éafód, d’ór agus d’ábhar gorm agus corcra agus craorag, agus de línéadach mín cas. ⁹Bhí sí cearnógach,



fillte uirthi féin, réise ar fad agus réise ar leithead. ¹⁰Leagadar ceithre shraith cloch inti: sard, tópas, agus carmhogal sa chéad sraith; ¹¹smaragaid, saifír, agus diamant sa dara sraith; ¹²iasaint, agáit, agus aimitis sa tríú sraith; ¹³beiril, oinisc agus seaspar sa cheathrú sraith. Bhíodar go léir luite ar leaba d'fhiolagrán óir. ¹⁴Bhí ainmneacha chlann Iosrael orthu, agus a dó dhéag a líon de réir líon na n-ainmneacha. Bhíodar greanta mar a bheadh séalaí, a ainm féin greanta ar gach ceann, ag freagairt don dá threibh déag. ¹⁵Rinneadar dhá shlabhra d'ór fíre, fite mar chorda, don lúireach. ¹⁶Agus rinneadar dhá chnota d'fhiolagrán óir agus dhá fháinne óir agus chuireadar an dá fháinne ar dhá imeall na lúirí, ¹⁷agus chuireadar an dá shlabhra óir sa dá fháinne ag imill na lúirí. ¹⁸Cheanglaíodar dhá cheann eile na slabhraí don dá chnota fiolagráin i slí is gur ghreamaíodar iad de ghuailleáin an éafód chun tosaigh. ¹⁹Rinneadar dhá fháinne óir agus ghreamaíodar iad do dhá chúinne íochtaracha na lúirí, ar an bhfáithim laistigh le hais an éafód. ²⁰Agus rinneadar dhá fháinne óir eile agus ghreamaíodar iad d'íochtar dhá ghuailleán an éafód in aice leis an gceangal, lastuas de chrios fite an éafód. ²¹Cheanglaíodar an lúireach don éafód le lása gorm trína bhfáinní araon, i dtreo gur luigh sí ar chrios fite an éafód agus nár scar an lúireach ón éafód, faoi mar a d'ordaigh an Tiarna do Mhaois.

An Fhallaing

²²Ansin rinneadar fallaing an éafód go léir a fhí d'ábhar gorm. ²³Bhí an oscailt ina lár dála muiníl chathéide; timpeall na hoscailte bhí fáithim d'fhonn nach sracfaí an fhallaing. ²⁴Ar a fáithim íochtair bhí maisiú de phomagránaití, d'ábhar gorm agus corcra agus



craorag agus de línéadach mín cas. ²⁵Rinneadar chomh maith cloigíní d’ór fíre agus chuireadar timpeall fáithime íochtaráí na fallainge iad idir na pomagránaití; ²⁶bhí cloigíní agus pomagránaití, gach re ceann, timpeall fáithim íochtarach fhallaing na seirbhíse mar a d’ordaigh an Tiarna do Mhaois.

Éidí na Sagart

²⁷Ansin rinneadar na hionair chomh maith, fite as línéadach mín, d’Árón agus dá mhic; ²⁸agus an cheannbheart de línéadach mín agus na boinéid de línéadach mín, agus na brístí línéadaigh de línéadach mín cas, ²⁹agus an crios de línéadach mín cas agus de ábhar gorm agus corcra agus craorag, maisithe le hobair shnáthaide, faoi mar a d’ordaigh an Tiarna do Mhaois. ³⁰Rinneadar mar an gcéanna an lann don choróin naofa, d’ór fíre agus “Naofa don Tiarna” greanta uirthi, faoi mar a dhéanfaidh duine ar shéala. ³¹Ghreamaiodar lása glas dó seo á cheangal den cheannbheart lastuas, faoi mar a d’ordaigh an Tiarna do Mhaois.

³²Críochnaíodh ar an gcuma sin obair uile an taibearnacail agus Bhoth na Teagmhála; bhí gach ní déanta ag clann Iosrael; díreach mar a d’ordaigh an Tiarna do Mhaois is ea a rinneadar.

An Toradh á Chur i Láthair Mhaois

³³Thugadar an taibearnacal go dtí Maois, agus an Bhoth agus a gréithe, a naisc, a frámaí, a bataí, a pollaí, a ceapa; ³⁴an díon de sheithí coirtithe reithe agus de sheithí



gabhar, agus fial na cléithe; ³⁵áirc na Fianaise lena cuailí agus lena cathaoir thrócaire; ³⁶an bord lena ghréithe go léir agus arán na láithreachta; ³⁷an coinnleoir d'ór fíre lena lampaí – na lampaí a bhí le cur ann – agus lena ghréithe go léir; an ola don solas; ³⁸an altóir óir, an criosma, an túis chumhra, agus an scáthlán do dhoras na botha; ³⁹an altóir chré-umha lena gráta de chré-umha, a cuailí agus a gréithe go léir; an t-umar agus a bhonn; ⁴⁰na brait don fhaiche, a pollaí agus a ceapa, an scáthlán do gheata na faiche, a shlabhraí agus a phionnaí; agus na gréithe go léir don tseirbhís sa taibearnacal, do Bhoth na Teagmhála; ⁴¹na heidí dea-dhéanta don tseirbhís san áit naofa, na heidí naofa d'Árón an sagart agus na heidí dá mhic le fónamh mar shagairt. ⁴²Bhí an obair go léir déanta ag clann Iosrael sa tslánchruinne faoi mar a d'ordaigh an Tiarna do Mhaois. ⁴³D'iniúch Maois an obair go léir agus ba léir dó go raibh sé go léir déanta acu mar a d'ordaigh an Tiarna. Bheannaigh Maois iad.

An Sanctóir á Thógáil agus á Choisreacan

40 Labhair an Tiarna le Maois: ²“Ar an gcéad lá den chéad mhí,” ar sé, “déanfaidh tú taibearnacal Bhoth na Teagmhála a thógáil. ³Cuir ann áirc na Fianaise, agus folaigh an áirc leis an bhfial. ⁴Tabhair an bord isteach; cóirigh a bhfuil le heagrú air, agus tabhair isteach an coinnleoir agus cóirigh a lampaí. ⁵Cuir an altóir óir don túis os comhair áirc na Fianaise, agus cuir suas an scáthlán mar chomhla ar dhoras an taibearnacail. ⁶Cuir altóir an uileloiscthe os comhair dhoras thaibearnacal Bhoth na Teagmhála ⁷agus cuir an t-umar idir Both na Teagmhála agus an altóir agus líon d'uisce é. ⁸Cuir suas fál na faiche



mórtimpeall agus croch an scáthlán mar gheata ar an bhfaiche. ⁹Glac chugath an criosma ansin agus déan an taibearnacal agus gach a bhfuil ann a ungradh, agus coisric é féin agus a ghréithe go léir d'fhonn áit naofa a dheanamh de. ¹⁰Déan altóir an uileloiscithe a ungradh chomh maith, agus a gréithe go léir, agus coisric an altóir agus beidh sí sárnaofa feasta. ¹¹Déan an t-umar agus a bhonn a ungradh agus a choisreacan. ¹²Beir leat Árón agus a mhaca go doras Bhoth na Teagmhála agus nigh le huisce iad, ¹³agus cuir na héidí naofa ar Árón agus déan é a ungradh agus a choisreacan le fónamh dom mar shagart. ¹⁴Beir a mhic isteach chomh maith agus cuir ionair umpu, ¹⁵agus déan iad a ungradh dála a n-athar, d'fhonn go ndéanfaidís fónamh dom mar shagairt. An t-ungradh seo a dhéanfaidh tú orthu, bronnfaidh sé sagartacht shíoraí orthu ó ghlúin go glúin.”

Na hOrduithe á gcur i gCrích

¹⁶Rinne Maois amhlaidh; rinne sé sa tslánchruinne mar a d'ordaigh an Tiarna dó. ¹⁷An chéad mhí den dara bliain, an chéad lá den mhí sin, cuireadh suas an taibearnacal, ¹⁸Maois a thóg an taibearnacal, a leag a cheapa, a chuir suas a fhra.maí, agus a d'ardaigh a phollaí. ¹⁹Leath sé an bhoth ar an taibearnacal, agus ar a bharrsan díon na botha mar a d'ordaigh an Tiarna do Mhaois. ²⁰Ghlac sé chuige an Fhianaise agus chuir san áirc í, chuir sé na cuailí leis an áirc agus chuir cathaoir na trócaire ina luí ar an áirc; ²¹thug sé an áirc isteach sa taibearnacal, chuir an fial folaithe i bhfearas, agus d'fholoigh sé áirc na Fianaise mar a d'ordaigh an Tiarna do Mhaois.



²²Chuir sé an bord i mBoth na Teagmhála, ar an taobh thuaidh den taibearnacal, lasmuigh den fhial, ²³ agus leag an t-arán air, cóirithe i láthair an Tiarna, faoi mar a d'ordaigh an Tiarna do Mhaois. ²⁴Chuir sé an coinnleoir i mBoth na Teagmhála, os comhair an bhoird ar an taobh theas den taibearnacal, ²⁵ agus chóirigh na lampaí i láthair an Tiarna mar a d'ordaigh an Tiarna do Mhaois. ²⁶Chuir sé an altóir óir i mBoth na Teagmhála os comhair an fhéil, ²⁷ agus loisc sé tuis chumhra uirthi, faoi mar a d'ordaigh an Tiarna do Mhaois. ²⁸Chuir sé an scáthlán ar dhoras an taibearnacail i bhfearas. ²⁹Chuir sé suas altóir an uileloiscthe ag doras thaibearnacal Bhoth na Teagmhála, agus d'ofráil sé uirthi an ofráil loiscthe agus an abhlann, mar a d'ordaigh an Tiarna do Mhaois. ³⁰Leag sé an t-umar idir Both na Teagmhála agus an altóir, agus líon é le huisce ionlaithe, ³¹ le go nifeadh Áron agus a chlann mhac a lámha agus a gcosa leis; ³² nuair a théidís isteach i mBoth na Teagmhála, nó nuair a théidís i gcóngar na haltóra, nídís iad féin, faoi mar a d'ordaigh an Tiarna do Mhaois. ³³ Ansin chuir sé fál na faiche timpeall an taibearnacail agus na haltóra, agus chroch an scáthlán mar gheata ar an bhfaiche. Chuir Maois an clabhsúr ar an saothar amhlaidh sin.

An Tiarna ag Gabháil Seilbhe

³⁴Chlúdaigh an néal Both na Teagmhála, agus líon glóir an Tiarna an taibearnaca. ³⁵Níor fhéad Maois dul isteach i mBoth na Teagmhála mar gur luigh an néal uirthi agus gur líon glóir an Tiarna an taibearnacal.



An Néal á dTreorú

³⁶Gach céim dá n-aistear, aon uair a ardaítí an néal ón taibearnacal, chuireadh clann Iosrael chun siúil arís. ³⁷Mura n-ardófaí an néal, d'fhanaidís gan bogadh ar aghaidh go dtí go ndéanfaí. ³⁸Óir luíodh néal an Tiarna ar an taibearnacal sa lá, agus bhíodh tine ar lasadh ann san oíche, agus sin le feiceáil ag teaghlach Iosrael go léir, gach céim dá n-aistear.

